

## TỎ LỜI PỞ THÊU HIAM MARKÔS CỈH

### Tỏ lời Pởhiáp Hlâu

*Tỏ lời Pỏthêu Hiam Tui Hăng Markôs Cỉh* ỏở đởng hăng tỏ lời pởhiáp pởhaih anai, “Tỏ lời Pỏthêu Hiam kỏ Yêsu Krist, Ană Oỉ Adai.” Markôs pỏruai kỏ Yêsu jing sa ỏỏ mỏnuih mã bruă lai anủn hỏmâu tỏ lời dủi. Tỏ lời dủi Nủ anủn hỏmâu pỏrỏđah lai amăng tỏ lời Nủ pỏtỏ, amăng tỏ lời Nủ puh-pỏđuaỉ hỉ bing yang sat lai anủn amăng tỏ lời Nủ pap-broi kỏ tỏ lời soh mỏnuih-mỏnam. Yêsu laỉ kỏ Nủ pỏ jing Ană Mỏnuih, jing Pỏ hỏmâu rai lai kiăng kỏ pỏsản hỉ đroi-jan kiăng kỏ pỏrỏngai hỉ mỏnuih-mỏnam mỏng tỏ lời soh.

*Sỏp-hră Markôs Cỉh* anai ỏih tỏbiă tỏ lời rả ruai kỏ Yang Yêsu rỏđah-rỏđong biă-mă lai anủn pỏhiáp kỏđỏm ỏoi hỏđỏm tỏ lời-bruă Yang Yêsu ngă lai, hloh kỏ pỏhiáp kỏđỏm ỏoi hỏđỏm boh-hiáp Nủ lai anủn tỏ lời Nủ pỏtỏ-pỏblang. Tỏdỏi kỏ klah-củn biă kỏ tỏ lời-bruă Yỏhan Pỏ Ngă Batem wỏt-hăng tỏ lời batem Yang Yêsu lai anủn tỏ lời plủ Yang Yêsu tủ, Markôs hlỏng ỏih pỏruai mỏtam kỏ tỏ lời-bruă Yang Yêsu pỏtỏ hăng pỏsuaih mỏnuih. Sui biă kỏ anủn, bing ding-kỏna đuaỉ tui Yang Yêsu dủi thâu-hlủh Nủ lu hloh, samỏ bing pỏkỏđỏng glai hăng Nủ jai ngă rỏh-ayăt hăng Nủ lu hloh yỏh. ỏoi hỏđỏm ỏrăn hỏnăl-tủ, Markôs pỏruai kỏ hỏđỏm tỏ lời truh kỏ Yang Yêsu amăng hroi-kỏm hỏnăl-tủ Nủ ỏoi lỏn-tỏnah anai, boh-nik-nủ tỏ lời arăng pỏng hỉ Nủ ỏoi kỏyáo bỏrỏkal lai anủn tỏ lời Nủ hỏdip glai yỏh.

### Jar Atủt-Kỏsem

Tỏ lời ỏỏđỏng-phủn kỏ sỏp-hră anai (1:1-13)

Tỏ lời-bruă rỏđah-rỏđong Yang Yêsu amăng kwar Galilê (1:14–9:50)

Mỏng kwar Galilê truh pỏ plei-prỏng Yerusalaime (10:1-52)

Hroi-kỏm hỏnăl-tủ amăng plei-prỏng lai anủn jẻ plei-prỏng Yerusalaime (11:1–15:47)

Tỏ lời hỏdip glai Yang Yêsu (16:1-8)

Tỏ lời Khua Yang pỏbuh-rai lai anủn Nủ đỉ glai pỏ adai adih (16:9-20)

<sup>1</sup>Tơlơi Ớđđờng mớng phũn tơlơi pơthào hiam kơ tơlơi Yang Yêsu Krist, Ană Ới Adai.

<sup>2</sup>Pô-pơala Yesayah hơmâo Ớih lai h tui anai,

“Kâo Ới pơkiaố ding-kơna Kâo nao hlâo kơ ih,  
jing pô Ới prap-pre bơi kơ jơlan ih.”<sup>a</sup>

<sup>3</sup>Hơnũn yơh, hơmâo sa asăp mơnuih pơhiăp kraih amăng tởdron-hạ tui anai,  
“Prap-pre bễ jơlan kơ Khua Yang,  
pơtơpă bễ hơđôm jơlan bơi kơ Nũ nao.”<sup>b</sup>

<sup>4</sup>Lai h anũn Yôhan rai, ngă batem amăng tring tởdron-hạ lai h anũn pơtô-pơblang tơlơi batem kơ tơlơi kơhmăl kiăng kơ pap-bơi khul tơlơi soh yơh. <sup>5</sup>Abih-bang tring-trang amăng kwar Yudea lai h anũn abih-bang bing ană-plei plei Yerusalaim lẹng kơ tởbiă nao lăng hăng hơmữ Yôhan pơtô. Bing gơnũ pơhaih tơlơi soh gơnũ hăng tũ Yôhan ngă bơi batem kơ bing gơnũ amăng krong Yurđan yơh. <sup>6</sup>Yôhan buh-hơô ao ngă hăng blâo aseh-samô, hrăng hơđrăng klĩ jum-dar kơiăng nũ lai h anũn bởng kơtop hăng ia-hơni glai. <sup>7</sup>Lai h anũn anai yơh jing tơlơi Nũ pơtô, “Tởdơi kơ kâo Ới hơmâo sa Ớô mơnuih yom-pơphan hloh kơ kâo, tởl kâo Ớu năng-lăp ôh đũi tởkui tởlẻh bơi hrẻ klĩ-juă Nũ. <sup>8</sup>Kâo ngă batem kơ bing gih hăng ia, samở Pô anũn Ới ngă batem kơ bing gih hăng Yang Bơngăt Hiam yơh.”

### **Tơlơi Yang Yêsu Tũ Batem Hăng Tũ Tơlơi Plư**

*(Mathiơ 3:13-14:11; Luk 3:21-22; 4:1-13)*

<sup>9</sup>Amăng rơnũk anũn, Yang Yêsu rai mớng plei Nazaret amăng kwar Galilê lai h anũn tũ Yôhan ngă bơi batem kơ Nũ amăng krong Yurđan. <sup>10</sup>Tởdang Yang Yêsu tởgũ mớng ia, Nũ Ớuh adai pốk lai h anũn Yang Bơngăt Hiam trũn găm Ớoi Nũ hrup hăng Ớim pơrơgôm. <sup>11</sup>Ăt hơmâo mớn hiăp pơhiăp mớng adai lăi tui anai, “Ih jing Ană Kâo, jing Pô Kâo khăp biă-mă; hăng Ih yơh Kâo mơak biă-mă.”<sup>d</sup>

<sup>12</sup>Ớoi mông anũn mơtam, Yang Bơngăt Hiam ba Nũ nao amăng tởdron-hạ, <sup>13</sup>lai h anũn Nũ đở amăng tởdron-hạ anũn păpluh hơi. Pơ anih anũn Satan plư Nũ. Nũ đở

---

<sup>a</sup>1:2: Malakhi 3:1.

<sup>b</sup>1:3: Yesayah 40:3.

<sup>c</sup>1:6: 2 Bing Pơtao 1:8.

<sup>d</sup>1:11: Tơlơi Ớđđờng-Phũn 22:2; Tơlơi Adoh Bơni-Hơơố 2:7; Yesayah 42:1; Mathiơ 3:17; 12:18; Markôs 9:7; Luk 3:22.

hăng khul hlô-mơnǝng glai laiñ bing ling-jang hiam rai gũm-djru kơ Ñu.

### **Yêsu Iâu Bing Ding-Kơna Blung-Hlào**

*(Mathiơ 4:12-22; Luk 4:14-15; 5:1-11)*

<sup>14</sup>Tơdơi kơ arǝng mã krũ hĩ Yôhan amǝng sang mơnǝ, Yang Yêsu đũa nao pơ kwar Galilê hǝng pơtô pơhaih tơlơi pơthào hiam Oĩ Adai yơh. <sup>15</sup>Ñu laiñ tui anai, “Mông hơmào truh laiñ. Laiñ anũn tơlơi dũi jing anǝ-plei Dêh-Čar Oĩ Adai jẽ truh laiñ. Kơhmał bẽ laiñ anũn đǝđ-kơnang bẽ kơ tơlơi pơthào hiam!”<sup>e</sup>

<sup>16</sup>Tơdang Yang Yêsu rơbat kơtuai hạng-ia đơnao Galilê, Ñu ñuh Simôn hǝng adơi gở Andre, hlak trah jal amǝng đơnao anũn, yuakơ bing gơñu jing mơnuih trah-akan.

<sup>17</sup>Yang Yêsu laiñ kơ bing gơñu tui anai, “Đũa tui Kào bẽ, laiñ anũn Kào ĩ pơjing hĩ bing gih jing bing mơnuih trah-mơnuih.” <sup>18</sup>Bơi mông anũn mọtam, bing gơñu lui hĩ jal gơñu hǝng đũa tui Yang Yêsu yơh.

<sup>19</sup>Tơdang Yang Yêsu hơmào rơbat ataih biǝ đơng laiñ, Ñu ñuh Yakơ anǝ Zebedai wốt adơi ñu Yôhan đở amǝng sǝng hlak pơkra glǝi hơñuǝl gơñu. <sup>20</sup>Bu đở-tơguǝn đơng tah, Ñu iâu bing gơñu mọtam laiñ anũn bing gơñu lui hĩ ama gơñu Zebedai amǝng sǝng hròm hǝng bing mơnuih mã bruǝ apǝh. Giǝng anũn, bing gơñu hlǝng đũa tui Yang Yêsu yơh.

### **Yang Yêsu Pơsuaih Sa Čô Mơnuih Yang Sat Ngǝ**

*(Luk 4:31-37)*

<sup>21</sup>Tơdơi kơ anũn, Yang Yêsu hǝng bing ding-kơna Ñu nao pơ plei Kapharnaoum. Tơdang amǝng hrơi Sabat, Yang Yêsu mūt pơ sang jơnum laiñ anũn ĩ đơ đơng pơtô-pơblang yơh. <sup>22</sup>Bing mơnuih pơ anũn hling-hlang biǝ-mǝ kơ tơlơi Ñu pơtô, yuakơ Ñu pơtô kơ bing gở kar hǝng Pô hơmào tơlơi dũi-mơyang, ñu djở kar hǝng bing nai-pơtô tơlơi juǝt ôh.<sup>f</sup> <sup>23</sup>Hlak anũn, hơmào sa čô mơnuih yang sat ngǝ amǝng sang jơnum ur kraiñ tui anai, <sup>24</sup>“Hơget tơlơi Ih kiǝng hǝng bing gơmơi lẽ, O Yêsu Pô Nazaret hơi? Ih rai kiǝng pơrai hĩ bing gơmơi hǝ? Kào thào-krǝn hơi Ih jing, Ih jing Pô rơgoh-hiam Oĩ Adai yơh!”

<sup>25</sup>Yêsu pơglǝh kơ ñu tui anai, “Ōng đở-rơiǝt bẽ! Tơbiǝ đũa bẽ mǝng mơnuih anai!”

<sup>26</sup>Yang sat pơañǝk gở kơtang biǝ-mǝ laiñ anũn ur kraiñ tơbiǝ đũa hĩ mǝng gở yơh.

<sup>27</sup>Abih-bang bing mơnuih pơ anũn hling-hlang biǝ-mǝ, tơl bing gơñu pơtơña kơ tơdrũǝ tui anai, “Hơget-tơlơi anũn lẽ? Tơlơi pơtô-pơblang phrào hǝng tơlơi dũi-

---

<sup>e</sup>1:15: Mathiơ 3:2.

<sup>f</sup>1:22: Mathiơ 7:28-29.

mơyang hă? Pô anai ăt dưi pơđar kơ bing yang sat laih anũn bing gơñu ăt tui-gũt kơ Ñũu mơn!”<sup>28</sup>Tơlơi pơthhồ phrào anũn kơ Yang Yêsu tañ biă-mă hing hyu pơ djöp-djang anih amăng kwar Galilê yơh.

### **Yang Yêsu Pơsuaih Lu Tơlơi Duăm-Ruă**

*(Mathiơ 8:14-17; Luk 4:38-41)*

<sup>29</sup>Tơdơi kơ bing gơñu tởbiă đũa hĩ mớng sang jơnum anũn, bing gơñu nao hăng Yakơ, Yôhan pơ sang Simôn hăng Andre. <sup>30</sup>Tơhmua đah-kơmơi Pêtrỗ hlak dỗ duăm đih bời sừng laih anũn bing gơñu laĩ-pơthhồ kơ Yang Yêsu kơ tởlơi ruă anũn. <sup>31</sup>Yang Yêsu nao mã tợngan gở hăng rũ gở tợgũ. Tơlơi duăm anũn suaih hĩ mọtam laih anũn gở cởđờng mã bruă djru kơ bing gơñu yơh.

<sup>32</sup>Bời klăm anũn tởdơi kơ yang hơi lể laih, bing arăng ba rai pơ Yang Yêsu abih-bang mơnuih duăm-ruă wốt-hăng mơnuih yang sat ngã mơn. <sup>33</sup>Abih-bang ană-plei pơbut glaĩ bời bah-amăng sang anũn, <sup>34</sup>laih anũn Yang Yêsu pơsuaih hĩ lu mọta tởlơi dju-djuăm duăm-ruă laih anũn Ñũu ăt puh-pơđũa bing yang sat mớng lu bing mơnuih yang sat ngã mơn, samở Ñũu khă bu bời kơ bing yang sat pơhiăp ôh, yuakơ bing gơñu thồ-kran hơi Yang Yêsu jing.

### **Yang Yêsu Iâu-Laĩ Amăng Anih Hiăl-Măl**

*(Luk 4:42-44)*

<sup>35</sup>Tơdang ữm mợguah mớng lur, Yang Yêsu tợgũ tởbiă hĩ mớng sang anũn hăng nao pơ sa boh anih hiăl-măl laih anũn iâu-laĩ pơ anih anũn. <sup>36</sup>Simôn hăng bing gơyut ñũu nao hơduah-sem Yang Yêsu, <sup>37</sup>laih anũn bing gơñu buh Ñũu hăng laĩ tui anai, “Abih-bang mơnuih hlak hơduah-sem Ih!”

<sup>38</sup>Yang Yêsu laĩ-glaĩ kơ bing gơñu tui anai, “Bời kơ bing ta nao pơ anih pơkôn dờng bẻ, jing pơ plei-pla jum-dar jẻ anai, tui anũn Kâu kiăng kơ pơtô-pơblang pơ anũn mơn. Anũn yơh jing tởhnăl-tởlơi yua-hợget Kâu hơmáo rai laih pơ anai.” <sup>39</sup>Tui anũn, Yang Yêsu nao hyu djöp-djang kwar Galilê, pơtô-pơblang amăng sang jơnum gơñu hăng puh-pơđũa hĩ bing yang sat mớng đờđả bing mơnuih pơanũn.<sup>g</sup>

### **Yang Yêsu Pơsuaih Mơnuih Djở-Phung**

*(Mathiơ 8:1-4; Luk 5:12-16)*

<sup>40</sup>Hơmáo sa cở mơnuih djở-phũng rai pơ Yang Yêsu laih anũn cởn-tơt rơkáo kơ Ñũu tui anai, “Tởdah Ih kiăng, Ih dưi pơhlạo hĩ kâu.”

---

<sup>g</sup>1:39: Mathiơ 4:23; 9:35.

<sup>41</sup>Yang Yêsu glũh pran-jua, yør tợngan ruaih bời gờ hăng laĩ tui anai, “Kâu kiăng yờh, hạo bẻ ih.” <sup>42</sup>Tañ mợtam tợlời ruả-phung đũa hĩ laiñ anũn gờ hạo hĩ yờh.

<sup>43</sup>Bời mông anũn mợtam, Yang Yêsu bời kợ gờ glaĩ hăng pợkợđiăng tui anai, <sup>44</sup>“Răng bẻ, anãm rả ruai tợlời anai kợ hời hời ôh. Samở nao pợrợđah bẻ ih pợ pợ khua ngã yang laiñ anũn pợyờ bẻ khul gợnam-pợyờ ngã yang tui hăng tợlời Môseh pợđar laiñ yuakợ ih hạo laiñ, kiăng kợ ngã gờng-jợlan kợ bing gợñu.”<sup>h</sup> <sup>45</sup>Kợđai glaĩ, pợ anũn tợbiã nao laiñ anũn ợđợng rả ruai hyu djợp-djang pợlar tợlời pợthâu phrão anũn kợ arăng. Hợnãl-tuợ, Yang Yêsu ợu thâu mựt pợ plei-pla hăng tợlời rợngai ôh, samở Ñu đợ pợ gah rợngiao kợ plei pợ anih rợngũa-rợngũa yờh. Laiñ anũn bing mợnuih-mợnam ăt rai pợ Ñu mợng djợp-djang anih yờh.

## 2

### **Yêsu Pợsuaih Mợnuih Rợwen**

*(Mathiợ 9:1-8; Luk 5:17-26)*

<sup>1</sup>Tợdời kợ anũn biã hợi, tợdang Yang Yêsu wợt glaĩ pợ plei Kapharnaoum, bing mợnuih amăng plei anũn hợmữ kợ tợlời Ñu hợmâu glaĩ pợ sang laiñ. <sup>2</sup>Tui anũn, hợmâu lu mợnuih pợbựt glaĩ tợl ợu hợmâu anih hợng đợng tah, wợt-hăng gah rợngiao kợ bah-amăng mợn, laiñ anũn Ñu pợtô boh-hiãp Oỉ Adai kợ bing gợñu. <sup>3</sup>Hợmâu đợđã bing mợnuih ba rai pợ Ñu sa ợđ mợnuih rợwen hợmâu pã ợđ ợkợng. <sup>4</sup>Bing gợñu ợu dủi nao truh pợ Yang Yêsu ôh, yuakợ mợnuih lu biã-mã. Tui anũn, bing gợñu pợk hĩ bợbủng sang gah ngợ kợ anih Yang Yêsu đợ. Tợdời kợ pợk laiñ, bing gợñu pợañrợng trũn pợ rợwen anũn wợt-hăng kiao gờ mợn. <sup>5</sup>Tợdang Yang Yêsu ợuh tợlời đợđ gợñu, Ñu laĩ hăng pợ rợwen anũn tui anai, “Oỉ gợyut hợi, tợlời soh ih Kâu pap-bời laiñ.”

<sup>6</sup>Hlak anũn, hợmâu đợđã bing nai-pợtô tợlời juăt hlak đợ pợ anũn, pợmĩn amăng pran-jua gợñu tui anai, <sup>7</sup>“Yua-hợget pợ anai pợhiãp bừh-mợhiãh kợ Oỉ Adai kar hăng anũn lợ? Rợngiao kợ Oỉ Adai, hợi pợ dủi pap-bời tợlời soh lợ?”

<sup>8</sup>Bời mông anũn mợtam, Yang Yêsu thâu amăng pran-jua Ñu kợ tợlời anũn yờh jing tợlời bing gợñu pợmĩn amăng pran-jua gợñu. Tui anũn, Ñu laĩ kợ bing gợñu tui anai, “Yua-hợget bing gih pợmĩn amăng pran-jua gih hợđôm tợlời anũn lợ? <sup>9</sup>Tợdang laĩ kợ pợ rợwen tui anũn, tợlời pã Oỉ Adai dủi ngã tợlời dủi-mợyang Ñu amũn hloh lợ, ‘Tợlời soh ih Kâu pap-bời laiñ,’ bợđah ‘Tợgũ bẻ laiñ anũn mã kiao ih hăng rợbat nao bẻ?’ <sup>10</sup>Samở kiăng kợ bing gih thâu kợ tợlời Anã Mợnuih hợmâu tợlời dủi bời lợn-tợnah anai kiăng kợ pap-bời hợđôm tợlời soh. Tui anũn, ñu pợđar kợ pợ rợwen anũn

---

<sup>h</sup>1:44: Tợlời-Bruã Lêwi 14:1-32.

tui anai, <sup>11</sup>“Kào pơđar kơ ih, tợgũ bẻ laiñ anũn mã kiao ih hăng glaĩ pơ sang bẻ.” <sup>12</sup>Pô rơwen anũn pơyôt tợgũ, mã ba kiao gở pô hăng rơbat tợbiã bời anấp abih-bang bing gơñu. Tợlơi anũn ngã kơ rĩm cồ hịng-hlạng biã-mã laiñ anũn bing gơñu bời-hơợc kơ Oĩ Adai tui anai, “Bing ta aka ƭu ƭuh djở ôh tợlơi truh kar hăng anai!”

### **Yang Yêsu Iâu Lêwi**

*(Mathiơ 9:9-13; Luk 5:27-32)*

<sup>13</sup>Sa wốt đờng Yang Yêsu tợbiã nao pơ hạng-ia đơnao. Sa tợpul mớnuih lu nao pơ Ñũ laiñ anũn Ñũ cởđờng pơtô kơ bing gơñu yơh. <sup>14</sup>Tởđang Ñũ hlak rơbat nao pơ anih anũn, Ñũ ƭuh Lêwi ană đah-rơkơi Alphê dờ mã bruã ring jia bời anih mã jia. Ñũ laiñ kơ gở tui anai, “Đuã tui Kào bẻ.” Gở tợgũ hăng đuã tui Yang Yêsu mớtam.

<sup>15</sup>Tởđang Yang Yêsu hlak dờ bởng-huã pơ sang Lêwi, hơmào lu bing ring-jia wốt bing mớnuih soh pơkỏn dờ bởng huã hròm hăng Ñũ wốt-hăng bing ding-kơna Ñũ mớn, yuakơ hơmào lu mớnuih đuã tui Yang Yêsu. <sup>16</sup>Tởđang bing nai-pơtô tợlơi juất hăng bing Pharisi ƭuh Yang Yêsu hlak dờ bởng-huã hròm-hăng bing ring jia laiñ anũn hăng bing mớnuih soh pơkỏn, bing gơñu tợña kơ bing ding-kơna Yêsu tui anai, “Yua-hợget Yêsu bởng huã hròm-hăng bing ring-jia laiñ anũn hăng bing mớnuih soh pơkỏn anũn lẻ?”

<sup>17</sup>Tởđang Yang Yêsu hơmữ tợlơi anũn, Ñũ laiñ kơ bing gơñu tui anai, “ƭu djở bing hiam đơi-jan ôh kiăng kơ nai-pơjrao, samở bing đuãm-ruã yơh kiăng. Kào rai ƭu djở kiăng kơ iâu bing mớnuih tợpã-hơnởng ôh, samở kiăng kơ iâu bing mớnuih soh yơh.”

### **Arăng Tợña Kơ Yang Yêsu Kơ Tợlơi Iâu-Laiñ Kỏm Bởng-Huã**

*(Mathiơ 9:14-17; Luk 5:33-39)*

<sup>18</sup>Hlak anũn, bing ding-kơna Yôhan wốt-hăng bing Pharisi iâu-laiñ kỏm bởng huã. Hơmào đờđã mớnuih rai tợña kơ Yang Yêsu tui anai, “Hiữm-pã bing ding-kơna Yôhan hăng bing ding-kơna bing Pharisi iâu-laiñ kỏm bởng huã, samở bing ding-kơna Ih ƭu iâu-laiñ kỏm bởng huã ôh lẻ?”

<sup>19</sup>Yang Yêsu laiñ-glaĩ tui anai, “Hiữm-pã bing tuai kơ pô met-han đứi kỏm bởng huã tởđang pô met-han anũn hlak dờ hăng bing gơñu lẻ? Bing gơñu ƭu đứi kỏm bởng huã ôh tởđang pô met-han anũn ăt dờ hròm hăng bing gơñu. <sup>20</sup>Samở hơi mông truh tởđang pô met-han arăng cỉ mã-pơđuã hỉ mớng bing gơñu, laiñ anũn bời hơi anũn yơh bing gơñu cỉ kỏm bởng huã.”

<sup>21</sup>“ƭu hơmào hơi pô ôh sít bởnãl phrào kiăng kơ bal bời ao so. Tởdah ñũ ngã tui anũn, sít cởrăn bởnãl phrào anũn cỉ kỏtũng hỉ bởnãl ao so anũn laiñ anũn ngã bời kơ

anh tởi anũn ći tởyaç prõng tui yỏh. <sup>22</sup>Laih anũn kỏn hỏmáo lỏi hỏi pỏ piỏh tởpai phrỏo amỏng ợt-kỉ sỏ. Tỏdah ãu ngỏ tui anũn, tởpai phrỏo ći blũk pỏchỏ hỉ ợt-kỉ sỏ hỏng ngỏ kỏ tởpai anũn hỏk hỉ yỏh, laih anũn ợt-kỉ anũn ỏt ći rỏm hỉ mỏn. Samỏ ãu khỏm tuh tởpai phrỏo amỏng ợt-kỉ phrỏo yỏh.”

### **Yêsu Jing Khua Kỏ Hỏi Sabat**

*(Mathiỏ 12:1-8; Luk 6:1-5)*

<sup>23</sup>Bỏi hỏi Sabat, tỏdang Yang Yêsu gỏn nao amỏng đang-hỏma pỏdai arỏng laih anũn tỏdang bing ding-kỏna Ñũ hlak rỏbat nao, bing ợnũ cỏđỏng ruaç mỏ pỏdai.<sup>1</sup> <sup>24</sup>Bing Pharisai lỏ kỏ Ñũ tui anai, “Lỏng adih, yua-hỏget bing ding-kỏna lh ngỏ ừ djỏ hỏng tỏlỏi juỏt ta kiỏng kỏ ngỏ ôh amỏng hỏi Sabat lỏ?”

<sup>25</sup>Samỏ Yang Yêsu lỏ-glỏi tui anai, “Hiũm-pỏ bing gih ừ hỏmáo đỏk ôh hỏ kỏ tỏlỏi Dawid ngỏ laih tỏdang ãu hỏng bing đũa tui ãu hlak rỏpa kỏbah-kiỏng biỏ-mỏ? <sup>26</sup>Ñũ mũt pỏ wỏl-tỏdron amỏng Sang Yang hỏng khỏn Oỉ Adai laih anũn bỏng ừỏn-tỏpũng pỏyỏr laih kỏ Oỉ Adai. Tui hỏng tỏlỏi juỏt ta, ừỏn anũn kỏnỏng bing khua ngỏ yang đỏc đũ bỏng, samỏ ãu ỏt bỏi kỏ bing ợp hỏm hỏng ãu mỏ bỏng mỏn.”<sup>j k</sup>

<sup>27</sup>Giỏng anũn, Yang Yêsu lỏ kỏ bing ợnũ tui anai, “Oỉ Adai pỏjing rai hỏi Sabat kiỏng kỏ jing tũ-yua kỏ mỏnuih-mỏnam laih anũn ừ djỏ Oỉ Adai pỏjing rai mỏnuih piỏh kỏ djỏ-piỏh hỏi Sabat ôh. <sup>28</sup>Hỏnũn yỏh, Kỏo, jing Anỏ Mỏnuih, jing khua kỏ hỏi Sabat yỏh!”

3

### **Yêsu Pỏsuaih Mỏnuih Jo-Tỏngan**

*(Mathiỏ 12:9-14; Luk 6:6-11)*

<sup>1</sup>Bỏi hỏi pỏkỏn đỏng, Yang Yêsu nao pỏ sang jỏnum pỏtỏ-laỉ. Pỏ anh anũn hỏmáo sa cỏ mỏnuih jo-tỏngan. <sup>2</sup>Bing ợnũ hlak đỏ hỏduah-sem tỏhnỏl-tỏlỏi kiỏng kỏ phong-kỏđi kỏ Yang Yêsu, tui anũn bing ợnũ đỏ lỏng pỏnỏn tỏdang Yang Yêsu ći pỏsuaih hỉ pỏ jo anũn bỏi hỏi Sabat mỏn thỏo. <sup>3</sup>Yang Yêsu lỏ kỏ pỏ jo-tỏngan anũn tui anai, “Rỏkỏo kỏ ih rai đỏ-dỏng bẻ bỏi gah anỏp kỏ abih-bang.”

<sup>4</sup>Giỏng anũn, Yang Yêsu tỏnỏ kỏ bing ợnũ tui anai, “Kỏo tỏnỏ kỏ bing gih, tui tỏlỏi juỏt ta, amỏng hỏi Sabat bing ta đũ ngỏ hiam bỏdah ngỏ sat lỏ, kiỏng kỏ pỏklaih tỏlỏi

---

<sup>1</sup>2:23: Tỏlỏi Juỏt 23:25.

<sup>2</sup>2:26: Tỏlỏi-Bruỏ Lêwi 24:9.

<sup>3</sup>2:25-26: 1 Samuêl 21:1-6.

hơđip bôdah pơrai hĩ tơlơi hơđip lế?” Samở bing gơñu ăt dồ-rơiăt đồc.

<sup>5</sup>Yang Yêsu lăng jum-dar pơ bing gơñu hăng tơlơi hil, ruă pran biă-mă kơ hơđôm pran-jua khăng gơñu, lai h anũn Ñũ lai kơ pồ jo-tơngan anũn tui anai, “Yơ tơbiă bẻ tơngan ih.” Gở yơ tơbiă lai h anũn tơngan gở suaih hĩ mọtam. <sup>6</sup>Giống anũn, bing Pharisai tơbiă đũa hĩ mớng anih anũn lai h anũn cởđờng pơcơng-sai hăng bing Hêrôđ hiũm kiăng dũi pơđjai hĩ Yang Yêsu.

### **Bing Mơnuih Lu Đũa Tui Yang Yêsu**

<sup>7</sup>Yang Yêsu đũa hĩ hrồm hăng bing ding-kơna Ñũ nao pơ hăng-ia đơnao lai h anũn hơmăo bing mơnuih lu mớng kwar Galilê đũa tui Ñũ. <sup>8</sup>Tơđang bing gơñu hơmũ abih-bang tơlơi Yang Yêsu hlak ngă, hơmăo lu mơnuih rai mớng kwar Yudea, plei Yerusalaim, tring Idumea lai h anũn mớng anih tring gah adih kơ krong Yurdan wốt-hăng tring jum-dar plei Tir hăng plei Sidôn mớ. <sup>9</sup>Yuakơ hơmăo lu mơnuih biă-mă rai, tui anũn Ñũ pơtă kơ bing ding-kơna Ñũ prap-pre bơi kơ Ñũ sa boh sồng anet kiăng kơ bing mơnuih lu Ɣu pơkơhñet hĩ Ñũ ôh.<sup>1</sup> <sup>10</sup>Lai h anũn đờng yuakơ Ñũ hơmăo pơsuaih lai h lu mơnuih, tui anũn hơmăo lu mơnuih đũa-ruă pơkơhñet rai kiăng kơ ruaih djở Ñũ. <sup>11</sup>Tơđang bing mơnuih yang sat ngă Ɣuh Yang Yêsu, bing gơñu bon-kơkuk bơi anăp Ñũ hăng ur-kraih tui anai, “Ih jing Ană Oĩ Adai.” <sup>12</sup>Samở Yang Yêsu pơkơđiăng kơ bing gơñu anăm ră ruai Ñũ kơ arăng ôh.

### **Yêsu Ruăh-Mă Pluh-Dua Cồ Ding-Kơna**

*(Mathiơ 10:1-4; Luk 6:12-16)*

<sup>13</sup>Giống anũn, Yang Yêsu đĩ pơ bỗl-cũ<sup>m</sup> lai h anũn iâu rai bing ding-kơna Ñũ ruăh-mă, tui anũn bing gơñu rai pơ Ñũ yoh. <sup>14</sup>Yang Yêsu ruăh-mă pluh-dua cồ lai h anũn pơanăn bing gở jing bing ding-kơna-pơjao, kiăng kơ bing gở dũi dồ hăng Ñũ lai h anũn Ñũ dũi pơkiaỏ bing gở nao pơtồ-pơblang, <sup>15</sup>hăng hơmăo tơlơi dũi puh-pơđũa hĩ bing yang sat. <sup>16</sup>Anai yoh jing anăn bing pluh-dua cồ Ñũ hơmăo ruăh-mă lai h: Simôn, pồ Yêsu pơanăn Pêtrôs, <sup>17</sup>Yakơ ană đah-rơkơi Zebedai hăng adơi ñũ Yôhan, jing bing Yang Yêsu pơanăn gơñu jing Boanêrges, kiăng-laĩ bing Ană Đah-Rơkơi Grôm, <sup>18</sup>Andre, Philip, Bartholomê, Mathiơ, Thômas, Yakơ ană Alphê, Thadê, Simôn Zealôt, <sup>19</sup>lai h anũn Yudas Iskariôt, jing pồ pơblũ lui hĩ Yang Yêsu.

### **Yang Yêsu Hăng Bêlsebul**

---

<sup>3:9-10</sup>: Markôs 4:1; Luk 5:1-3.

<sup>m3:13</sup>: Anai ăt jing “bul cũ” mớ.



*(Mathio 12:22-32; Luk 11:14-23; 12:10)*

<sup>20</sup>Giông anũn, Yang Yêsu hãng bing ding-kona Nũ müt amãng sa boh sang laih anũn bing mơnuih lu át pơbut glaĩ pơ anũn đờng, tui anũn tởl Nũ hãng bing ding-kona Nũ bu dũrỉ bởng huả ôh. <sup>21</sup>Tởdang bing adơi-ai Nũ hơmữ kơ tởlơi anũn, bing gởnũ nao kiãng kơ mã Yang Yêsu glaĩ, yuakơ bing gởnũ laĩ tui anai, “Nũ jing hũt laih.”

<sup>22</sup>Samở bing nai-pơtô tởlơi juất, jing bing rai mớng plei Yerusalaime, laĩ tui anai, “Nũ jing mơnuih yang Bêlsebul ngã. Hãng tởlơi dũrỉ mớng khua yang sat anũn yơh nũ dũrỉ puh-pơđuaĩ hĩ yang sat.”<sup>n</sup>

<sup>23</sup>Tui anũn, Yang Yêsu iâu rai bing gởnũ laih anũn pơhiãp hãng bing gởnũ hãng tởlơi pơhmutu tui anai, “Hiũm Satan dũrỉ puh-pơđuaĩ hĩ Satan lể? <sup>24</sup>Tởdah sa boh dềh-čar pơkãh-pơpha tởdruả nũ pơ, čar anũn bu dũrỉ dỏ kơjãp ôh. <sup>25</sup>Tởdah sa boh sang-anỏ pơkãh-pơpha tởdruả gởnũ pơ, sang-anỏ anũn bu dũrỉ dỏ kơjãp ôh. <sup>26</sup>Laih anũn tởdah Satan pơkơđờng glaĩ hãng nũ pơ, nũ bu dũrỉ dỏ kơjãp ôh laih anũn tởlơi hơnãl-tuế nũ či truh yơh. <sup>27</sup>Sit yơh, bu hơmâu hơi pơ ôh dũrỉ müt pơ sang pơ kơtang hãng mã-pơđuaĩ hĩ dram-gơnam pơ kơtang anũn tởdah nũ anũn bu akã hĩ ôh pơ kơtang anũn hlâu. Giông anũn, nũ anũn dũrỉ klế mã sang pơ kơtang anũn yơh. <sup>28</sup>Kâu laĩ hãng bing gih sit biã-mã, abih-bang tởlơi soh laih anũn tởlơi bũrũh-mơhiãh mơnuih-mơnam pơhiãp pơkơđờng glaĩ hãng Oĩ Adai, bing gởnũ dũrỉ tũ tởlơi pap-bơi yơh, <sup>29</sup>samở hơi pơhiãp bũrũh-mơhiãh pơkơđờng glaĩ hãng Yang Bơngăt Hiam, nũ anũn bu dũrỉ tũ tởlơi pap-bơi ôh. Nũ anũn soh hĩ truh kơ hlỏng-lar yơh.”<sup>o</sup>

<sup>30</sup>Yang Yêsu laĩ tui anũn yuakơ bing gởnũ hơmâu laĩ laih hãng Nũ tui anai, “Nũ hơmâu yang sat ngã.”

### **Amĩ Hãng Bing Adơi Yang Yêsu**

*(Mathio 12:46-50; Luk 8:19-21)*

<sup>31</sup>Giông anũn, amĩ Yang Yêsu hãng bing adơi Nũ truh pơ sang Nũ hlak pơtô-pơblang. Bing gởnũ dỏ pơ gah rờngiao sang laih anũn pơđar kơ arãng nao iâu bơi Yang Yêsu bơi kơ bing gởnũ. <sup>32</sup>Bing mơnuih lu hlak dỏ jum-dar Nũ laih anũn bing arãng laĩ-pơthâu kơ Yang Yêsu tui anai, “Amĩ Ih hãng bing adơi Ih dỏ pơ rờngiao hlak hơduah-sem Ih.”

<sup>33</sup>Nũ tởnã tui anai, “Hơi jing amĩ Kâu laih anũn bing adơi Kâu lể?”

<sup>34</sup>Giông anũn, Nũ lãng nao pơ bing mơnuih dỏ jum-dar Nũ laih anũn laĩ tui anai,

---

<sup>n</sup>3:22: Mathio 9:34; 10:25.

<sup>o</sup>3:29: Luk 12:10.

“Anai yoh jing amĩ Kâu laiñ anũn ðing adoi Kâu! <sup>35</sup>Anũn jing hloi pŏ ngă tui tŏlŏi Oĩ Adai kiăng, ñu anũn yoh jing ayŏng adoi, amai adoi laiñ anũn amĩ kâu.”

4

### Tŏlŏi Pŏhmutu Kŏ Mŏnuih Sai Pŏjĕh Pŏdai

*(Mathiŏ 13:1-9; Luk 8:4-8)*

<sup>1</sup>Hŏmâo sa wŏt, Yĕsu ċŏdđŏng pŏtŏ-pŏblang ðŏi hạng-ia đŏnao. Hŏmâo ðing mŏnuih lu biă-mă pŏbŏt glaĩ jum-dar Ñu, tŏl Ñu đĩ đŏ bĕr ðŏi sa boh sŏng amăng ia anũn, tŏdang anũn ðing mŏnuih lu anũn đŏ ðŏi kŏdŏ kŏtuai hạng.<sup>p</sup> <sup>2</sup>Ñu yua lu tŏlŏi pŏhmutu pŏtŏ-pŏblang kŏ ðing gŏñu lu mŏta-tŏlŏi laiñ anũn Ñu pŏtŏ tui anai, <sup>3</sup>“Hŏmŭ bĕ, hŏmâo sa ċŏ mŏnuih ngă hŏma tŏbiă nao kiăng kŏ sai pŏjĕh pŏdai ñu. <sup>4</sup>Tŏdang ñu đŏ sai pŏjĕh anũn, đŏđđđ pŏjĕh lĕ ðŏi klong jŏlan laiñ anũn ċim-brĩm rai ċoh ðŏng hĩ. <sup>5</sup>Hŏmâo đŏđđ pŏjĕh lĕ ðŏi lŏn-rŏga, jing anih ðu hŏmâo lŏn lu ôh. Pŏjĕh anũn ċăđ đĩ tañ mŏtam yuakŏ lŏn anũn đĕl đŏi. <sup>6</sup>Samŏ tŏdang yang-hrŏi tŏbiă laiñ, pŏđđđ hạng hĩ anăh anũn laiñ anũn gliu hĩ yuakŏ ðu hŏmâo akha ôh. <sup>7</sup>Hŏmâo đŏđđ pŏjĕh pŏkŏn lĕ amăng khul rŏk đŏi laiñ anũn rŏk đŏi anũn ċăđ đĩ hăng ket hĩ anăh anũn. Tui anũn, pŏjĕh anũn ðu đŏi pŏtŏbiă rai boh pŏdai ôh. <sup>8</sup>Hŏmâo đŏđđ pŏjĕh pŏkŏn đŏng lĕ đŏđ ðŏi lŏn hiam. Ñu ċăđ đĩ mŏtam laiñ anũn pŏtŏbiă rai boh pŏdai klâoplul wŏt, nămplul wŏt laiñ anũn sa-rŏtuh wŏt lu hloh yoh.”

<sup>9</sup>Giŏng anũn, Yang Yĕsu pŏtŏ đŏng tui anai, “Hloi pŏ amăng ðing gih hŏmâo tŏngia kiăng kŏ hŏmŭ, bŏi ñu pŏđđđ hŏmŭ bĕ!”

### Tŏhnăl-Tŏlŏi Yĕsu Yua Tŏlŏi Pŏhmutu

*(Mathiŏ 13:10-17; Luk 8:9-10)*

<sup>10</sup>Tŏdang Yang Yĕsu đŏ hŏjăn, ðing ding-kŏna Ñu pluh-dua ċŏ wŏt-hăng ðing pŏkŏn đŏng đŏ jum-dar Ñu tŏña Ñu kŏ hŏđŏm tŏlŏi pŏhmutu anũn yoh. <sup>11</sup>Ñu laiñ kŏ ðing gŏñu tui anai, “Kŏ ðing gih Oĩ Adai hŏmâo bŏi tŏlŏi đŏi thăo-hlul laiñ tŏlŏi-bruă yom-hŏgŏm kŏ Đĕh-ċăr Oĩ Adai, samŏ kŏ ðing pŏkŏn, Kâu yua tŏlŏi pŏhmutu kiăng pŏhiăp hăng ðing gŏñu, <sup>12</sup>tui anũn,

“Đing gŏñu ċi lăng samŏ ðu ðuh ôh,  
ðing gŏñu ċi hŏmŭ samŏ ðu thăo-hlul ôh;  
yuakŏ tŏdah ðing gŏñu ðuh hăng thăo-hlul

---

<sup>p</sup>4:1: Luk 5:1-3.

bing gơñu ći kiăng wốt glaĩ laiñ anũn ći tũ tởlời pap-bơri yờh!”<sup>9</sup>

<sup>13</sup>Giống anũn, Yang Yêsu lai kớ bing gơñu tui anai, “Bing gih ừu thâu-hlulh kớ tởlời pởhmutu anũn ôh hã? Tui anũn, hiũm-pả bing gih dừi thâu-hlulh hớđôm tởlời pởhmutu pỏkỏn lể? <sup>14</sup>Pô sai pỏjẻh jing pô sai boh-hiấp Oỉ Adai. <sup>15</sup>Hớmáo đớđã mớnuih hrup hăng pỏjẻh ừoi jờlan, jing anih arăng sai pỏjẻh. Anũn jing bing mớnuih tởđang bing gơñu hớmáo hớmữ laiñ tởlời arăng pỏtô-pỏblang, Satan rai hăng mã-pỏđũa hỉ boh-hiấp anũn jing boh-hiấp arăng sai laiñ amăng bing gơñu. <sup>16</sup>Bing pỏkỏn kar hăng pỏjẻh arăng sai lể ừoi lỏn-rờga, jing bing mớnuih hớmữ boh-hiấp laiñ anũn bing gơñu tũ-mả hăng tởlời mớak-mớai yờh. <sup>17</sup>Samỏ yuakớ bing gơñu ừu hớmáo akha đớlãm ôh, bing gơñu kớnhớng đớ kỏjấp ừi đớđ. Tởđang tởlời gleh-tỏnap ừồđah tởlời kỏpỉ-kỏpẻt truh rai yuakớ boh-hiấp Oỉ Adai, bing gơñu tã hớngah lui hỉ mớtam yờh. <sup>18</sup>Hớmáo đớđã bing pỏkỏn, hrup hăng pỏjẻh lể ừoi khul rỏk đới, hớmữ boh-hiấp Oỉ Adai, <sup>19</sup>samỏ tởlời ừỏng-bớngỏt kớ tởlời hớđip rả anai, tởlời hứp-klulh kớ mũk-dram<sup>r</sup> laiñ anũn khul tởlời amoih-kiăng pỏkỏn mừt rai hăng ket hỉ boh-hiấp Oỉ Adai, ngả ừoi kớ pỏjẻh anũn ừu dừi pỏtỏbiã rai boh pỏđai ôh. <sup>20</sup>Samỏ bing pỏkỏn đớng, kar hăng pỏjẻh lể ừoi lỏn hiam, hớmữ boh-hiấp Oỉ Adai, mã-tũ laiñ anũn pỏtỏbiã rai boh pỏđai yờh truh kớ klầoplulh, nẵmplulh ừồđah truh kớ sa-rỏtuh wốt lu hloh kớ pỏjẻh hớmáo sai laiñ yờh.

### **Tởlời Pởhmutu Kớ Apui-Kỏđen**

*(Luk 8:16-18)*

<sup>21</sup>Yêsu pỏtô-pỏblang đớng kớ bing gơñu tui anai, “ừu hớmáo ôh hỏi pô ừu apui-kỏđen laiñ anũn gỏm hỉ hăng kỏbai ừồđah pioph apui anũn gah yũ kớ sừng pít, samỏ ñu pioph apui anũn ừoi gớng tởkai-kỏđen yờh.” <sup>22</sup>Yuakớ hớget tởlời pỏđỏp ći rỏđah tỏbiã hỉ yờh tởđoi kớ anũn, laiñ anũn hớget tởlời hớgỏm ći thâu-krăn tởđah amăng tởlời bớngả ừoi yờh.<sup>t</sup> <sup>23</sup>Tỏđah hỏi pô hớmáo tởngia kiăng kớ hớmữ, ừoi kớ ñu pỏđing hớmữ bẻ!”

<sup>24</sup>Yang Yêsu lai đớng tui anai, “Tui anũn, rắng bẻ kớ tởlời bing gih hớmữ. Tởlời pỏkả gir kiăng kớ thâu-hlulh pả bing gih yua kiăng kớ tũ-mả tởlời thâu-hlulh, ấ tởlời pỏkả kar hăng anũn mớñ bing gih ći tũ-mả, laiñ anũn bing gih ấ ći tũ-mả lu hloh đớng

---

<sup>9</sup>4:12: Yesayah 6:9-10.

<sup>r</sup>4:19: Anai ấ jing “kỏng-ngăn” mớñ.

<sup>s</sup>4:21: Mathiờ 5:15; Luk 11:33.

<sup>t</sup>4:22: Mathiờ 10:26; Luk 12:2.

mơn.<sup>u</sup> <sup>25</sup>Yuakơ hơi pơ hơmâo đở pã tởlơi thâu-hlulh, Oĩ Adai ći bởi thim đờng yơh. Hơi pơ Ɓu hơmâo ôh tởlơi thâu-hlulh, wốt-tơdah hơget tởlơi thâu-hlulh ñu pơmĩn ñu hơmâo, Oĩ Adai ći mã-pơđũa hĩ hơget tởlơi ñu hơmâo anũn mơn.”<sup>v</sup>

### **Tởlơi Pơhmutu Kơ Pơjềh Pơdai Cắt Prờng Tui**

<sup>26</sup>Yang Yêsu ấi lải tui anai đờng, “Anai yơh hiũm dềh-čar Oĩ Adai jing. Anũn jing kar hăng sa cồ mớnuih sai pơjềh pơdai amăng hơma ñu. <sup>27</sup>Mlam hăng hơi, ñu pĩt Ɓơdah tợgũ, pơjềh anũn cắt đĩ prờng tui yơh wốt-tơdah ñu pơ Ɓu thâu-hlulh ôh hiũm-pã pơjềh anũn cắt đĩ. <sup>28</sup>Lõn yơh ngã bởi kơ gơnam-tãm cắt đĩ hăng pơtởbiã boh. Blung-hlâu hơmâo phũn, giờng anũn hơmâo mũng lai anũn mũng anũn hơmâo Ɓã hăng pơdai yơh. <sup>29</sup>Tởl pơdai anũn tởsã lai, pơ sai mã mớnek yuã yơh, yuakơ bởyan hơpuã hơmâo truh lai.”<sup>w</sup>

### **Tởlơi Pơhmutu Kơ Pơjềh Rờng**

*(Mathiơ 13:31-32, 34; Luk 13:18-19)*

<sup>30</sup>Yang Yêsu lải đờng tui anai, “Hơget Ɓing ta ći pơkơnãl kơ dềh-čar Oĩ Adai Ɓơdah hơget tởlơi pơhmutu Ɓing ta ći yua kiăng pơruai lể? <sup>31</sup>Dềh-čar anũn jing kar hăng pơjềh anũm hơbởi, jing pơjềh anet hloh kơ abih-bang pơjềh arăng pla Ɓơi lõn yơh. <sup>32</sup>Samở tởdang pơjềh anũn arăng pla lai, pơjềh anũn cắt đĩ lai anũn jing hĩ gơnam-tãm prờng hloh amăng abih-bang gơnam-tãm amăng đang, hơmâo khul than prờng tởl khul ćim-Ɓrĩm hăng adai đũi kơđap Ɓơi tởu kơyâo anũn yơh.”

<sup>33</sup>Hăng lu tởlơi pơhmutu kar hăng anũn yơh Yang Yêsu pơtở-pơblang boh-hiãp Oĩ Adai kơ Ɓing gờũ đở pã Ɓing gờũ đũi thâu-hlulh yơh. <sup>34</sup>Yang Yêsu pơtở-pơblang kơ Ɓing gờũ lẹng kơ yua tởlơi pơhmutu. Samở tởdang Ñũ đở hơjãn hăng Ɓing ding-kơna Ñũ, Ñũ pởk-pơblang abih-bang tởlơi pơhmutu anũn yơh.

### **Yang Yêsu Pơkhữ Hĩ Rơbũ-Kơthel**

*(Mathiơ 8:23-27; Luk 8:22-25)*

<sup>35</sup>Tởdang klãm truh lai amăng hơi anũn, Yang Yêsu lải hăng Ɓing ding-kơna Ñũ tui anai, “Nã, Ɓing ta nao Ɓể pơ hạng gah adih ia đơnao anai.” <sup>36</sup>Tởdang Ɓing gờũ đũa lui hĩ Ɓing mớnuih lu, Ɓing gờũ hơmâo Yang Yêsu nao hờm hăng Ɓing gờũ amăng sờng. Ất hơmâo khul sờng pơkởn đờng mơn nao hờm hăng Ɓing gờũ. <sup>37</sup>Hơmâo sa

---

<sup>u</sup>4:24: Mathiơ 7:2; Luk 6:38.

<sup>v</sup>4:25: Mathiơ 13:12; 25:29; Luk 19:26.

<sup>w</sup>4:29: Yôêl 3:13.

angñ rōbũ-kōthel prōng thut rai laih anñ jōlah-ia klã nao pō sōng tōl sōng jě ĩi bã hăng ia mōtam yōh. <sup>38</sup>Yang Yêsu ăt dō pīt pō gah klon sōng bōi hōnãl akō. Bing ding-kōna rão Ñũ hăng laĩ tui anai, “O Nai ăh, Ih ãu bōngōt ôh kō bing ta jě ĩi tram laih hã?”

<sup>39</sup>Yang Yêsu tōgũ, pōkhũ hĩ angñ hăng laĩ kō jōlah-ia tui anai, “Roiãt bẽ! Hōđōng bẽ!” Giōng anñ, angñ hōđōng tui laih anñ dō hĩ lōlẽh mōtam.

<sup>40</sup>Ñũ laĩ hăng bing ding-kōna Ñũ tui anai, “Yua-hōget bing gih huĩ-bral lẽ? Bing gih ãu hōmão tōlōi đãđ-kōnang ôh hã?”

<sup>41</sup>Bing ding-kōna huĩ-tōtũ biã-mã hăng pōtōña kō tōdruã gōñu tui anai, “Hlōi Pô anai jing tōl angñ hăng jōlah-ia ăt gũt-tui Ñũ mōn lẽ?”

## 5

### Yang Yêsu Pōsuaih Mōnuih Yang Sat Ngã

*(Mathiō 8:28-34; Luk 8:26-39)*

<sup>1</sup>Bing gōñu gãn ia dōnao anñ hăng nao truh pō tring Garasênos.<sup>x</sup> <sup>2</sup>Tōdang Yang Yêsu tōbiã mōng sōng, hōmão sa ĩi mōnuih yang sat ngã tōbiã rai mōng anih pōsat nao bũp Ñũ. <sup>3</sup>Mōnuih anñ juãt dō amãng anih pōsat laih anñ ãu hōmão hlōi pō ôh đōng tah dũr mã akã hĩ ñũ, wōt-tōdah akã hăng hrẽ ĩuãk tũ mōn. <sup>4</sup>Yuakō hōmão lu wōt laih arãng akã tōngan hăng anũh hĩ tōkai ñũ, samō ñũ kōtũng hĩ hrẽ ĩuãk pōsōi laih anñ wōk kōjōh hĩ anũh pōsōi mōng tōkai ñũ. ãu hōmão hlōi pō ôh kōtang dũr pōkōng hĩ ñũ. <sup>5</sup>Hrōi mlam ñũ dō amãng khul anih pōsat laih anñ amãng khul bōl-ĩũ ur krao hăng khãt ñũ pō hăng khul pōtão.

<sup>6</sup>Tōdang ñũ ãuh Yang Yêsu mōng ataih, ñũ đũaĩ rai hăng tō-tōt bōi anãp Yang Yêsu. <sup>7</sup>Ñũ ur pōhiãp krai-hkrin biã-mã tui anai, “O Yêsu, Anã Oĩ Adai Glōng Hloh hōi, hōget Ih pōkōpãk hăng kão lẽ? Bũn bẽ hăng tōlōi hōdip Oĩ Adai kō tōlōi Ih ãu ĩi pōtōnap hĩ kão ôh!” <sup>8</sup>Ñũ laĩ tui anñ yuakō Yang Yêsu hōmão pōđar laih kō ñũ tui anai, “O yang sat, tōbiã đũaĩ bẽ mōng mōnuih anai!”

<sup>9</sup>Giōng anñ, Yang Yêsu tōña kō ñũ tui anai, “Hlōi anãn ống lẽ?”

Ñũ laĩ-glãĩ tui anai, “Anãn kão jing Ling Tōhan, yuakō bing gōmōi jing lu.” <sup>10</sup>Laih anñ ñũ kwũh-rōkão Yang Yêsu nanao anãm puh-pōđũaĩ hĩ ôh bing gōñu tōbiã đũaĩ hĩ mōng tring anñ.

<sup>11</sup>Hlak anñ, hōmão sa tōpul bōbui lu biã-mã hlak dō ĩũk bōng jě bōi tōkai bōl-ĩũ.

<sup>12</sup>Tui anñ, bing yang sat kwũh-rōkão kō Yang Yêsu tui anai, “Pōkiađ bẽ bing gōmōi

---

<sup>x</sup>5:1: Amãng khul hrã phũn hōmão *Gadarênos* ; amãng khul hrã pōkōn đōng jing *Gerasênos*.

dõ amǎng tɔpul bɔbui anũn; bɔri bẽ kɔ bing gɔmɔi mũt amǎng gɔũn.”<sup>13</sup> Yang Yêsu bɔri yɔh lai anũn bing yang sat tɔbiǎ mǔng mɔnuih anũn hǎng nao mũt amǎng tɔpul bɔbui anũn. Tɔpul bɔbui anũn jẽ kɔ dua-rɔbǎo drɔi jač-amač đũa kɔđào mǔng hǎng-dǔng kɔđư trũn pɔ đɔnao ia hǎng đjai tram hĩ abih.

<sup>14</sup>Bing wai bɔbui đũa glaĩ pɔruai tɔlɔi truh anũn amǎng rĩm plei-pla jum-dar. Tui anũn, bing anǎ-plei pɔ anũn tɔbiǎ rai kiǎng kɔ lǎng hɔget tɔlɔi hɔmǎo truh lai yɔh.

<sup>15</sup>Tɔđang bing gɔũn rai pɔ Yang Yêsu, bing gɔũn bũh pɔ bing yang sat ngǎ hlǎo adih anũn dõ bɛr pɔ anũn, bũh sum-ao lai anũn tɔlɔi pɔmĩn gɔ tɔngǎl lai. Tui anũn, bing gɔũn huĩ-hiũt biǎ-mǎ. <sup>16</sup>Hɔđôm bing hɔmǎo bũh lai tɔlɔi truh anũn ruai glaĩ kɔ bing anǎ-plei hɔget tɔlɔi hɔmǎo truh lai kɔ pɔ bing yang sat ngǎ anũn lai anũn ǎt ruai kɔ tɔlɔi tɔpul bɔbui anũn mɔn. <sup>17</sup>Giǔng anũn, bing gɔũn čɔđǔng rɔkǎo kɔ Yang Yêsu tɔbiǎ đũa mǔng tring gɔũn yɔh.

<sup>18</sup>Tɔđang Yang Yêsu wɔt glaĩ pɔ sǔng, pɔ yang ngǎ anũn, kwũh-rɔkǎo kiǎng kɔ đũa tui Ñu yɔh. <sup>19</sup>Yang Yêsu bũ bɔri ôh, samɔ Ñu lai tui anai, “Wɔt glaĩ bẽ pɔ sang ih lai anũn pɔhaih bẽ kɔ bing gɔũn hɔđôm bruǎ Khuai Yang hɔmǎo ngǎ lai kɔ ih lai anũn hiũm-pǎ Ñu hɔmǎo khǎp-pap lai kɔ ih.” <sup>20</sup>Tui anũn, ñu glaĩ lai anũn čɔđǔng ruai hyu amǎng kwar Dekapolis hɔđôm tɔlɔi Yang Yêsu hɔmǎo ngǎ lai kɔ ñu. Lai anũn abih-bang mɔnuih hɔmũ hլing-hլang yɔh.

### **Yêsu Pɔsuaih Lai Anũn Pɔhɔđip**

*(Mathiɔ 9:18-26; Luk 8:40-56)*

<sup>21</sup>Tɔđang Yang Yêsu đĩ sǔng gǎn nao pɔ hǎng gah adih kɔ ia đɔnao lai, hɔmǎo bing mɔnuih lu pɔbũt glaĩ jum-dar Ñu tɔđang Ñu dõ bɔri hǎng-ia đɔnao. <sup>22</sup>Giǔng anũn, hɔmǎo sa čɔ amǎng bing khuai wai sang jɔnum anǎn ñu Yairus nao pɔ anih anũn. Tɔđang ñu bũp Yang Yêsu, ñu bon bɔri tɔkai Yang Yêsu, <sup>23</sup>lai anũn kwũh-rɔkǎo kɔ Yang Yêsu tui anai, “Anǎ dra anet kǎo jẽ čĩ đjai lai. Rɔkǎo kɔ Ih rai ǎh bẽ tɔngan bɔri ñu kiǎng kɔ ñu čĩ suaih hǎng hɔđip.” <sup>24</sup>Tui anũn, Yang Yêsu nao hǎng ñu yɔh.

Hɔmǎo lu mɔnuih đũa tui hǎng pɔkɔhũnet jum-dar Yang Yêsu. <sup>25</sup>Pɔ anũn hɔmǎo sa čɔ đah-kɔmɔi ruǎ tuh-drah amǎng pluh-dua thũn lai. <sup>26</sup>Wɔt-tɔđah hɔmǎo lu bing nai-pɔjrao đjru kɔ ñu lai anũn ñu pɔhɔđĩ hĩ abih-bang dram-gɔnam ñu hɔmǎo, samɔ ñu ǎt bũ dũri suaih mɔn. Pɔrala kɔ tɔlɔi plai biǎ, ñu jai ruǎ kɔtang tui yɔh. <sup>27</sup>Tɔđang ñu hɔmũ hing kɔ Yang Yêsu, ñu rai bɔri gah rǔng Yang Yêsu amǎng bing mɔnuih lu lai anũn ruaih bɔri ao Yang Yêsu, <sup>28</sup>yuakɔ ñu pɔmĩn tui anai, “Tɔđah kǎo kɔnǔng ruaih bɔri ao Ñu đɔč, sit kǎo čĩ dũri suaih hĩ yɔh.” <sup>29</sup>Bɔri mǔng anũn mɔtam, tɔlɔi blẽ drah ñu khɔt hĩ lai anũn ñu pɔmũn amǎng drɔi-jan ñu suaih lai mǔng tɔlɔi ruǎ anũn.

<sup>30</sup>Đời mông anũn mớ, Yang Yêsu thảo kớnl kớ tợlợi mớyang hớ máo tợbiả lai h mớng Nũ. Nũ wir glai amãng bing mớnuih lu lai h anũn tợña tui anai, “Hlợi pớ hớ máo ruaih lai h bợi ao Káo lợ?”

<sup>31</sup>Bing ding-kớna Nũ lai-glai tui anai, “Ih bũ hiũm bing mớnuih lu pớkớhñet djợ Ih, yua-hợget Ih tợña kớ tợlợi hlợi pớ ruaih djợ Ih lợ?”

<sup>32</sup>Samợ Yang Yêsu ấ đợ kớsem lạng jum-dar kiãng kớ bũ hlợi pớ hớ máo ngả lai h tợlợi anũn. <sup>33</sup>Giống anũn, pớ đah-kớmợi anũn, thảo-krăn hợget tợlợi hớ máo truh lai h kớ ñũ, huỉ-tợtử rai bon bợi tợkai Yang Yêsu hẩng pớruai glai abih-bang tợlợi ñũ ngả anũn yợh. <sup>34</sup>Yang Yêsu lai kớ gợ tui anai, “O neh ấ, Oỉ Adai hớ máo pớsuaih lai h ih yuakớ ih đạ kớ Káo. Nao rớnũk-rớnuia hẩng rớngai bợ mớng tợlợi ruả ih anũn.”

<sup>35</sup>Tợdang Yang Yêsu ấ hlak đợ pớhiấp, hớ máo mớnuih mớng sang khua wai sang jớnum anũn Yairus rai lai-pớtháo tui anai, “Anả dra ih djai lai h, anẩm pớkớpák kớ Nai đợng tah.”

<sup>36</sup>Yang Yêsu bũ pớđing ôh kớ hợget tợlợi arẩng lai, Nũ lai kớ pớ khua wai sang jớnum anũn tui anai, “Anẩm huỉ ôh, kớnợng đạđ-kớnang đợđ.”

<sup>37</sup>Yang Yêsu bũ bợi hlợi pớ ôh đũa tui Nũ rớngiao kớ Pêtrớ, Yakớ lai h anũn Yôhan adợi Yakớ đợđ dũi nao. <sup>38</sup>Tợdang bing gớũ nao truh pớ sang pớ khua wai sang jớnum anũn, Yang Yêsu bũ tợlợi pớrợng-pớrợng, hrớ hẩng bing mớnuih cợk-hia hẩng pớkrao krai h-krin yợh. <sup>39</sup>Nũ mũt lai h anũn lai kớ bing gớũ tui anai, “Yua-hợget bing gih ngả pớrợng-pớrợng hẩng cợk-hia lợ? Cợđai anũn bũ djai ôh samợ ñũ đợ pít.”

<sup>40</sup>Samợ bing gớũ klao djik-djak kớ Yang Yêsu.

Tợđợi kớ Nũ bợi kớ bing gớũ tợbiả đũa pớ gah rớngiao lai h, Nũ djả ba amỉ ama pớ cợđai anũn hrớ hẩng bing ding-kớna đũa tui hẩng Nũ lai h anũn mũt pớ anih cợđai hlak đợ đih anũn yợh. <sup>41</sup>Yêsu mả bợi tợngan gợ hẩng pớđar kớ gợ tui anai, “Talitha koum!” Kiẩng-lai, “O dra anet hợi, Káo pớđar kớ ih, tợgũ bợ!” <sup>42</sup>Đợi mông anũn mớtam, anả dra anũn tợgũ lai h anũn rợbat jum-dar. Dra anũn hlak pluh-dua thũn lai h. Đợi mông anũn bing gớũ đợ-kớtuả hlịng-hlạng biả-mả yợh. <sup>43</sup>Yang Yêsu pớkớđiẩng bing gớũ kớ tợlợi anẩm bợi kớ arẩng thảo kớ tợlợi anũn ôh, lai h anũn Nũ pợtả kớ bing gớũ pha-bợi kớ anả dra anũn đợđạ gớnam-bợng yợh.

6

### **Arẩng Hớngah Bũ Tũ Jum Yang Yêsu Pớ Plei Nazaret**

*(Mathiớ 13:53-58; Luk 4:16-30)*

<sup>1</sup>Yang Yêsu đũa hỉ mớng anũn lai h anũn glai pớ plei Nũ pớ, bing ding-kớna Nũ ấ

nao hröm häng Ñu mörn. <sup>2</sup>Tơdang truh hơi Sabat, Ñu ớđờng pơtô-pơblang amăng sang jơnum lai anũn lu mơnuih hơmữ Ñu lẹng kơ hịng-hlạng soh-sel.

Bing gơñu pơtơna kơ tởdruă gơñu tui anai, “Pơpă Pô anai hơmâu hơđôm tởlơi anũn lể? Hơget tởlơi rợgơi arăng hơmâu pha-brơi lai kơ Ñu kiăng kơ Ñu dưi ngă tởlơi mớsinh-mợyang lể? <sup>3</sup>Bu djở ôh hă anai jing pơ trah-kợyăo? Bu djở ôh hă Ñu jing ană đah-rợkơi H’Mari lai anũn ayợng kơ Yakơ, Yôsêp, Yudas lai Simôn? Bu djở ôh hă bing đơi đah-kợmơi Ñu ăt đở hröm häng bing ta pơ anai?” Lai anũn bing gơñu pơkởđờng glăi häng Yang Yêsu biă-mă yơh.

<sup>4</sup>Yang Yêsu lai kơ bing gơñu tui anai, “Kợnợng amăng plei-pla ñu pơ, amăng bing đơi-ai ñu lai anũn amăng sang-anỏ ñu pơ đờc yơh arăng bu pơpũ-pợyom ôh kơ pơ-pơala.”<sup>y</sup> <sup>5</sup>Ñu bu dưi ngă tởlơi mớsinh-mợyang hợget ôh pơ anih anũn, kợnợng ăh tợngan Ñu kơ biă mơnuih ruă-nuă đờc lai anũn pợsuaih hỉ bing gờ. <sup>6</sup>Lai anũn Ñu đở-kợtuă biă-mă yuakơ bing gơñu bu hơmâu tởlơi đảđ-kợnang ôh. Giợng anũn, Ñu hyu pơtô-pơblang amăng rĩm plei-pla yơh.

### **Yang Yêsu Pợkiaỏ Nao Pluh-Dua Cở Bing Ding-Kợna**

*(Mathiơ 10:5-15; Luk 9:1-6)*

<sup>7</sup>Yang Yêsu iâu pluh-dua cở ding-kợna rai pơ Ñu lai anũn ớđờng pợkiaỏ bing gơñu nao đởdua cở häng pha-brơi kơ bing gơñu tởlơi dưi puh-pợđuaỉ hỉ bing yang sat mợng bing mơnuih yang sat ngă.

<sup>8</sup>Anai yơh jing tởlơi Ñu pơtă, “Anăm djă ba gợnam hợget-get ôh kơ bruă bing gih hyu anai rợngiao kơ gai-jra: Anăm djă ba ôh ẵn-tợpũng, kợđũng gợnam bởdah pợk-kăk amăng hợđrăng kợiăng gih. <sup>9</sup>Ớt bẻ klĩ-juă, samở anăm buh dua blah ao ôh.

<sup>10</sup>Tơdang mợng pă bing gih mứt pơ sa sang, đở hỉ bẻ pơ anũn hlợng truh kơ hơi bing gih tởbiă đuaỉ hỉ mợng plei anũn. <sup>11</sup>Tơdah plei pă bu jũm ôh bing gih bởdah bu hơmữ tởlơi bing gih pơtô-pơblang ôh, tởtũh hỉ bẻ bởuih-lợn mợng tợkai gih tợdang bing gih tởbiă đuaỉ hỉ, kiăng kơ pợrợđah kar häng tởlơi ngă gợng-jợlan pợkởđờng glăi häng bing gơñu yơh.”<sup>z a</sup>

<sup>12</sup>Tui anũn, bing gơñu hyu pơtô-pơblang kơ tởlơi mơnuih-mợnam khợm kợhmạỉ hỉ tởlơi soh yơh. <sup>13</sup>Bing gơñu puh-pợđuaỉ lu yang sat lai anũn bing gơñu trờc ia-jăo bởi lu bing ruă-duăm häng pợsuaih hỉ bing gờ.<sup>b</sup>

---

<sup>y</sup>6:4: Yôhan 4:44.

<sup>z</sup>6:11: Bruă-Mợnuă 13:51.

<sup>a</sup>6:8-11: Luk 10:4-11.

<sup>b</sup>6:13: Yakơ 5:14.



## Tơlơi Djai Yôhan Pô Ngã Batem

(Mathiơ 14:1-12; Luk 9:7-9)

<sup>14</sup>Pơtao Hêrôd hơmữ hing kơ tơlơi-bruă bing gơñu hơmâo ngã anũn, yuakơ anãn Yang Yêsu arăng hơmữ hing djöp-djang lai. Đơđã mơnuih lai tui anai, “Yôhan pô ngã batem hơmâo hơdip glaị mớng mơnuih djai đờng, yuakơ anũn yơh ñu hơmâo tơlơi mớyang dưi ngã bruă anũn.”<sup>c</sup>

<sup>15</sup>Đơđã mơnuih pơkôn lai tui anai, “Ñu jing Êliyah.”

Lai anũn đơđã mơnuih pơkôn đờng lai tui anai, “Ñu jing pô-pơala kar hăng sa cồ amăng bing pô-pơala đưm hlô adih.”

<sup>16</sup>Samở tởdang Hêrôd hơmữ kơ tơlơi-bruă anũn, ñu lai tui anai, “Yôhan, jing mơnuih kâo cớng hĩ lai hơtquai, hơmâo hơdip glaị lai mớng mơnuih djai!”

<sup>17</sup>Yuakơ Hêrôd pô yơh hơmâo pơđar lai kơ arăng mã Yôhan hăng akă hĩ lai anũn krữ hĩ amăng sang mơnă. Ñu ngã bruă anũn yuakơ H’Herodia, jing bơnai adơi ñu Philip, jing pô ñu pơđô lai.<sup>d</sup> <sup>18</sup>Tơlơi anũn truh yuakơ Yôhan pô ngã batem ãuăh kơ Hêrôd nanao tui anai, “Bư djở tui hăng tơlơi phiãn ôh kơ ih đở kơ bơnai adơi ih.” <sup>19</sup>Tui anũn, H’Herodia pơrơmut pơkơđờng glaị hăng Yôhan lai anũn kiăng pơđjai hĩ gở yơh, samở ñu ãu dưi ngã ôh, <sup>20</sup>yuakơ Hêrôd huỉ kơ Yôhan lai anũn pơgang bơi ñu, yuakơ ñu thâu-krăn Yôhan jing mơnuih tởpă rợgoh-hiam yơh. Tởdang Hêrôd hơmữ Yôhan pơtô tui anũn, ñu rũng-răng biă-mă yơh, samở ñu ăt khăp hơmữ kơ Yôhan pơtô-pơblang mớh.

<sup>21</sup>Hơnăl-tuế, hơi mớynũn anũn kơ H’Herodia truh yơh. Bơi hơi hơdơr kơ hơi tởkeng kơ Hêrôd, Hêrôd pơkra sa tơlơi bởng huă kơ bing khua-moa prớng ñu, kơ bing khua tởhan ñu lai anũn kơ bing khua djă-akô amăng kwar Galilê yơh. <sup>22</sup>Tởdang pô ană dra H’Herodia măt rai suang, ñu pơmơak kơ Hêrôd wởt-hăng bing tuai rai bởng huă pơ anũn mớh.

Pơtao lai kơ pô dra anũn tui anai, “Rợkâo kơ kâo bẻ hợget tơlơi ih kiăng, kâo cỉ pha-bơi kơ ih yơh.” <sup>23</sup>Lai anũn ñu ăt ãuăn-rợng kơ gở tui anai mớh, “Hợget tơlơi ih rợkâo, kâo cỉ pha-bơi kơ ih yơh, wởt-tởdah truh kơ sẵmkrah dềh-čar kâo tũ mớh.”

<sup>24</sup>Tui anũn, pô ană dra anũn tởbiă nao tởña kơ amĩ ñu tui anai, “Hợget kâo cỉ rợkâo kơ ñu lể?”

Amĩ ñu lai-glaị tui anai, “Rợkâo bẻ akô Yôhan pô ngã batem.”

<sup>25</sup>Bơi mông anũn mớtam pô ană dra anũn jăch-amač đuaỉ măt pơ pơtao hăng rợkâo tui

---

<sup>c</sup>6:14-15: Mathiơ 16:14; Markôs 8:28; Luk 9:19.

<sup>d</sup>6:17-18: Luk 3:19-20.

anai, “Kào kiäng kơ ih pha-bơi kơ kào akö Yôhan pô ngã batem bơi sa boh jam.”

<sup>26</sup>Pơtao rũng-rãng biã-mã, samở yuakơ tơlơi ñu ãuần-rỡng lai hơi anấp bing tuai ñu, ñu ãu ãu hơngah hĩ kơ tơlơi pô dra anũn rơkào ôh. <sup>27</sup>Tui anũn bơi mông anũn mốtam, pơtao pơđar bơi kơ tơhan gak ba rai akö Yôhan. Pô tơhan anũn nao cởng hĩ tơkuai Yôhan amãng sang mơnã, <sup>28</sup>lai h anũn ba rai akö Yôhan bơi sa boh jam. Ñu jao bơi akö anũn kơ pô anã dra anũn lai h anũn pô dra anũn nao bơi akö anũn kơ amĩ ñu H’Herodia yơh. <sup>29</sup>Tơđang bing ding-kơna Yôhan hơmữ kơ tơlơi anũn, bing gơñu nao mã atào Yôhan hăng dợr pơ sa boh pơsat yơh.

### **Yêsu Čem Rơma-Rơbào Čô Mơnuih**

*(Mathiơ 14:13-21; Luk 9:10-17; Yôhan 6:1-14)*

<sup>30</sup>Bing ding-kơna-pơjao pơbưt glaĩ jum-dar Yang Yêsu lai h anũn rã ruai glaĩ kơ Ñu abih-bang tơlơi-bruã bing gơñu hơmào ngã hăng pơtô-pơblang lai h. <sup>31</sup>Giởng anũn, yuakơ hơmào lu mơnuih nao pơ bing gơñu tợl Yang Yêsu hăng bing ding-kơna Ñu ãu hơmào mông kiäng kơ bởng huã ôh. Tui anũn, Yang Yêsu lai h hăng bing ding-kơna Ñu tui anai, “Rai hơm hăng Kào bẻ pơ anih rơiãt lai h anũn pơđơi biã.”

<sup>32</sup>Tui anũn, bing gơñu đĩ pơ sỏng đũa hĩ hợjăn gơñu pô kiäng nao pơ anih rơiãt yơh. <sup>33</sup>Samở lu mơnuih ãu h bing gơñu đũa hĩ lai h anũn ãu h kơn pơpã anih bing gơñu ĩ nao. Tui anũn, bing anã-plei anũn mởng abih-bang plei-pla đũa nao pơ anih anũn h lơ kơ bing gơñu yơh. <sup>34</sup>Tơđang Yang Yêsu trũn mởng sỏng, Ñu ãu h bing mơnuih lu, Ñu glũh pran-jua kơ bing gơñu yơh, yuakơ bing gơñu kar hăng triu ãu h hơmào pô wai ôh. Tui anũn, Ñu cởđợng pơtô-pơblang kơ bing gơñu lu mốta-tơlơi yơh.<sup>e</sup>

<sup>35</sup>Tơđang bơi mông anũn klãm mợmốt lai h, tui anũn bing ding-kơna nao pơ Yang Yêsu hăng lai tui anai, “Mông anai klãm mợmốt lai h lai h anũn anih anai ăt hỏng biã-mã. <sup>36</sup>Bơi kơ bing anã-plei glaĩ bẻ, tui anũn bing gơñu đũr nao pơ plei-pla jum-dar anai kiäng kơ gơñu pô đũr bợi gơnam-bởng.”

<sup>37</sup>Samở Yang Yêsu lai-glaĩ tui anai, “Bing gih yơh pha-bơi kơ bing gơñu gơnam-bởng.”

Bing gơñu lai-glaĩ tui anai, “Anũn jing truh kơ sapăn blan kơ sa cở mã bruã kãh đũr bợi djỏp! Hiũm-ngã, bing ta ĩ pơhỏãc hĩ hợđôm anũn hã kiäng kơ bợi gơnam-bởng hăng pha-bơi kơ bing gơñu bởng?”

<sup>38</sup>Yang Yêsu tởña kơ bing gơñu tui anai, “Hợđôm tợlỗ ãu h-tợpũng bing gih hơmào lẻ? Nao ep kơsem bẻ!”

---

<sup>e</sup>6:34: Tơlơi Yap 27:17; 1 Bing Pơtao 22:17; 2 Hữ-Ruai 18:16; Yehezekêl 34:5; Mathiơ 9:36.

Tơdang bing gơñu hơduah-ḅuh laih, bing gơñu lai-glai tui anai, “Bing gơmơi hơmâu rơma tởlỗ ḅañ-tởpũng hăng dua đơi akan.”

<sup>39</sup>Giống anũn, Yang Yêsu pơtả kơ bing mơnuih lu anũn đở bẻ bẻi rờk mơda pơpha jing lu khul. <sup>40</sup>Tui anũn, bing gơñu đở bẻ tui hăng tởpul sa-rơtuh cở lai anũn tởpul rơmaplulh cở yơh. <sup>41</sup>Yang Yêsu mả rơma tởlỗ ḅañ-tởpũng hăng dua đơi akan anũn, angak lạng đĩ pơ adai, bẻni-hơởc lai anũn pẻ hơđôm ḅañ-tởpũng anũn. Giống anũn, Nũ jao bẻi kơ bing ding-kơna Nũ pơpha kơ bing mơnuih lu anũn yơh. Nũ ấ t pơpha bẻi dua đơi akan anũn kơ abih-bang bing gơñu mơn. <sup>42</sup>Abih-bang bing mơnuih lu anũn bởng tởi hrấp soh-sel, <sup>43</sup>lai anũn bing ding-kơna duñ mả hơđôm cởđeh-mẻh ḅañ-tởpũng hăng akan anũn bả truh kơ pluh-dua bai mơtam yơh. <sup>44</sup>Mơ bing đah-rơkơi, jing bing bởng ḅañ-tởpũng anũn, jing rơma-rơbâu cở mơtam yơh.

### **Yêsu Rơbat Bẻi Jơlah-ia**

*(Mathiơ 14:22-33; Yơhan 6:15-21)*

<sup>45</sup>Bẻi mông anũn mơtam, Yêsu bẻi kơ bing ding-kơna Nũ đĩ sỏng nao hlâu kơ Nũ pơ plei Bẻtsaida, tơdang anũn Nũ pở đở lai kiăng kơ bẻi bing mơnuih lu anũn lai.

<sup>46</sup>Tởđơi kơ bing mơnuih lu đũa lai, Nũ đĩ nao pơ anih bẻl-cử kiăng kơ iâu-lai.

<sup>47</sup>Tơdang mơmởt lai, sỏng bing ding-kơna Nũ truh bẻi tởng-krah đơnao lai, samở Yang Yêsu ấ đở hơjăn pơ anih bẻl-cử. <sup>48</sup>Yang Yêsu ḅuh bing ding-kơna Nũ cẻo sỏng tởnap-tap biả-mả, yuakơ angĩn thut klả nao pơ bing gơñu. Mẻguah kởplảh-wảh mơnũ tởđjở tal blung, Yêsu rơbat nao pơ bing ding-kơna Nũ bẻi jơlah-ia đơnao anũn yơh. Yang Yêsu jẻ cẻi rơbat rẻgao hẻ hloh kơ bing gơñu, <sup>49</sup>samở tơdang bing gơñu ḅuh Yang Yêsu rơbat bẻi ngở jơlah-ia đơnao anũn, bing gơñu pơmĩn kơ Yang Yêsu jing atâu yơh. Bing gơñu ur krai h yơh, <sup>50</sup>yuakơ abih-bang bing gơñu ḅuh Yang Yêsu lai anũn huẻ-brạl.

Bẻi mông anũn mơtam, Yang Yêsu pởhiấp hăng bing gơñu tui anai, “Đở hơđờng bẻ! Kâu yơh anai. Anảm huẻ-brạl ôh.” <sup>51</sup>Giống anũn, Yêsu đĩ amảng sỏng hròm hăng bing gơñu lai anũn angĩn ấ đở-rẻiấ hẻ mơn. Bing ding-kơna Nũ đở-kởtuả hẻng-hẻng biả-mả yơh, <sup>52</sup>yuakơ bing gơñu aka ḅu thâu-hlulh ôh kơ bruả hrih ḅañ-tởpũng anũn. Jua-pơmĩn gơñu ấ đở kởpĩl.

### **Yêsu Pơsuaih Bing Duảm-Ruả Pơ Plei Gennẻsaret.**

*(Mathiơ 14:34-36)*

<sup>53</sup>Tơdang bing gơñu gản nao truh lai, bing gơñu truh pơ tring Gennẻsaret hăng akả sỏng gơñu pơ anũn. <sup>54</sup>Tơdang bing gơñu trũn mỏng sỏng lai, tañ mơtam bing anả-plei

thâu-krăn kơ Yang Yêsu. <sup>55</sup>Bing gơñu đũa hu hu mã bing mơnuih duãm-ruã pơ djöp-djang anih amăng tring anũn lai anũn ba rai bing ruã anũn pơđih bời khul kiao pơ anih pã bing gơñu hơmữ Yang Yêsu dờ yoh. <sup>56</sup>Laih anũn pơpã Yang Yêsu nao, anũn jing amăng plei-pla, plei-pơnăng bôdah amăng plei-pla jum-dar, bing gơñu pơđih bing mơnuih duãm-ruã amăng khul anih sĩ-mơnia. Bing gơñu kwũh-rơkáo kơ Yang Yêsu kiăng kơ ruaih djở jäh-ao Nũ đờc lai anũn abih-bang bing hơi pơ ruaih djở Nũ lẹng kơ suaih hĩ soh-sel.

7

### **Tơlơi Phiãn Bing Pharisai**

*(Mathiơ 15:1-9)*

<sup>1</sup>Hơmâu bing Pharisai hăng đờđã bing nai-pơtô tơlơi juất rai mớng plei Yerusalaime pơbut glaĩ jum-dar Yang Yêsu, <sup>2</sup>lai anũn bưh đờđã bing ding-kơna Yang Yêsu bởng huã hăng tợngan “grĩ-graĩ” kiăng-lai bư rao ôh. <sup>3</sup>Tui hăng tơlơi phiãn bing kợng-tha, bing Pharisai hăng abih-bang bing Yehudah bư bởng huã ôh tợdah bing gơñu bư rao ôh tợngan gơñu tui hăng tơlơi phiãn. <sup>4</sup>Tợdang bing gơñu glaĩ mớng anih sĩ-mơnia, bing gơñu bư bởng huã ôh tợdah bing gơñu bư rao hlâu. Laih anũn bing gơñu ăt djả pioh hơđôm tơlơi phiãn mơnuih-mơnam pơkôn đờng mớh, kar hăng bruã rao khul kợcợk, get lai anũn gợ-amỏ.

<sup>5</sup>Tui anũn, bing Pharisai hăng bing nai-pơtô tơlơi juất tợña kơ Yang Yêsu tui anai, “Yua-hợget bing ding-kơna Ih bư hợdip tui hăng tơlơi phiãn kợng-tha đừm samở bing gơñu bởng huã hăng tợngan ‘grĩ-graĩ’ lờ?”

<sup>6</sup>Yang Yêsu lai-glaĩ tui anai, “Pơ-pơala Yesayah jing djở yoh tợdang nũ lai-lui-hlâu kơ tơlơi bing gih pơlỏm-blỏr tui anai,

‘Bing mơnuih anai kợkuh-pơpũ kơ Káo hăng tợbông gơñu samở pran-jua gơñu dờ ataih biã-mã mớng Káo.’<sup>f</sup>

<sup>7</sup>Tơlơi bing gơñu kợkuh-pơpũ kơ Káo jing hĩ đờc-đãc yuakơ bing gơñu pơtô tơlơi phiãn mơnuih pợcờh mã đờc kiăng kơ arăng pơmĩn tơlơi phiãn anũn jing hợđôm tơlơi juất Káo.’

<sup>8</sup>Bing gih hơmâu lui hĩ lai hợđôm tơlơi Oĩ Adai pơtã lai anũn tui-gựt hợđôm tơlơi phiãn mơnuih-mơnam.”

---

<sup>f</sup>7:6-7: Yesayah 29:13.

<sup>9</sup>Laih anũn Nũ laĩ đờng kơ bing gơñu tui anai, “Bing gih rợgơi biă-mă pioh hĩ sa bơnăh hơđôm tợlợi Oĩ Adai pợđar kiăng kơ ngã tui hơđôm tợlợi phiăn gih pô!  
<sup>10</sup>Yuakơ Mỗeh laĩ laih tui anai, ‘Pợpũ bẻ kơ amĩ ama gih’ laih anũn ‘Hlợi pô hợtỗm-păh kơ amĩ ama ãu, ãu anũn khỗm tũ tợlợi đjai yợh.’<sup>g</sup> <sup>11</sup>Samỡ bing gih pợtô-pợblang kơ tợlợi tợđah hlợi pô laĩ kơ amĩ bôđah ama ãu tui anai, ‘Hợget gơnam đjru kơ ih, jing gơnam ih hợmâo tũ-mă mợng kâo, jing gơnam Korban yợh’ kiăng-laĩ gơnam anũn jao pợyợr kơ Oĩ Adai laih, <sup>12</sup>giỗng anũn bing gih ẵu bợri kơ pô anũn ngã tợlợi-bruă kiăng kơ đjru bợri amĩ bôđah ama gợ ôh. <sup>13</sup>Tui anũn, bing gih mă-pợđuaĩ hĩ laih tợlợi yom-pợphan boh-hiăp Oĩ Adai hăng ngã tui tợlợi phiăn gih pô, jing tợlợi phiăn bing gih hợmâo pợchẽ rai laih. Laih anũn bing gih ăt ngã lu tợlợi-bruă pợkỗn hrup hăng anũn mợn.”

### **Khul Gơnam Pợgrĩ Hĩ Mợnuih**

*(Mathiợ 15:10-20)*

<sup>14</sup>Giỗng anũn, Yêsu iâu bing mợnuih lu rai pợ Nũ đờng hăng laĩ tui anai, “Hợmữ Kâo bẻ, O abih-bang bing gih, laih anũn bợri thâo-hlũh tợlợi anai bẻ. <sup>15</sup>ẵu hợmâo gơnam hợget ôh mợng gah rợngiao mựt amăng mợnuih hăng pợgrĩ hĩ ãu. Samỡ gơnam hợget tợbiă mợng mợnuih yợh jing tợlợi ngã bợri kơ ãu jing hĩ ‘grĩ-grăñ.’ <sup>16</sup>Hlợi pô hợmâo tợngia kiăng kơ hợmữ, bợri kơ ãu pợđing hợmữ bẻ.”

<sup>17</sup>Tợđoi kơ Yang Yêsu đuaĩ hĩ laih mợng bing mợnuih lu laih anũn mựt amăng sang, bing ding-kợna Nũ tợña kơ Yang Yêsu kơ tợlợi pợhmutu anũn yợh. <sup>18</sup>Yang Yêsu tợña kơ bing gơñu tui anai, “Bing gih aka ẵu thâo-hlũh ôh hă? ẵu hợmâo gơnam hợget ôh mựt pợ mợnuih mợng gah rợngiao đũĩ ngã bợri kơ ãu jing hĩ ‘grĩ-grăñ.’ <sup>19</sup>Yuakơ gơnam anũn ẵu mựt pợ pran-jua ôh samỡ mựt nao truh pợ hlũng ãu, giỗng anũn mợng hlũng anũn tợbiă pợ gah rợngiao kơ đroi-jan yợh. Tợđang Yang Yêsu laĩ tui anũn, Nũ yap kơ abih-bang gơnam-bợng jing ‘rợgoh’ yợh.

<sup>20</sup>Laih anũn Yang Yêsu laĩ đờng tui anai, “Hợget gơnam tợbiă mợng mợnuih yợh ngã kơ ãu jing hĩ ‘grĩ-grăñ.’ <sup>21</sup>Kâo laĩ tui anũn yuakơ mợng gah lăm yợh, jing mợng jua-pợmĩn mợnuih-mợnam tợbiă rai tợlợi pợmĩn soh-sat, tợlợi ngã pyiu-pợđê, tợlợi klẽ-dợp, tợlợi pợđjai-mợnuih, tợlợi klẽ-pyiu, <sup>22</sup>tợlợi hợp-ham, tợlợi ẵurh-mợhiăh, tợlợi plechẽ-blờ, tợlợi hợtỗh-djraĩ, tợlợi gar, tợlợi pợhiăp rợkựt, tợlợi pợgao-pợang laih anũn tợlợi mlũk. <sup>23</sup>Abih-bang tợlợi sat anũn tợbiă rai mợng gah lăm laih anũn ngã bợri kơ mợnuih-mợnam jing hĩ ‘grĩ-grăñ’ yợh.”

---

<sup>g</sup>7:10: Tợlợi Tợbiă 20:12; Tợlợi Juăt 5:16; 21:17; Tợlợi-Bruă Lêwi 20:9.

## **Pô Đah-Kơmơi Tuai Đao Sit Kơ Yang Yêsu**

*(Mathiơ 15:21-28)*

<sup>24</sup>Yang Yêsu đũa hỉ mớng anih anũn lai h anũn nao amãng tring plei Tir hãng plei Sidôn. Nũ mũt pơ sa boh sang lai h anũn ƚu kiãng kơ arãng thâu ôh, samở Nũ ƚu thâu hơgõm hỉ ôh. <sup>25</sup>Sit yơh, tởdang hơmũ hing kơ Yang Yêsu, sa cở đah-kơmơi, jing pô hơmâu sa cở anã dra yang sat ngã, rai tở-tởt bời tởkai Yang Yêsu mớtam yơh. <sup>26</sup>Pô đah-kơmơi anũn jing mớnuih Grek, arãng tởkeng kơ nũ pơ lỏn-čar Surophoinikissa. Nũ kwũh-rỏkáo kơ Yang Yêsu puh-pởđũa hỉ yang sat mớng anã dra nũ.

<sup>27</sup>Yang Yêsu lai kơ gở tui anai, “Blung-hlâu bời kơ anã-bã bởng huã tởi-hrấp hlâu, yuakở ƚu gãl ôh mã gỏnam-bởng anã-bã glỏm bời kơ khul asáo bởng.”

<sup>28</sup>Samở pô đah-kơmơi anũn lai-glai tui anai, “O Khua ảh, djở yơh, samở khul asáo gah yũ kởbạng dũi bởng hỏđôm cởđeh-mẻh lẻ trũn anũn yơh.”

<sup>29</sup>Yang Yêsu lai kơ gở tui anai, “Yuakở ih lai-glai tui anũn, ih dũi glai pơ sang yơh. Yang sat hơmâu tởbiã đũa hỉ lai h mớng anã dra ih.”

<sup>30</sup>Nũ glai pơ sang hãng ƚuh anã dra nũ đở đih pơ sũng lai h anũn yang sat hơmâu tởbiã đũa hỉ lai h.

## **Yang Yêsu Pơsuaih Mớnuih Tởngĩ Hãng Kơmlô**

<sup>31</sup>Giỏng anũn, Yang Yêsu tởbiã đũa hỉ mớng tring plei Tir anũn lai h anũn mũt gãn pơ plei Sidôn hãng nao truh pơ đởnao Galilê hãng mũt pơ kwar Dekapolis yơh. <sup>32</sup>Pơ kwar anũn hơmâu đởđả mớnuih ba rai pơ Yang Yêsu sa cở mớnuih tởngĩ hãng kơmlô bởbiã, lai h anũn ƚing gỏnũ kwũh-rỏkáo kơ Nũ ảh tởngan bời pô anũn yơh.

<sup>33</sup>Tởdơi kơ mã ba gở hỏjãn-pãn ataih mớng ƚing mớnuih lu, Yang Yêsu cứt cởđeng Nũ bời amãng tởngia pô tởngĩ anũn. Giỏng anũn, Nũ kỏcũh ia-bah lai h anũn ruaih bời jỏlah gở. <sup>34</sup>Nũ angak đỉ pơ adai, kỏhỏih lai h anũn lai kơ gở tui anai, “Ephatha” kiãng-lai, “Pỏk bẻ!” <sup>35</sup>Bời mông anũn, tởngia gở pỏk hỉ, jỏlah gở rỏun glai lai h anũn gở cởđởng pỏhiấp rỏđah yơh.

<sup>36</sup>Yang Yêsu pởđar kơ ƚing gỏnũ anãm rả ruai tởlẻi anũn kơ arãng ôh, samở jai Yang Yêsu khả jai lu hloh đởng yơh ƚing gỏnũ rả ruai tởbiã kơ tởlẻi anũn. <sup>37</sup>ƚing gỏnũ đở-kỏtuã hỉng-hlạng biã-mả tởl ƚu thâu pỏkã ôh. ƚing gỏnũ lai tui anai, “Nũ hơmâu ngã lai h abih-bang tởlẻi-bruã hiam. Nũ ắt ngã bời kơ mớnuih tởngĩ dũi hơmũ lai h anũn mớnuih kơmlô dũi pỏhiấp mỏn.”

8

## **Yêsu Čem Rỏbeh Kơ Pả-Rỏbâu Čở Mớnuih**

*(Mathio 15:32-39)*

<sup>1</sup>Amăng hơđôm hơi anũn, ăt hơmâo bing mơnuih lu pơbut glaĩ. Yuakơ bing gơñu Ɣu hơmâo gơnam-bởng hơget kiăng kơ bởng ôh, Yang Yêsu iâu rai bing ding-kơna Nũ hăng laĩ tui anai, <sup>2</sup>“Kâu gluđh pran-jua pap biã-mã kơ bing mơnuih anai. Bing gơñu hơmâo đở hăng Kâu amăng klâu hơi lai hơi lai hơi anũn Ɣu hơmâo gơnam-bởng hơget ôh kiăng kơ bởng. <sup>3</sup>Tơđah kâu bơi kơ bing gơñu glaĩ tơua, bing gơñu ći rơmởn-rơbuh hĩ bơi jơlan yơh, yuakơ đơđã amăng bing gơñu hơmâo rai lai hơi mớng anih ataih biã-mã.”

<sup>4</sup>Bing ding-kơna Nũ lai-glaĩ tui anai, “Samở pơpã amăng tơđron-tač anai bing ta đũi hơduah hơmâo đjợp gơnam-bởng kiăng kơ čem bing gơñu lữ?”

<sup>5</sup>Yang Yêsu tơña glaĩ kơ bing gơñu tui anai, “Hơđôm klở Ɣaĩ-tơpũng anet bing gih hơmâo lữ?”

Bing gơñu lai-glaĩ tui anai, “Tơjuh klở.”

<sup>6</sup>Yang Yêsu pơđar kơ bing mơnuih lu đở bợ bơi lỏn. Tơđang Nũ hơmâo mã lai hơi tơjuh klở Ɣaĩ-tơpũng lai hơi anũn bơni-hơsợ, Nũ wỏk Ɣaĩ-tơpũng pơpha bơi kơ bing ding-kơna Nũ kiăng kơ pơpha bơi kơ bing mơnuih lu anũn, lai hơi anũn bing gơñu ngả tui anũn yơh. <sup>7</sup>Bing gơñu ăt hơmâo Ɣiã akan anet mớh. Yang Yêsu bơni-hơsợ kơ gơnam-bởng anũn lai hơi anũn pơđar kơ bing ding-kơna pơpha bơi kơ bing mơnuih lu yơh. <sup>8</sup>Bing mơnuih lu anũn lợng kơ bởng trơi hrấp soh-sel. Tơđơi kơ anũn, bing ding-kơna đũn mã hơđôm ći đeh-mẻh gơnam-bởng rơbeh anũn hơmâo truh kơ tơjuh bai mơtam. <sup>9</sup>Pơ anũn hơmâo kơplăh-wăh pã-rơbâu ći đah-rơkơi. Tơđơi kơ Nũ bơi kơ bing mơnuih anũn glaĩ lai hơi, <sup>10</sup>Nũ đĩ amăng sớng hrởm bing ding-kơna Nũ lai hơi anũn nao pơ tring Dalmanutha.

**Bing Pharisai Rơkâu Kơ Tơlơi Mơsêh-Mơyang**

*(Mathio 16:1-4)*

<sup>11</sup>Hơmâo bing Pharisai rai ći đờng tơña kơ Yang Yêsu. Kiăng kơ lờng-lảng Nũ, bing gơñu rơkâu kơ Yang Yêsu ngả tơlơi mơsêh-mơyang mớng adai adih.<sup>h</sup> <sup>12</sup>Yang Yêsu kơhơih gleh amăng pran-jua Nũ hăng laĩ tui anai, “Yua-hơget bing mơnuih rơnũk anai rơkâu kơ tơlơi mơsêh-mơyang lữ? Kâu lai tơpã kơ bing gih, Oĩ Adai Ɣu pha-bơi kơ bing gih tơlơi mơsêh-mơyang hơget ôh.”<sup>i</sup> <sup>13</sup>Giờng anũn, Yang Yêsu đũa hĩ mớng bing gơñu, đĩ glaĩ pơ sớng hăng nao pơ hạng gah adih yơh.

**Tơđơi Bing Pharisai Hăng Bing Hêrôđ**

---

<sup>h</sup>8:11: Mathio 12:16.

<sup>i</sup>8:12: Mathio 12:39; Luk 11:29.

(Mathiô 16:5-12)

<sup>14</sup>Hlak anũn, bing ding-kona wơ-bít djă ba ãn-tơpũng. Bing gơnu kơnỡng hơmào sa klỗ đốch bing gơnu djă hròm-hăng bing gơnu amăng sỡng. <sup>15</sup>Yêsu pơkơđiăng kơ bing gơnu tui anai, “Kơchăng bẻ! Răng pơnen bẻ gih pơ mỡng tởpơi bing Pharisai lai h anũn grup pơtao Hêrôd.”<sup>j</sup>

<sup>16</sup>Bing gơnu pơrơklah hăng tởdruă gơnu lai h anũn lai tui anai, “Nũ lai tui anũn yuakơ bing ta ãu hơmào djă ba ãn-tơpũng yơh.”

<sup>17</sup>Tởdang thào-krăn kơ tởlơi bing gơnu pơrơklah, Yang Yêsu tởnã kơ bing gơnu tui anai, “Yua-hợget bing gih pơrơklah kơ tởlơi bing gih ãu hơmào djă ba ãn-tơpũng anũn lẻ? Bing gih aka ãu thào-hlulh ôh hã? Hiũm-ngă, pran-jua gih ăt dỏ khăng đốch hã?

<sup>18</sup>Yua-hợget bing gih hơmào mợta samỏ ãu thào ãuh ôh lai h anũn hơmào tởngia samỏ ãu thào hơmữ ôh lẻ? Hiũm-ngă, bing gih ãu hợdơr ôh hã?<sup>k</sup> <sup>19</sup>Tởdang Kào wỏk rơma klỗ ãn-tơpũng kơ rơma-rơbào cở mơnuih, hợdôm bai cởđeh-mẻh rơbeh bing gih hơmào duĩ mã lai h lẻ?”

Bing gơnu lai-glai tui anai, “Pluh-dua bai.”

<sup>20</sup>“Lai h anũn đờng, tởdang Kào wỏk tởjuh klỗ ãn-tơpũng kơ pả-rơbào cở mơnuih, hợdôm bai cởđeh-mẻh rơbeh bing gih hơmào duĩ mã lai h lẻ?”

Bing gơnu lai-glai tui anai, “Tởjuh bai.”

<sup>21</sup>Yang Yêsu lai kơ bing gơnu tui anai, “Bing gih ăt aka ãu thào-hlulh ôh hã?”

**Yêsu Pơsuaih Sa Cở Mơnuih Bum Pơ Plei Bêtsaida**

<sup>22</sup>Giống anũn, bing gơnu nao pơ plei Bêtsaida. Hơmào đờđã mơnuih ba nao pơ Yang Yêsu sa cở đah-rơkơi bum-mợta hăng rơkào-dạn kiăng kơ Yang Yêsu ruaih bời gở.

<sup>23</sup>Yang Yêsu mã bời tởngan pơ bum anũn lai h anũn dui ba gở pơ gah rờngiao kơ plei. Tởdơi kơ Nũ kơcũh lai h bời mợta pơ bum anũn hăng ảh tởngan Nũ bời gở, Yang Yêsu tởnã tui anai, “Ih ãuh hợget mỏ?”

<sup>24</sup>Pơ bum anũn angak lắng đĩ hăng lai tui anai, “Kào ãuh mơnuih. Bing gơnu hrup hăng kơyào thào rơbat.”

<sup>25</sup>Sa wỏt đờng Yang Yêsu ảh tởngan Nũ bời mợta gở. Giống anũn, mợta gở pỏk, mợta ãu suaih hĩ lai h anũn ãu ãuh rờđah abih-bang tởlơi yơh. <sup>26</sup>Yang Yêsu bời kơ ãu lai-glai pơ sang hăng khã tui anai, “Anãm mứt amăng plei anai ôh.”

**Pêtrỗ Pơhaih Kơ Tởlơi Yang Yêsu Jing Krist**

---

<sup>j</sup>8:15: Luk 12:1.

<sup>k</sup>8:18: Yirmeyah 5:21; Yehezekêl 12:2; Markỗs 4:12.



*(Mathiô 16:13-20; Luk 9:18-21)*

<sup>27</sup>Yang Yêsu hăng bing ding-kona Ñu nao pơ hơđôm plei-pla jum-dar plei Kaisarea-Philip. Tơđang rơbat bơi jơlan, Yang Yêsu tởna kơ bing gơñu tui anai, “Hlơi bing arăng laĩ Kào jing lể?”

<sup>28</sup>Bing gơñu laĩ-glaĩ tui anai, “Đơđã mơnuih laĩ Ih jing Yôhan pơ ngã batem, đơđã mơnuih laĩ Ih jing pơ-pơala Êliyah, đơđã bing pơkôn đờng laĩ Ih jing sa cồ amăng bing pơ-pơala.”<sup>1</sup>

<sup>29</sup>Yang Yêsu tởna đờng tui anai, “Samở bơ kơ bing gih, hlơi bing gih laĩ Kào jing lể?”

Pêtrôs laĩ-glaĩ tui anai, “Ih jing Pô Krist yơh.”<sup>m</sup>

<sup>30</sup>Yang Yêsu khả kơ bing gơñu anăm rả ruai Ñu kơ bing arăng ôh.

### **Yêsu Laĩ-Lui-Hlào Kơ Tơlơi Djai Ñu Pô**

*(Mathiô 16:21-28; Luk 9:22-27)*

<sup>31</sup>Giống anăn, Yang Yêsu cởđờng pơtô-pơblang kơ bing gơñu kơ tởlơi Ană Mơnuih khôm tũ tởlơi tởnap-tap lu lai h anăn khôm tũ bing kờng-tha, bing khoa ngã yang prờng hăng bing nai-pơtô tởlơi juất hơngah lui hĩ yơh, kiăng kơ khôm tũ arăng pơđjai hĩ, lai h anăn tởđơi kơ klào hơi, Ñu ỉi hơđip glaĩ đờng. <sup>32</sup>Yang Yêsu pơhiấp rơđah-rơđong kơ tởlơi anăn lai h anăn Pêtrôs iâu ba Yang Yêsu hơjăn-păn hăng buảh kơ Yang Yêsu kơ tởlơi anăn.

<sup>33</sup>Samở tởđang Yang Yêsu wir glaĩ lăng kơ bing ding-kona Ñu, Ñu buảh kơ Pêtrôs tui anai, “Ồ Satan àh! Đuăi hĩ bẻ mờng Kào. Ih bu hơmào tởlơi pơmĩn mờng Oĩ Adai ôh, samở kờnờng mờng mơnuih đờc yơh.”

<sup>34</sup>Giống anăn, Yang Yêsu iâu rai bing mơnuih lu hờm hăng bing ding-kona Ñu lai h anăn laĩ tui anai, “Tởđah hlơi pơ kiăng đuăi tui Kào, bơi kơ ñu khôm hơngah hĩ bẻ tởlơi ñu pơ kiăng, glăm mả bẻ kơyào bơrơkal ñu pơ tũ ruả-nuả bởđah tũ tởlơi djai lai h anăn đuăi tui Kào.”<sup>n</sup> <sup>35</sup>Kào laĩ tui anăn yuakơ hlơi pơ kiăng pơklaih hĩ tởlơi hơđip ñu pơ, sit ñu ỉi rờngiả hĩ yơh, samở hlơi pơ rờngiả hĩ tởlơi hơđip ñu pơ kiăng kơ đuăi tui Kào lai h anăn yuakơ Tởlơi Pơthào Hiam, ñu ỉi hơđuah hơmào tởlơi hơđip sit yơh.<sup>o</sup>

<sup>36</sup>Hơget kơmlai kơ sa cồ mơnuih dũi hơmào tởđah ñu dũi hơmào abih-bang lỏn-tơnah samở rằm-rờngiả hĩ tởlơi hơđip sit lể? <sup>37</sup>Hơget gơnam ñu dũi yua kiăng kơ pơplih glaĩ

---

<sup>1</sup>8:28: Markôs 6:14-15; Luk 9:7-8.

<sup>m</sup>8:29: Yôhan 6:68-69.

<sup>n</sup>8:34: Mathiô 10:38; Luk 14:27.

<sup>o</sup>8:35: Mathiô 10:39; Luk 17:33; Yôhan 12:25.

tơlơi hơđip sit lế? <sup>38</sup>Tơđah hơi pơ mlâu kơ Kâu lai h anũn kơ tơlơi Kâu pơtô-pơblang amãng tồg-krah rơnũk bing mơnuih klế-pyiu, soh-sat anai, Kâu, Anã Mơnuih, ăt ći mlâu kơ ñu mớh tởđang Kâu rai amãng tơlơi ang-yang Ama Kâu hròm-hãng bing ling-jang rợgoh-hiam.”

## 9

<sup>1</sup>Yang Yêsu pơhiăp đờng hăng bing ding-kơna Ñu tui anai, “Kâu lai kơ bing gih sit biă-mă, đơđā amãng bing mơnuih đở-dờng pơ anai Ɓu ći djai ôh hlâu kơ bing gơñu Ɓuh đêh-čar Oĩ Adai rai hăng tơlơi đưi-mợyang.”

### **Đrơi-Jan Yang Yêsu Pơplih**

*(Mathiơ 17:1-13; Luk 9:28-36)*

<sup>2</sup>Năm hơi tởđrơi kơ tơlơi Ñu pơtô anũn, Yang Yêsu djă ba Pêtrôs, Yakơ lai h anũn Yôhan hròm-hãng Ñu lai h anũn đĩ nao pơ ći glông, jing anih bing gơñu đở hợjăn-păn. Pơ anih anũn yơh đrơi-jan Ñu pơplih hĩ phara Ɓơi anăp bing ding-kơna Ñu.<sup>p</sup> <sup>3</sup>Sum-ao Ñu jing hĩ bợngăč rợđah biă-mă, tởl Ɓu hợmâo hơi pơ ôh amãng lỏn-tơnah anai đưi pơrợgoh kợ bợngăč kar hăng anũn. <sup>4</sup>Giống anũn, tở-tởnố Êliyah hăng Môseh pơƁuh-rai Ɓơi anũn lai h anũn pơhiăp hăng Yang Yêsu.

<sup>5</sup>Pêtrôs lai hăng Yang Yêsu tui anai, “Oĩ Nai ăh, hiam yơh kơ bing ta đở pơ anai. Bơi kơ bing gơmơi pơđờng đĩ bẻ klâu boh nưh, sa kơ Ih, sa kơ Môseh lai h anũn sa kơ Êliyah.” <sup>6</sup>Pêtrôs Ɓu thâu hợget ći pơhiăp ôh, yuakơ bing gơñu huĩ-brăl biă-mă.

<sup>7</sup>Giống anũn, hợmâo kơthul-hiăng rai gợm hĩ bing gơñu, lai h anũn hợmâo đơnai hiăp mợng kơthul anũn tui anai, “Anai yơh jing Ană Đah-Rợkơi Kâu, jing Pô Kâu khăp biă-mă; pợđing hợmữ tui Ñu bẻ!”<sup>q</sup>

<sup>8</sup>Blíp-blăp tởđang bing gơñu lăng hyu jum-dar, bing gơñu Ɓu Ɓuh hơi pơ ôh hăng bing gơñu, kợnợng Ɓuh Yang Yêsu đờđ.

<sup>9</sup>Tởđang bing gơñu trũn mợng ći, Yang Yêsu khă hĩ bing ding-kơna kiăng kơ Ɓu rả ruai hợđôm tơlơi bing gơñu hợmâo Ɓuh lai h pơ anũn kơ arăng tởl truh hơi Ñu, jing Ană Mơnuih, hợmâo hợđip glăi lai h mợng mơnuih djai. <sup>10</sup>Tui anũn, bing ding-kơna Ñu anũn djă pơh tơlơi anũn kơ gơñu pơ lai h anũn pơrợklah hăng tởđruă gơñu kơ tơlơi hợget kiăng-lăi “hợđip glăi mợng mơnuih djai.”

<sup>11</sup>Giống anũn, bing gơñu tởña kơ Yang Yêsu tui anai đờng, “Tui anũn, yua-hợget

---

<sup>p</sup>9:2-7: 2 Pêtrôs 1:17-18.

<sup>q</sup>9:7: Mathiơ 3:17; Markôs 1:11; Luk 3:22.

bing nai-potô Tơlơi Juăt laĩ tui anai lě: Êliyah yơh khôm rai hlâu kơ Pô Messiah?”<sup>r</sup>

<sup>12</sup>Yang Yêsu laĩ-glaĩ tui anai, “Sit Êliyah yơh khôm rai hlâu kiăng kơ rữ-pơdờng glaĩ abih-bang jua-pơmĩn mơnuih-mơnam. Tui anũn, yua-hơget arăng hơmâu ỡih lai h kơ tơlơi Kâu, Anã Mơnuih, khôm tũ lu mợta tơlơi ruã-nuã lai h anũn tơlơi arăng hơngah lui hĩ lě? <sup>13</sup>Samỡ Kâu laĩ kơ bing gih, Êliyah hơmâu rai lai h yơh, lai h anũn bing arăng hơmâu ngã lai h kơ gở tui hăng tơlơi bing gơñu kiăng, anũn jing tui hăng tơlơi arăng hơmâu ỡih lai h kơ ñu.”

### Yang Yêsu Pơsuaih Sa Ớồ Ớđai Yang Sat Ngã

*(Mathiơ 17:14-21; Luk 9:37-43a)*

<sup>14</sup>Tơdang bing gơñu wốt glaĩ truh pơ bing ding-kơna pơkõn, bing gơñu ỡuh bing mơnuih lu dỏ jum-dar gơñu lai h anũn bing nai-potô tơlơi juăt dỏ pơrợjáh hăng bing gơñu. <sup>15</sup>Tơdang abih-bang mơnuih lu ỡuh Yang Yêsu, bing gơñu hịng-hlạng biã-mã lai h anũn đũa nao pơhiáp-kợkũh hăng Ñu yơh.

<sup>16</sup>Yang Yêsu tởña kơ bing gơñu tui anai, “Hơget tơlơi bing gih pơrợjáh hăng bing gơñu lě?”

<sup>17</sup>Sa ớồ amăng bing mơnuih lu anũn laĩ-glaĩ tui anai, “Ớ Nai ấh, kâu ba rai pơ Ih anã kâu anai, jing pơ yang sat ngã tởl ngã bởi kơ gở jing hĩ kơmlô. <sup>18</sup>Lai h anũn rĩm wốt yang sat ngã kơ ñu, pơrợbũh hĩ gở ỡoi lỏn. Gở ỡlẻ pơrợboh ia-bah, kễ tợgợi lai h anũn droi-jan gở găng hĩ. Kâu hơmâu rợkâu lai h kơ ding-kơna Ih kiăng kơ puh-pợđũa hĩ yang sat anũn, samỡ bing gơñu ỡu dũi ngã ớh.”

<sup>19</sup>Yang Yêsu laĩ-glaĩ tui anai, “Ớ bing ỡu đẩu hợi, hợbĩn-sui dờng Kâu khôm dỏ hăng bing gih lě? Hợbĩn-sui dờng Kâu ỡ-ấn kơ bing gih lě? Ba rai bẻ ớđai anũn pơ Kâu.”

<sup>20</sup>Tui anũn, bing gơñu ba ớđai anũn pơ Yang Yêsu yơh. Tơdang yang sat ỡuh Yang Yêsu, ñu pợañak gở mợtam. Ñu pơrợbũh hĩ ớđai anũn ỡoi lỏn lai h anũn tợglung droi-jan gở hăng pơrợboh ia-bah yơh.

<sup>21</sup>Yang Yêsu tởña kơ ama ớđai anũn tui anai, “Hợbĩn-sui lai h hơmâu tơlơi truh hrup hăng anũn lě?”

Ñu laĩ-glaĩ tui anai, “Ớdờng mợng ñu dỏ anet yơh. <sup>22</sup>Lu wốt yang sat juăt glõm hĩ gở amăng apui ỡồdah amăng ia kiăng pợđai hĩ gở. Samỡ tợdah Ih dũi ngã hợget tơlơi, rợkâu kơ Ih pap-mợñai đjru bởi kơ bing gợmợi đa.”

<sup>23</sup>Yang Yêsu laĩ-glaĩ tui anai, “Hợget ih laĩ ‘tợdah ih dũi’ lě? Abih-bang tơlơi-bruã lạng kơ dũi-jing hĩ soh-sel kơ hợi pơ đẩu-kợnang.”

---

<sup>9:11</sup>: Malakhi 4:5; Mathiơ 11:14.

<sup>24</sup>Bơi mông anũn mọtam, ama cởđai anũn laĩ kraih tui anai, “Kâu đảo-kơngang yơh. Rơkâu kơ Ih djru bẻ kâu dũi-hĩ kơ tởlơi kâu ƭu đảo-kơngang!”

<sup>25</sup>Tởdang Yêsu ƭuh ƭing mớnuih lu đũa rai pơ Ñu, Ñu pơhiấp kơ yang sat tui anai, “Ồ yang kơmlô hăng tởngĩl, Kâu pơđar kơ ỡng tởbiả đũa hĩ bẻ mớng cởđai anai laih anũn anũm wớtt glaĩ mũt amãng gở đờng tah.”

<sup>26</sup>Yang sat anũn ur kraih, pơañăk gở sat biả-mả laih anũn tởbiả đũa hĩ yơh. Cởđai anũn jing hĩ kar hăng atâu djai tởl lu mớnuih laĩ tui anai, “Ñu djai laih.” <sup>27</sup>Samở Yang Yêsu mả ƭơi tởngan gở hăng rũ đĩ gở, gở tởgũ dỏ-dờng yơh.

<sup>28</sup>Tởđơi kơ Yang Yêsu mũt pơ sang laih, ƭing ding-kơna Ñu tởña hợjăn-păn kơ Yang Yêsu tui anai, “Yua-hợget ƭing gớmoi ƭu dũi puh-pơđũa hĩ yang sat anũn ôh lẻ?”

<sup>29</sup>Yang Yêsu laĩ-glaĩ tui anai, “Kơnờng yua-mớng tởlơi iâu-laĩ<sup>s</sup> đờc yơh, djuai yang sat anũn dũi tởbiả đũa hĩ.”

### **Yang Yêsu Laĩ-Lui-Hlâu Đờng Kơ Tởlơi Ñu Ći Ruả-Nuả Hăng Djai**

*(Mathiơ 17:22-23; Luk 9:43a-45)*

<sup>30</sup>Bing gớnu đũa hĩ mớng anih anũn hăng găn nao kwar Galilê. Yang Yêsu ƭu kiăng kơ arăng thâu ôh pơpả ƭing gớnu dỏ, <sup>31</sup>yuakơ Ñu hlak pơtô-pơhrăm kơ ƭing ding-kơna Ñu. Ñu pơtô-pơhrăm kơ ƭing gớnu tui anai, “Arăng jẻ Ći mả jao hĩ Kâu, jing Ană Mớnuih, kơ ƭing mớnuih-mớnam hơmâu tởlơi dũi. Bing gớnu Ći pơđjai hĩ Kâu yơh, samở klờh klâu hợi Kâu Ći hợdip glaĩ đờng.” <sup>32</sup>Samở ƭing gớnu ƭu thâu-hlũh hợget tởlơi Yang Yêsu kiăng-laĩ ôh laih anũn ƭing gớnu ƭu khĩn tởña kơ Ñu kơ tởlơi anũn ôh.

### **Hlợi Pô Yom-Pơphan Hloh**

*(Mathiơ 18:1-5; Luk 9:46-48)*

<sup>33</sup>Bing gớnu nao truh pơ plei Kapharnaoum. Tởdang Yang Yêsu dỏ amãng sang, Ñu tởña kơ ƭing gớnu tui anai, “Hợget tởlơi ƭing gih pơgăl rok jờlan lẻ?” <sup>34</sup>Samở ƭing gớnu dỏ-rợiăt yuakơ rok jờlan ƭing gớnu hơmâu pơgăl laih kơ tởlơi hlợi jing pô yom-pơphan hloh.<sup>†</sup>

<sup>35</sup>Yang Yêsu dỏ ƭer laih anũn Ñu iâu rai pluh-dua Ćô ƭing ding-kơna Ñu hăng laĩ tui anai, “Hlợi pô kiăng kơ jing pô blung-hlâu, ñu anũn khỏm jing pô hợnăl-tuĆ laih anũn jing pô ding-kơna kơ abih-bang yơh.”<sup>u</sup>

---

<sup>†</sup>9:29: Đơđạ hrả pũn pơkỏn Ćih Kơnờng yua-mớng tởlơi iâu-laĩ hăng kỏm ƭờng huả.

<sup>†</sup>9:34: Luk 22:24.

<sup>†</sup>9:35: Mathiơ 20:26-27; 23:11; Markỏs 10:43-44; Luk 22:26.

<sup>36</sup>Nũ mã sa cô cởđai anet laiñ anũn bởi gở dỏ-dởng bởi tởng-krah bing gởñu. Nũ pi gở amảng tởngan Nũ laiñ anũn laiñ kớ bing gởñu tui anai, <sup>37</sup>“Hlời pỏ jủm sa cô cởđai amảng bing cởđai kar hảng anai amảng anản Káo, ñũ anũn jủm Káo yỏh, laiñ anũn hlời pỏ jủm Káo ñũ djở ñũ anũn kỏnởng jủm Káo đởc ôh samở ñũ jủm Pỏ pỏkiaỏ rai Káo yỏh.”<sup>v</sup>

### **Hlời Pỏ Bủ Pỏkỏđởng Glaỉ Hảng Bing Ta Nũ Anũn Jing Gah Bing Ta Yỏh**

*(Luk 9:49-50)*

<sup>38</sup>Yỏhan laiñ tui anai, “Ô Nai ảh, bing gỏmởi ñũh sa cô mỏnuih puh-pỏđũaỉ hỉ yang sat hảng anản Ih, tui anũn bing gỏmởi khả hỉ ñũ yuakỏ ñũ ñũ đũaỉ tui bing ta ôh.”

<sup>39</sup>Yang Yỏsu laiñ tui anai, “Anảm khả hỉ ñũ ôh. Bủ hỏmỏo ôh hlời pỏ ngả tởlời mỏsẻh-mỏyang hảng anản Káo laiñ anũn bởi mỏng pỏkỏn dủi pỏhiảp sat kớ Káo, <sup>40</sup>yuakỏ hlời pỏ ñũ pỏkỏđởng glaỉ hảng bing ta, ñũ anũn dỏ gah kớ bing ta yỏh.”<sup>w</sup> <sup>41</sup>Káo laiñ kớ bing gih sit biả-mả, hlời pỏ pha-bởi kớ bing gih sa kớchỏk ia ñlảng amảng anản Káo yuakỏ bing gih lỏm kớ Krist, sit pỏ anũn ñũ cỉ rỏngiả hỉ gỏnam bỏni ñũ ôh.”<sup>x</sup>

### **Tởlời Plủ Ngả Soh**

*(Mathiỏ 18:6-9; Luk 17:1-2)*

<sup>42</sup>Yang Yỏsu pỏtỏ đởng tui anai, “Tỏdah hlời pỏ plủ kớ bing đảỏ kớ Káo hrup hảng cởđai anet lui hỉ tởlời đảỏ ñũ kớ Káo, ñũ anũn dủi biả kớ arảng akả hỉ rỏsung pỏtỏo bởi tỏkuai ñũ laiñ anũn glỏm hỉ ñũ amảng ia rỏsỉ yỏh. <sup>43</sup>Laiñ anũn tỏdah tởngan gih ngả kớ bing gih lui hỉ tởlời đảỏ gih kớ Káo, bởi kớ bing gih cởng glỏm lui hỉ tởngan anũn mỏng bing gih. Hiam hloh kớ bing gih kỏnởng hỏmỏo sa ñẻ tởngan dủi mủt amảng tởlời hỏdip sit, jing hiam hloh kớ bing gih wỏt-tỏdah hỏmỏo abih dua ñẻ tởngan samở trủn pỏ plei sat, jing anih hỏmỏo apui ñũ thỏo thỏm hỉ ôh.”<sup>y</sup> <sup>44</sup>Pỏ anih anũn yỏh hỏmỏo hlắt ñởng bing gỏñu laiñ anũn apui củh bing gỏñu nanao abih-dua ñũ thỏo djai hỉ ôh. <sup>45</sup>Laiñ anũn tỏdah tỏkai gih ngả kớ bing gih lui hỉ tởlời đảỏ gih kớ Káo, bởi kớ bing gih cởng glỏm lui hỉ tỏkai anũn mỏng bing gih. Hiam hloh kớ bing gih kỏnởng hỏmỏo sa ñẻ tỏkai dủi mủt amảng tởlời hỏdip sit, jing hiam hloh kớ bing gih wỏt-tỏdah hỏmỏo abih dua ñẻ tỏkai samở trủn nao pỏ plei sat. <sup>46</sup>Pỏ anih anũn yỏh hỏmỏo hlắt ñởng bing gỏñu laiñ anũn apui củh bing gỏñu nanao abih-dua ñũ thỏo djai hỉ ôh.

---

<sup>v</sup>9:37: Mathiỏ 10:40; Luk 10:16; Yỏhan 13:20.

<sup>w</sup>9:40: Mathiỏ 12:30; Luk 11:23.

<sup>x</sup>9:41: Mathiỏ 10:42.

<sup>y</sup>9:43: Mathiỏ 5:30.

<sup>47</sup>Laih anũn đờng tởdah mớta gih ngã kớ bing gih lui hĩ tởlời đả đ gih kớ Kâu, bớri kớ bing gih bẻ glỗm lui hĩ bẻ mớta anũn mớng bing gih. Hiam hloh kớ bing gih hỏmáo sa sar mớta samỏ bing gih đứi mứt amảng dẻh-ẻar Oẻi Adai, jing hiam hloh kớ bing gih wỏt-tỏdah hỏmáo dua sar mớta samỏ trũn nao pớ plei sat.<sup>z</sup> <sup>48</sup>Anih anũn jing anih

hỏmáo hlẻt<sup>a</sup> ẻu thỏo djai,  
laih anũn apui ẻu thỏo thỏm hĩ ỏh.”<sup>b</sup>

<sup>49</sup>“Rẻm ẻỏ ẻi tũ pớrẻgoh hĩ mớng apui kar hỏng gỏnam ngã yang tũ pớrẻgoh hĩ mớng hra yỏh.

<sup>50</sup>“Hra jing hiam yỏh, samỏ tởdah hra rẻngiẻ hĩ ia mớsẻn, hiừm-pẻ bing gih đứi ngã bớri kớ hra anũn mớsẻn glẻi đờng lẻ? Gih pỏ khỏm hỏmáo hra bẻ laih anũn hỏdip-hỏ đờng rẻnủk-rẻnỏm bẻ hỏng tởdruẻ.”<sup>c</sup>

10

### **Tỏlời Pỏlui Rỏkỏi Bỏnai**

*(Mathiẻ 19:1-12; Luk 16:18)*

<sup>1</sup>Giỏng anũn, Yang Yẻsu đũa hĩ mớng anũn hỏng nao pớ tring kwar Yudea laih anũn gỏn nao pớ gah ngỏ kớ krong Yurdan. Laih anũn đờng, bing mớnuih lu rai pớ Nủ laih anũn tui hỏng tỏlời Nủ juẻt ngã, Nủ pớtỏ-pỏblang kớ bing gỏnủ yỏh.

<sup>2</sup>Ắt hỏmáo mớn đờđỏ bing Pharisai rai kiẻng kớ lỏng-lẻng Yang Yẻsu laih anũn bing gỏnủ tỏnủ tui anai, “Dẻở tui hỏng Tỏlời Juẻt ta mỏ kớ sa ẻỏ mớnuih đứi lui hĩ bỏnai nủ?”

<sup>3</sup>Yang Yẻsu lẻi-glẻi tui anai, “Hỏget tỏlời Mỏseh hỏmáo pỏđar laih kớ bing gih lẻ?”

<sup>4</sup>Bing gỏnủ lẻi-glẻi tui anai, “Mỏseh bớri kớ rỏkỏi ẻih hrẻ kỏnẻl kớ tỏlời pỏlui laih anũn bớri kớ bỏnai nủ đũa hĩ yỏh.”<sup>d</sup>

<sup>5</sup>Yang Yẻsu lẻi-glẻi tui anai, “Mỏseh bớri ngã tui anũn yuakỏ pran-jua gih khỏng tỏl Nủ ẻih kớ bing gih tỏlời juẻt anũn. <sup>6</sup>Samỏ ẻỏ đờng mớng phủn amảng tỏlời hrih-pỏjing Oẻi Adai ‘hrih-pỏjing bing gỏnủ đảh-rỏkỏi hỏng đảh-kỏmẻi.’<sup>e</sup> <sup>7</sup>Yuakỏ tỏhnẻl-tỏlời

---

<sup>z</sup>9:47: Mathiẻ 5:29.

<sup>a</sup>9:48: hlẻt-drut.

<sup>b</sup>9:48: Yesayah 66:24.

<sup>c</sup>9:50: Mathiẻ 5:13; Luk 14:34-35.

<sup>d</sup>10:4: Tỏlời Juẻt 24:1-4; Mathiẻ 5:31.

<sup>e</sup>10:6: Tỏlời ẻỏ đờng-Phủn 1:27; 5:2.

anũn yơh, đah-rơkơi ći tobiã đũa hĩ mớng amĩ ama ñu kiãng kơ pơgop hãng bơnai ñu.<sup>f</sup> <sup>8</sup>Laih anũn dua gơñu jing hĩ sa đrơi-jan yơh.’ Tui anũn yơh, bing gơñu Ɣu djở jing dua đờng tah, samở bing gơñu jing hĩ sa yơh. <sup>9</sup>Hơnũn yơh, anãm bơri mơnuih-mơnam pơcơlah hĩ ôh hơget-tơlơi Oĩ Adai hơmão pơgop laih hãng tởdrũa.”

<sup>10</sup>Tởdang bing gơñu đở amãng sang đờng, bing ding-kơna Yang Yêsu tởña kơ Ñũ kơ tởlơi anũn đờng. <sup>11</sup>Yang Yêsu laĩ-glaĩ tui anai, “Hlơi pơ lui hĩ bơnai ñu laih anũn đở kơ bơnai pơkõn, ñu anũn jing mơnuih klẽ-pyiu pơkơđờng glaĩ hãng bơnai ñu hlão yơh.<sup>g</sup>

<sup>12</sup>Laih anũn tởdah bơnai lui hĩ rơkơi ñu laih anũn đở kơ rơkơi pơkõn, ñu jing mơnuih klẽ-pyiu yơh.”

### **Yang Yêsu Bơni-Hiam Kơ Bing Cởđai**

*(Mathiơ 19:13-15; Luk 18:15-17)*

<sup>13</sup>Bing anã-plei ba rai bing cởđai pơ Yang Yêsu kiãng Ñũ bơni-hiam kơ bing cởđai anũn, samở bing ding-kơna Yêsu Ɣuã khã kơ bing anã-plei anũn. <sup>14</sup>Tởdang Yang Yêsu Ɣuh kơ tởlơi anũn, Ñũ hil laih anũn laĩ kơ bing ding-kơna Ñũ tui anai, “Bơri bẻ kơ bing cởđai rai pơ Kão laih anũn anãm khã bing gơñu ôh, yuakơ hlơi pơ hơmão kơnuih hrup hãng bing cởđai anai, bing gơñu tũ tởlơi đũri jing amãng bing anã-plei Dêh-Čar Oĩ Adai yơh. <sup>15</sup>Kão laĩ kơ bing gih sit biã-mã, hlơi pơ Ɣu ći tũ-mã ôh Dêh-Čar Oĩ Adai kar hãng sa cở cởđai anai, ñu anũn Ɣu ći đũri mũt pơ dêh-čar anũn ôh.”<sup>h</sup> <sup>16</sup>Giõng anũn, Yang Yêsu kuar mã bing cởđai amãng tợngan Ñũ, ăh tợngan Ñũ bơri bing gở laih anũn bơni-hiam kơ bing gở yơh.

### **Sa Čô Tởđãm Pơdrờng**

*(Mathiơ 19:16-30; Luk 18:18-30)*

<sup>17</sup>Tởdang Yang Yêsu cởđờng nao bơri jợlan, hơmão sa cở mơnuih đũa rai tở-tởt bơri anãp Yang Yêsu laih anũn tởña tui anai, “Oĩ Nai hiam-klã ăh, hơget tởlơi-brũa kão khõm ngã kiãng kơ đũri mã-tũ tởlơi hơđip hlõng-lar lẻ?”

<sup>18</sup>Yang Yêsu laĩ-glaĩ tui anai, “Yua-hơget ih iâu kơ Kão jing pơ hiam-klã lẻ? Kơnờng hợjãn Oĩ Adai đởc yơh jing Pơ hiam-klã, Ɣu hơmão hlơi pơ pơkõn ôh. <sup>19</sup>Ih thão yơh hơđôm tởlơi juãt anai, ‘Anãm pơđjai mơnuih ôh. Anãm klẽ-pyiu ôh, anãm klẽ-dợp ôh, anãm ngã gợng-jợlan blờ kơ arãng ôh, anãm pơlõm-blờ kơ arãng ôh laih anũn pơpũ

---

<sup>f</sup>10:7-8: Tởlơi Čởđờng-Phũn 2:24.

<sup>g</sup>10:11-12: Mathiơ 5:32; 1 Korinthos 7:10-11.

<sup>h</sup>10:15: Mathiơ 18:3.

bế kơ amĩ ama ih.”<sup>i</sup>

<sup>20</sup>Pô tởdãm anũn pởhaih tui anai, “Ở Nai ăh, abih-bang tởlời anũn kâu hỏmâu gủt-tui lai h ẻởđờng mớng kâu đở ẻởđai.”

<sup>21</sup>Yang Yêsu lảng kơ ñũ hảng tởlời khắp lai h anũn lả tui anai, “Đở sa tởlời ih kởbah. Nao sĩ hỉ bẻ abih-bang dram-gỏnam ih hỏmâu lai h anũn pha-bởri kơ mớnuih ẻun-rin tui anũn ih ẻi hỏmâu kỏng-ngản yom-pỏphan amảng adai adih yỏh. Tởđời kơ ih ngả lai h tởlời anũn, bởri kơ ih rai đũa tui Kâu bẻ.”

<sup>22</sup>Tởđang hỏmữ kơ tởlời anũn, bở-mỏta pỏ tởdãm anũn rỏngot-hỏning biả-mả, yuakỏ ñũ pỏdrỏng-sah biả-mả.

<sup>23</sup>Yang Yêsu lảng jum-dar lai h anũn lả kơ ẻing ding-kỏna Ñũ tui anai, “Tỏnap biả-mả yỏh kơ mớnuih pỏdrỏng kiảng kơ đữi jing anả-plei Dẻh-ẻỏar Ởi Adai!”

<sup>24</sup>ẻing ding-kỏna hẻing-hẻang biả-mả tởđang hỏmữ tởlời Yang Yêsu lả anũn. Samỏ Yang Yêsu lả đờng tui anai, “Ở ẻing ẻỏđai, tỏnap biả-mả yỏh kiảng kơ đữi jing anả-plei Dẻh-ẻỏar Ởi Adai! <sup>25</sup>Sa đởri aseh-samỏ ẻu đữi mủt gản amảng jrum anet ôh, kar-kai mỏn, tỏnap biả-mả kơ sa ẻỏ mớnuih pỏdrỏng jao ñũ pỏ kiảng kơ đữi jing anả-plei Dẻh-ẻỏar Ởi Adai.”

<sup>26</sup>ẻing ding-kỏna hẻing-hẻang hloh đờng lai h anũn pỏlả hảng tởđruả gỏũn tui anai, “Tỏdah ẻing pỏdrỏng ẻu đữi klaih ôh, tui anũn hỏi pỏ đữi klaih lẻ?”

<sup>27</sup>Yang Yêsu lảng pỏ ẻing gỏũn hảng lả-glải tui anai, “Mớnuih-mỏnam ẻu đữi pỏklaih gỏũn pỏ ôh, samỏ Ởi Adai yỏh đữi pỏklaih bởri kơ abih-bang tởlời.”

<sup>28</sup>Pẻtrỏs lả kơ Yang Yêsu tui anai, “Bỏ kơ ẻing gỏmỏi jing ẻing ding-kỏna Ih, ẻing gỏmỏi hỏmâu lui hỉ lai h abih-bang dram-gỏnam kiảng kơ đũa tui Ih!”

<sup>29</sup>Yang Yêsu lả-glải tui anai, “Kâu lả kơ ẻing gih sit biả-mả, ẻu hỏmâu hỏi pỏ ôh, jing pỏ đũa lui hỉ lai h ayỏng adỏi amai adỏi ñũ, amĩ ama ñũ, ẻing anả bỏnai ñũ bởdah pủk-sang đảng-hỏma ñũ yuakỏ ñũ đảỏ kơ Kâu lai h anũn yuakỏ tởlời pỏthâu hiam, <sup>30</sup>ẻu ẻi tử-mả glải ôh sa-rỏtuh wỏt lu hloh amảng rỏnủk anai kar hảng sang đở, ẻing ayỏng adỏi amai adỏi, amĩ ama, ẻing anả-bả lai h anũn khul đảng-hỏma, khul tởlời kỏpỉ-kỏpet lai h anũn amảng rỏnủk tởđời, jing tởlời hỏđip hẻỏng-lar. <sup>31</sup>Samỏ hỏmâu lu mớnuih yom-pỏphan amảng rỏnủk anai ẻi jing hỉ ẻing đởẻ-đảẻ amảng rỏnủk tởđời, lai h anũn lu ẻing đởẻ-đảẻ ẻi jing hỉ yom-pỏphan yỏh.”<sup>j</sup>

### Yang Yêsu Lả-Lui-Hẻo Tal Klỏo Đờng Kơ Tởlời Ñũ ẻi Ruả-Nủ Hảng Djai

---

<sup>i</sup>10:19: a Tởlời Tỏbiả 20:13; Tởlời Juắt 5:17; b Tởlời Tỏbiả 20:14; Tởlời Juắt 5:18; c Tởlời Tỏbiả 20:15; Tởlời Juắt 5:19; d Tởlời Tỏbiả 20:16; Tởlời Juắt 5:20; e Tởlời Tỏbiả 20:12; Tởlời Juắt 5:16.

<sup>j</sup>10:31: Mathiỏ 20:16; Luk 13:30.



*(Mathiô 20:17-19; Luk 18:31-34)*

<sup>32</sup>Bing gõñu ðoi jòlan ðĩ nao pò plei Yerusalaim. Yang Yêsu hlak ba jòlan kò bing ding-kòna, jing bing huĩ-bral biã-mã. Bing mớnuh ðuaĩ tui gah rông át huĩ-bral mớñ. Sa wốt ðờng Yang Yêsu ðjã ba bing pluh-dua cô ding-kòna Ñũ amãng anih bing gõñu ðuĩ ðỏ hỏjãn laiñ anũn pỏhiãp hãng bing gõñu kò tởlỏi ði truh kò Ñũ tui anai, <sup>33</sup>“Hỏmữ pỏñen bẻ, bing ta hlak ðĩ nao pò plei Yerusalaim laiñ anũn arãng ði pỏblủ jao lui hỉ Kâu, jing Anã Mớnuh, kò bing khua ngã yang hãng bing nai pỏtô Tởlỏi Juất. Bing gõñu ði klã-kỏđi jao hỉ Kâu kiãng kò pỏđjai hỉ yỏh laiñ anũn jao lui hỉ Kâu kò bing mớnuh Tuai. <sup>34</sup>Bing Tuai anũn ði ðjik-ðjak kỏhak-kỏcũh kò Kâu, taih-çỏm hãng pỏđjai hỉ Kâu. Klâu hỏi tởđoi kò anũn, Kâu ði hỏđip glai yỏh.”

**Amỉ Yakỏ Hãng Yỏhan Rỏkâu Tởlỏi Yom-Pỏphan Kỏ Dua Çỏ Anã Ñũ**

*(Mathiô 20:20-28)*

<sup>35</sup>Giỏng anũn, Yakỏ hãng Yỏhan, jing anã Zebedai, nao pò Yang Yêsu hãng lai tui anai, “Ỏ Nai ãh, bing gỏmỏi kiãng kò Ih ngã bỏi kò bing gỏmỏi hỏget-tởlỏi bing gỏmỏi rỏkâu.”

<sup>36</sup>Yang Yêsu tởña tui anai, “Hỏget-tởlỏi bing gih kiãng kò Kâu ngã bỏi lẻ?”

<sup>37</sup>Bing gõñu lai-glai tui anai, “Rỏkâu kò Ih bỏi bẻ kò sa cô amãng bing gỏmỏi ðỏ bẻ ðoi gah hỏnuã Ih laiñ anũn sa cô ðỏ bẻ ðoi gah ieo Ih amãng tởlỏi ang-yang Ih.”

<sup>38</sup>Yang Yêsu lai kò bing gõñu tui anai, “Bing gih ðu ðhỏ-hlủh ôh tởlỏi bing gih rỏkâu. Bing gih ðuĩ gãn tởlỏi ruã-nuã kar hãng Kâu ði gãn anai ðỏdah tũ batem kar hãng hỏdrã batem Kâu tũ anai mỏ?”<sup>k</sup>

<sup>39</sup>Bing gõñu lai-glai tui anai, “Ỏ, bing gỏmỏi ðuĩ.” Yang Yêsu lai-glai tui anai, “Bing gih át ði gãn tởlỏi ruã-nuã kar hãng Kâu mớñ laiñ anũn tũ batem kar hãng hỏdrã Kâu tũ mớñ, <sup>40</sup>samỏ Kâu pỏ ðu hỏmỏ ôh tởlỏi ðuĩ kiãng kò ruãh hỏi pỏ ði ðỏ ðoi gah hỏnuã laiñ anũn ðoi gah ieo Kâu. Hỏđỏm anih ðỏ anũn Oỉ Adai hỏmỏ prap-pre bỏi hlỏ laiñ kò bing hỏi pỏ Ñũ ruãh.”

<sup>41</sup>Tỏđang bing pluh cô ding-kòna pỏkỏn hỏmữ tởlỏi anũn, bing gõñu hil kò Yakỏ hãng Yỏhan yỏh. <sup>42</sup>Yang Yêsu iâu rai bing gõñu hỏm-hỏbít hãng lai tui anai, “Bing gih ðhỏ laiñ mớñ, bing mớnuh arãng yap jing bing khua ðjã-akỏ bing anã-plei Tuai hỏmỏ tởlỏi ðuĩ hỏm-ðỏm yỏh laiñ anũn bing khua-mỏa gõñu kỏtủ-juã bing anã-plei gõñu.<sup>l</sup> <sup>43</sup>Bỏ kò bing gih, ðu ðjỏ hỏp hãng anũn ôh. Kỏđai glai kò tởlỏi anũn, tỏdah sa

---

<sup>k</sup>10:38: Luk 12:50.

<sup>l</sup>10:42-43: Luk 22:25-26.

chô amăng bing gih kiăng kơ jing pô yom-pơphan, bơi bẻ pô anũn jing hĩ ding-kơna kơ bing gih,<sup>m</sup> 44laih anũn hơi pô kiăng kơ jing pô yom-pơphan hloh, bơi kơ ãnũn jing bẻ hlũn kơ abih-bang bing gih. 45Yuakơ Kâu, jing Anã Mơnuih, rai ƚu djở kiăng kơ arăng mã bruã bơi kơ Kâu ôh, samở Kâu mã bruã kơ arăng laih anũn pơsãn tởlơi hơdip Kâu pô kiăng song-mã lu mơnuih.”

### **Yêsu Pơsuaih Pô Bum-Mơta Anãn Bartimê**

*(Mathiơ 20:29-34; Luk 18:35-43)*

46Giông anũn, bing gơũn truh pơ plei Yerêhơ. Tởdang Yang Yêsu hăng bing ding-kơna Nũ, hrởm hăng bing mơnuih lu, gãn amăng plei anũn, hơmâu sa chô mơnuih bum-mơta anãn ãnũ Bartimê, kiăng-lai anã Timê, hlak dỏ bẻ bơi akiăng jởlan rỏkâu-dạn.

47Tởdang ãnũ hơmữ kơ tởlơi anũn jing Yêsu Pô Nazaret, ãnũ cởdởng ur kraih tui anai, “O Yêsu, Anã-Tởcở pơtao Dawid hơi, pap-mơñai kơ kâu đạ!”

48Hơmâu lu mơnuih ƚuãh khã hĩ pô bum anũn kiăng kơ ãnũ dỏ-rỏiãt, samở ãnũ ur iâu kraih hloh dởng tui anai, “O Anã-Tởcở pơtao Dawid hơi, rỏkâu kơ Ih pap-mơñai bơi kơ kâu đạ!”

49Yang Yêsu dởng glai laih anũn lai tui anai, “Iâu ãnũ rai ãnũ bẻ.”

Tui anũn, bing gơũn iâu rai pô bum mơta anũn hăng lai tui anai, “Mơak bẻ! Tởgũ bẻ! Nũ hlak iâu ih.” 50Pô bum-mơta lui hĩ ao-phyung ãnũ, ãnũ tởgũ jaç-amaç nao pơ Yang Yêsu yơh.

51Yang Yêsu tởña kơ ãnũ tui anai, “Hơget tởlơi ih kiăng kơ Kâu ngã bơi kơ ih lẻ?”

Pô bum-mơta anũn lai-glai, “O Rabbi ăh, kâu kiăng kơ Ih bơi kơ kâu dửi ƚuh rỏđah.”

52Yang Yêsu lai kơ ãnũ tui anai, “Nao bẻ, ih suaih laih yuakơ ih đạỏ-kơnang kơ Kâu.” Bơi mông anũn mơtam, ãnũ ƚuh rỏđah laih anũn đụai tui Yang Yêsu kơtuai jởlan yơh.

11

### **Yang Yêsu Mũt Pơ Plei Yerusalaim Hăng Tởlơi Mơak-Mơai**

*(Mathiơ 21:1-11; Luk 19:28-40; Yôhan 12:12-19)*

<sup>1</sup>Tởdang bing gơũn anấp nao pơ plei-prởng Yerusalaim, bing gơũn nao truh pơ plei Bẻtphagê hăng plei Bẻthani jẻ pơ bẻl-cử Ôliwơ. Giông anũn, Yang Yêsu pơkiaỏ dua chô bing ding-kơna Nũ nao hlâu <sup>2</sup>laih anũn pơtã kơ bing gơũn tui anai, “Nao bẻ pơ plei gah anấp kơ bing gih anũn! Tởdang bing gih jẻ ỉi mũt amăng plei anũn, bing gih ỉi ƚuh sa

---

<sup>m</sup>10:43-44: Mathiơ 23:11; Markỗ 9:35; Luk 22:26.

dơi ană aseh-glai arăng akă pơ anŭn, jing ană aseh-glai arăng aka Ɣu đĩ hlô tởdơi ôh. Yaih mã bẻ ană aseh anŭn lai anŭn ba rai pơ anai. <sup>3</sup>Laih anŭn tởdah hơmâo hơi pơ tởna kơ Ɣing gih tui anai, ‘Yua-hơget Ɣing gih ngă tui anŭn lẻ?’ Bơi kơ Ɣing gih lăi-glăi bẻ kơ pơ anŭn tui anai, ‘Khua ta, jing Pô arăng iâu Khua Yang yơh, kiăng kơ yua ñu lai anŭn ći ba glăi mọtam yơh.’”

<sup>4</sup>Ɣing gơñu nao lai anŭn Ɣuh ană aseh-glai arăng akă Ɣơi bah-amăng Ɣơi jơlan kơcun. Tởdang Ɣing gơñu yaih mã ană aseh anŭn, <sup>5</sup>hơmâo đơđă mơnuih đở jẻ pơ anŭn tởna tui anai, “Hơget tởlơi Ɣing gih yaih mã ană aseh anŭn lẻ?” <sup>6</sup>Ɣing gơñu lăi-glăi kơ Ɣing arăng tui hăng Yang Yêsu hơmâo pơtă lai kơ Ɣing gơñu lai anŭn Ɣing arăng bơi kơ Ɣing gơñu nao yơh. <sup>7</sup>Tởdang Ɣing gơñu ba nao ană aseh anŭn pơ Yang Yêsu lai anŭn mã ao gơñu tap Ɣơi rởng aseh anŭn, lai anŭn Yang Yêsu đĩ đở Ɣơi ngở ao anŭn yơh. <sup>8</sup>Lu mơnuih tap ao gơñu Ɣơi jơlan lai anŭn Ɣing pơkôn đởng kỡh lu than koryâo mởng đang-hơma hăng rap Ɣơi jơlan. <sup>9</sup>Hơmâo đơđă Ɣing mơnuih lu nao hlô lai anŭn đơđă nao tởdơi kơ Yang Yêsu ći đởng pơhiăp krah tui anai,

“Hôsanna!”<sup>a</sup>

“Bơni-hiam yơh kơ Pô rai amăng anănh Khua Yang!”<sup>o</sup>

<sup>10</sup>“Bơni-hiam yơh kơ tởlơi đêh-čar ơi-adon ta pơtao Dawid truh lai!”

“Hôsanna pơ anih glông hloh adih!”

<sup>11</sup>Yang Yêsu măt pơ plei Yerusalaim lai anŭn nao pơ Sang Yang. Ñu ep-lăng jum-dar Ɣơi abih-bang tởlơi, samở yuakơ yang-hơi jẻ mởmôt lai yơh, tui anŭn Ñu glăi pơ plei Bêthani hơm-hăng pluh-dua ći Ɣing ding-kơna Ñu.

### **Yang Yêsu Hơtởm-Păh Koryâo Hra**

*(Mathiơ 21:18-19)*

<sup>12</sup>Bơi hơi tở-tui tởdang Ɣing gơñu tởbiă mởng plei Bêthani, Yang Yêsu rơpa yơh. <sup>13</sup>Tởdang Ñu Ɣuh sa bẻ koryâo hra mởng ataih hơmâo lu hla, Ñu nao pơ koryâo anŭn kiăng kơ hơduah lăng koryâo hra anŭn hơmâo boh mởn thâu. Tởdang Ñu nao jẻ pơ

---

<sup>a</sup>11:9 Tởlơi Hêbrơ kiăng kơ lăi pơklaih bẻ. Hôsanna arăng yua kiăng kơ bơni-hơơc kơ Ởi Adai.

<sup>o</sup>11:9: Tởlơi Adoh Bơni-Hơơc 118:25-26.

koyâo anũn, Nũ ßu hơduah-ßuh hơget-get ôh samở kơnởng ßuh hla đơc, yuakơ aka ßu djở bơyan kơ khul boh hra ôh. <sup>14</sup>Giông anũn, Nũ laỉ kơ koyâo hra anũn tui anai, “ßu hơmâo hơi kiăng kơ ßởng boh-ởroh<sup>p</sup> mớng ởng đởng tah.” Laih anũn ßing ding-kơna hơmữ kơ tơlơi Nũ pơhiấp anũn.

### Yêsu Pơơgoh Hỉ Sang Yang

<sup>15</sup>Tơdang ßing gơñu nao jẻ truh pơ plei Yerusalaim, Yang Yêsu mứt pơ wăl-tơdron sang yang laih anũn ởơđởng puh-pơđuaỉ hỉ ßing sĩ-mơnia pơ anũn. Nũ tơlữ hỉ kơởng ßing pơplih prăk laih anũn Nũ tơlữ hỉ kơởng ßing sĩ cĩm pơơgởm. <sup>16</sup>Nũ ßu bơi arăng djả ba dram-gơnam sĩ-mơniă găn mứt nao pơ wăl-tơdron Sang Yang ôh. <sup>17</sup>Laih anũn tơdang Nũ pơtơ-pơhrăm kơ ßing gơñu, Nũ laỉ kơ tơlơi Hả Ởi Adai hơmâo ởih laih tui anai,

“Sang Kâu arăng ởi iâu  
sang iâu-laỉ kơ abih-bang mơnuih-mơnam.

Samở ßing gih hơmâo pơjing hỉ laih sang anũn jing hỉ pơ ßing klẻ-sua.”<sup>q</sup>

<sup>18</sup>ßing khua ngả yang prởng laih anũn ßing nai-pơtơ Tơlơi Juăt hơmữ kơ tơlơi anũn, ßing gơñu ởơđởng hơduah hơdră-jơlan kiăng kơ pơđjai hỉ Nũ yơh, yuakơ ßing gơñu huỉ kơ Yang Yêsu wởt-hăng ßing ană-plei hịng-hlạng biă-mả kơ tơlơi Nũ pơtơ-pơblang.

<sup>19</sup>Tơdang klăm mơmởt truh laih, ßing gơñu tơbiă đuaỉ hỉ mớng plei anũn yơh.

### Phũn Hra Gliu, Tơlơi Đơỏ Hăng Tơlơi Iâu-Lai

*(Mathiơ 21:20-22)*

<sup>20</sup>Bơi mơguah amăng hơi tở-tui, tơdang ßing gơñu rơbat nao, ßing gơñu ßuh phũn hra anũn gliu hỉ ởơđởng mớng akha koyâo anũn yơh. <sup>21</sup>Pêtrơs hơdơr glai laih anũn lai hăng Yang Yêsu tui anai, “Ở Nai ảh, lăng adih, koyâo hra Ih hơtởm-pảh anũn hơmâo gliu hỉ laih!”

<sup>22</sup>Yang Yêsu lai-glai tui anai, “Đơỏ kơ Ởi Adai bẻ. <sup>23</sup>Kâu lai kơ ßing gih sit biă-mả, tởdah hơi pơ lai kơ bởl-ởữ anai, ‘Tơgữ bẻ laih anũn plẻ bẻ ởng pơ amăng ia rơsỉ,’ laih anũn ßu đing-đơỏ hơget-get ôh amăng pran-jua ñu samở đơỏ-kơnang kơ tơlơi ñu pơđar

---

<sup>p</sup>11:14: Anai ăt jing “boh-troh” mởn.

<sup>q</sup>11:17: a Yesayah 56:7; b Yirmeyah 7:11.

anũn ći truh, sit ñũ anũn ći dưi ngã yơh.<sup>r</sup> <sup>24</sup>Hơnũn yơh, Kâu laĩ kơ bing gih, hơget-tơlơi bing gih rơkâu amãng tơlơi iâu-laĩ, đảo bẻ kơ tơlơi bing gih hơmâu tũ-mả tơlơi rơkâu anũn lai, sit bing gih ći tũ-mả yơh. <sup>25</sup>Lai, anũn tởdang bing gih đở-dởng iâu-laĩ, tởdah bing gih đở đả piơh hơget tơlơi pơkởdởng glaĩ hẩng hơi pơ, pap-bơi ñũ bẻ, tui anũn Ama gih pơ adai adih ất ći pap-bơi kơ bing gih mỡn.<sup>s</sup> <sup>26</sup>Samở tởdang bing gih ừ pap-bơi kơ arẩng ôh, Ama gih pơ adai adih kỏn ći pap-bơi kơ tơlơi soh-sat gih lời.”

### **Tơlơi Arẩng Tởña Kơ Tơlơi Dữi Yang Yỗu**

*(Mathiơ 21:23-27; Luk 20:1-8)*

<sup>27</sup>Bing gởũ nao pơ plei Yerusalaĩm đởng lai, anũn tởdang Yang Yỗu hlak đở rơbat amẩng khul anih wẩl-tởdron Sang Yang, bing khua ngã yang prởng, bing nai-pơtô Tơlơi Juẩt hẩng bing kỏng-tha nao pơ Ñũ yơh. <sup>28</sup>Bing gởũ tởña tui anai, “Mởng pả Ih dưi ngã hởdôm tơlơi-bruẩ anũn lẻ? Hơi pơ bởi lai, kơ Ih tơlơi dưi anũn lẻ?”

<sup>29</sup>Yang Yỗu laĩ-glaĩ tui anai, “Kâu ći tởña kơ bing gih sa tơlơi. Lai-glaĩ bẻ kơ Kâu lai, anũn Kâu ći lai bởi kơ bing gih mởng pả Kâu hlak đở ngã kơ tơlơi-bruẩ anai.

<sup>30</sup>Lai bởi kơ Kâu bẻ! Tơlơi batem Yỗhan ngã anũn tởbiẩ rai mởng Ởi Adai bởdah mởng mỡnuih lẻ?”

<sup>31</sup>Bing gởũ ửởdởng pơrơklah hẩng tởdruẩ gởũ tui anai, “Tởdah bing ta lai, ‘Mởng Ởi Adai,’ Ñũ ći lai kơ bing ta, ‘Tui anũn, yua-hơget bing gih ừ đảo kơ Yỗhan ôh lẻ?’

<sup>32</sup>Samở tởdah bing ta lai, ‘Mởng mỡnuih’....” Bing gởũ huỷ kơ bing anẩ-plei, yuakơ abih-bang bing anẩ-plei lẹng kơ yap Yỗhan jing sa ửơ pơ-pơala sit.”

<sup>33</sup>Tui anũn, bing gởũ lai-glaĩ kơ Yang Yỗu tui anai, “Bing gởmỡi ừ thầo ôh.”

Yang Yỗu lai-glaĩ tui anai, “Kâu ất ừ ći lai bởi kơ bing gih thầo lời, mởng pả Kâu dưi ngã kơ hởdôm tơlơi-bruẩ anũn.”

12

### **Pởhmutu Kơ Bing Wai Đang Boh-Kởbầo Sat-Bai**

*(Mathiơ 21:33-46; Luk 20:9-19)*

<sup>1</sup>Giởng anũn, Yang Yỗu yua tơlơi pởhmutu kiẩng pơtô kơ bing gởũ tui anai, “Hơmâu sa ửơ mỡnuih pla đang boh-kởbầo prởng. Ñũ pởdởng bởnữ pơga jum-dar, kời sa boh amẩng-luh jing anih piơh djet boh-kởbầo lai, anũn pởdởng đả sa boh sang nửh kiẩng kơ gak-wai. Giởng anũn, ñũ jao đang anũn kơ bing arẩng kiẩng kơ rắk-wai

---

<sup>r</sup>11:23: Mathiơ 17:20; 1 Korinthos 13:2.

<sup>s</sup>11:25-26: Mathiơ 6:14-15.

laih anũn pơpha boh-čroh hãng ñu, samở ñu pơ nao pơ anih-lõn pơkõn sui biã.<sup>1</sup> <sup>2</sup>Tơl truh bõyan pẻ boh, pơ đàng anũn pơkiaỏ ding-kõna ñu nao pơ bing rãk-wai đàng anũn kiãng kơ mã bơri boh-čroh pơpha mỡng đàng anũn. <sup>3</sup>Samở bing gõñu mã pơ ding-kõna anũn, taih hĩ gở laih anũn bơri gở glai tợngan đờc-đac yơh. <sup>4</sup>Giõng anũn, pơ đàng anũn pơkiaỏ nao sa cở ding-kõna pơkõn đờng pơ bing gõñu. Bing gõñu taih hĩ gở bơri akỏ laih anũn pơmlâu hĩ gở. <sup>5</sup>Pơ đàng anũn pơkiaỏ nao sa cở ding-kõna pơkõn đờng laih anũn bing gõñu pơđjai hĩ gở. Pơ đàng anũn pơkiaỏ nao bing ding-kõna pơkõn đờng. Đờđã amãng bing gở, bing gõñu taih-amãng, đờđã bing pơkõn, bing gõñu pơđjai hĩ.

“Pơ đàng anũn đờ hơmâu sa cở đờng kiãng kơ pơkiaỏ nao, anũn jing anã đah-rỏkơi ñu khãp biã-mã. Hơnãl-tuỷ, ñu pơkiaỏ nao gở yơh yuakỏ ñu pơmĩn tui anai, ‘Bing gõñu cỉ pơpủ kơ anã kâu pơ yơh.’

<sup>7</sup>“Samở bing rãk-wai đàng anũn pơlai kơ tởdruã gõñu tui anai, ‘Anũn yơh jing pơ cỉ tũ-mã kõng-ngãn ama ñu. Nã, bơri kơ bing ta pơđjai hĩ bẻ ñu laih anũn kõng-ngãn anũn cỉ lỏm kơ bing ta yơh.’ <sup>8</sup>Tui anũn, bing gõñu mã gở, glỏm pơ gah rợngiao đàng laih anũn pơđjai hĩ gở.

<sup>9</sup>“Tui anũn, hợget tởlơi pơ đàng boh-kỏbâu anũn cỉ ngã lẻ? Ñũ cỉ rai pơđjai hĩ bing rãk-wai đàng anũn laih anũn jao bơri đàng boh-kỏbâu anũn kơ bing rãk-wai pơkõn yơh. <sup>10</sup>Sit bing gih ấ đờk laih mỡn tởlơi anai amãng Hờdrôm Hữ Rợgoh-Hiam,

“Boh-pơtâu bing pơđờng sang hợngah lui ừ tũ-yua,  
hợmâu jing hĩ laih boh-pơtâu pũn kơ abih-bang.”<sup>u</sup>

<sup>11</sup>Khua Yang yơh jing Pơ hợmâu ngã laih tởlơi anũn,  
laih anũn jing hịng-hịng biã-mã kơ bing ta lãng.”

<sup>12</sup>Giõng anũn, bing gõñu kiãng mã Yang Yêsu yơh yuakỏ bing gõñu thâu-krãn Ñũ hợmâu pờruai laih tởlơi pờhmutu anũn kiãng kờcờrâu kơ bing gõñu. Samở bing gõñu huỷ kơ bing anã-plei. Tui anũn, bing gõñu tởbiã đũa hĩ yơh.

### **Tởlơi Tởña Duh Jia Kờ Pơtao-Prợng Kaiser**

*(Mathiỏ 22:15-22; Luk 20:20-26)*

<sup>13</sup>Tởđơi kờ anũn, bing gõñu pơkiaỏ rai đờđã bing Pharisai hãng bing Hêrôđ pờ Yang Yêsu kiãng mã soh Yang Yêsu amãng tởlơi pờhiãp. <sup>14</sup>Bing gõñu nao pờ Yang Yêsu

---

<sup>1</sup>12:1: Yesayah 5:1-2.

<sup>u</sup>12:10-11: Tởlơi Adoh Bơni-Hợcở 118:22-23.

hãng lai tui anai, “O Nai, bing gơmơi thảo Ih jing Pô pơhiáp hãng pơtô djở-tơpă. Ih ƚu pơkăh-pơpha hãng hơi pơ ôh yuakơ Ih ƚu pơđing lăng ôh kơ mơnuih yom-pơphan hãng mơnuih ƚu yom-pơphan, samở Ih pơtô-lai sit kơ hơdră-jơlan Oỉ Adai yơh. Djở tui hãng tơlơi phiăn ta mỡ, bing ta duh jia kơ pơtao-prông Kaiser? Ta khôm bơi bôdah lui? <sup>15</sup>Hiũm-ngă, bing ta khôm duh bôdah ƚu duh ôh?”

Samở Yang Yêsu thảo tơlơi pơblờ gơñu. Nũ lai tui anai, “Yua-hơget bing gih ngã mơnec sat-bai kơ Kâu lể? Ba rai pơ Kâu sa prăk denarius lai h anũn bơi kơ Kâu lăng prăk anũn bẻ.” <sup>16</sup>Bing gơñu ba rai kơ Nũ sa kăk prăk lai h anũn Yang Yêsu tởna kơ bing gơñu tui anai, “Bơi prăk anai hơmâu rup hãng ană hơi lể?”

Bing gơñu lai-glai tui anai, “Pơtao-prông Kaiser.”

<sup>17</sup>Giông anũn, Yang Yêsu lai kơ bing gơñu tui anai, “Tui anũn, pơglai bẻ kơ pơtao Kaiser hơget gơnam lôm kơ pơtao Kaiser, lai h anũn pơglai bẻ kơ Oỉ Adai hơget gơnam lôm kơ Oỉ Adai.”

Lai h anũn bing gơñu hling-hlăng biă-mă kơ tơlơi Yang Yêsu lai-glai anũn.

### **Tơlơi Tởna Kơ Tơlơi Hơdip Glai Dờng**

*(Mathiơ 22:23-33; Luk 20:27-40)*

<sup>18</sup>Giông anũn, bing Saddukai, jing bing lai kơ tơlơi ƚu hơmâu tơlơi hơdip glai ôh, rai pơ Yang Yêsu lai h anũn tởna kơ Nũ tui anai, <sup>v</sup> <sup>19</sup>“O Nai ăh, Mỗeh cih lai h kơ bing ta kơ tơlơi tởdah sa cồ mơnuih ayông nũ đở bơnai samở gở djai hỉ hlăo kơ hơmâu ană-bă, nũ anũn jing pơ đơi hlai khôm đở bơnai anũn. Hơnũn yơh, tởdang dua gơñu hơmâu ană-bă lai h, bing gơñu khôm yap ană anũn jing ană lôm kơ ayông nũ rơngiă anũn yơh.” <sup>w</sup> <sup>20</sup>Hlăo adih, hơmâu tởjuh cồ ayông đơi sa amĩ ama. Pơ tal sa đở bơnai samở nũ djai hỉ hlăo kơ hơmâu ană-bă. <sup>21</sup>Pơ tal dua đở bơnai-kơmai anũn, samở nũ ăt djai hỉ mỡn ƚu hơmâu ană-bă ôh. Pơ tal klăo ăt kar-kaĩ mỡn. <sup>22</sup>Sit yơh, ƚu hơmâu hơi pơ ôh amăng tởjuh cồ anũn hơmâu ană-bă. Hơnăl-tuố, pơ đah-kơmơi anũn ăt djai hỉ mỡn. <sup>23</sup>Amăng tơlơi hơdip glai, pơ đah-kơmơi anũn cỉ jing bơnai hơi lể? Bing gơmơi tởna tui anũn yuakơ tởjuh cồ ayông đơi anũn lẹng kơ pơđở hãng gở soh-sel.”

<sup>24</sup>Yang Yêsu lai-glai tui anai, “Tơlơi pơmĩn gih anũn jing soh biă-mă yơh, yuakơ bing gih ƚu thảo-hlũh ôh Hơdrôm Hră Rơgoh-Hiam ăt kôn thảo-krăn lời tơlơi đũi moryang Oỉ Adai. <sup>25</sup>Tởdang bing djai hơdip glai, bing gơñu ƚu cỉ pơđở rơkơi bơnai đờng tah. Bing gơñu cỉ jing pơđở-pơđơr hãng bing ling-jang hiam Oỉ Adai amăng adai

---

<sup>v</sup>12:18: Bruă-Mơnuă 23:8.

<sup>w</sup>12:19: Tơlơi Juăt 25:5-10.

adih yoh, jing bing bu do rokoi bonai oh. <sup>26</sup>Bor kor bing monuih hordip glai anun, sit bing gih hromao dok laiham mang hra Moseh cih, todang nu nao lang kor pum koyao, hiim Oi Adai lai lai kor nu tui anai, 'Kao jing Oi Adai Abraham, Oi Adai Isak laiham anun Oi Adai Yakob.'<sup>x</sup> <sup>27</sup>Nu bu djor jing Oi Adai kor bing djai oh samor kor bing hordip yoh. Bing gih soh bia-ma yoh!"

### **Toloi Juat Yom Hloh**

*(Mathio 22:34-40; Luk 10:25-28)*

<sup>28</sup>Sa co amang bing nai-poto toloi juat rai homu arang poroklah hang Yang Yesu. Todang nu thao-kran Yang Yesu lai-glai kor bing gonu thao bia-ma, nu tona kor Yang Yesu tui anai, "Amang abih-bang toloi juat, toloi juat pa jing yom-pophan hloh le?"

<sup>29</sup>Yang Yesu lai-glai tui anai, "Anai jing toloi juat yom-pophan hloh, 'Homu be, O bing Israel, Khua Yang jing Oi Adai ta, hojan Khua Yang yoh jing Oi Adai ta sit.'<sup>y</sup>

<sup>30</sup>Khap be kor Khua Yang ih hang abih pran-jua ih, hang abih jua-bongat ih, hang abih toloi pomun ih laiham anun hang abih toloi kotang ih.'<sup>31</sup>Toloi Juat mrô dua jing, 'Ih khom khap be kor monuih reng-gah ih hrup hang ih khap kor ih po.' Bu hromao toloi juat pa oh jing yom-pophan hloh kor dua toloi juat anun."<sup>z</sup>

<sup>32</sup>Laiham anun po nai-poto anun lai-glai tui anai, "O Nai ah, Ih pohiap hiam bia-ma. Ih pohiap djor yoh todang Ih lai Oi Adai jing sa laiham anun rongiao kor Nu bu hromao Oi Adai pokon oh, samor konong hojan Nu doc yoh."<sup>a</sup> <sup>33</sup>Tui anun, bing ta khap kor Nu hang abih pran-jua ta, hang abih toloi thao-hluh ta, hang abih toloi kotang ta laiham anun bing ta khap kor monuih reng-gah ta kar hang ta po, anun jing yom-pophan hloh kor abih-bang khul gonam-poyor cuh hang khul gonam nga yang pokon yoh."<sup>b</sup>

<sup>34</sup>Todang Yang Yesu buh nai-poto anun lai-glai hang toloi rogoi, Nu lai kor go tui anai dong, "Ih bu do ataih oh mong deh-car Oi Adai." Laiham anun codong mong anun bu hromao hloi po khin tona kor Nu dong tah."<sup>c</sup>

### **Messiah Jing Yom Hloh Kor Pota Dawid**

*(Mathio 22:41-46; Luk 20:41-44)*

---

<sup>x</sup>12:26: Toloi Tobia 3:6.

<sup>y</sup>12:29-30: Toloi Juat 6:4-5.

<sup>z</sup>12:31: Toloi-Brua Lewi 19:18.

<sup>a</sup>12:32: Toloi Juat 4:35.

<sup>b</sup>12:33: Hosea 6:6.

<sup>c</sup>12:28-34: Luk 10:25-28.



<sup>35</sup>Tơdang Yang Yêsu hlak pơtô amăng anih wăl-tơdron sang yang, Ñu tơña tui anai, “Hiũm-pă bing nai-pơtô tơlơi juăt lăi, ‘Pô Messiah jing ană-tơcô pơtao Dawid’ lě? <sup>36</sup>Sit Dawid pô yua-mỡng Yang Bơngăt Hiam pơhaih tui anai:

“Ôi Adai, jing Khua Yang, pơhiăp hăng Khua Yang<sup>d</sup> kâo tui anai:  
dỗ bẹr bẻ gah hơnuă kâo,  
jing anih pơpũ-pơyom,  
tơl Kâo blah-juă hỉ bing rỗh-ayăt Ih tui anũn bing gờnũ ĩi bon kờkuh bời  
tờkai Ih yờh.’”<sup>e</sup>

<sup>37</sup>Pơtao Dawid pô iâu Pô Messiah anũn jing Khua Yang ñu. Hiũm-pă Messiah kỡnỡng dũi jing ană-tơcô pơtao Dawid đờc hă?”

Bing mỡnuih lu dỗ hờmũ kờ Ñu hăng tơlơi mớak-mớai yờh.

### **Yang Yêsu Pơhiăp Buăh Pơkờđờng Glăi Hăng Bing Khua Djă-Akỗ Tơlơi Đăo**

*(Mathiơ 23:1-36; Luk 20:45-47)*

<sup>38</sup>Tơdang Yang Yêsu pơtô-pờhrăm, Ñu lăi tui anai, “Răng bẻ kờ bing nai-pơtô tơlơi juăt. Bing gờnũ khăp rờbat hyu buh ao-phyung lai h anũn khăp kờ arăng pơhiăp kờkuh kờ bing gờnũ tống-krah anih sĩ-mớnia. <sup>39</sup>Bing gờnũ khăp dỗ bời khul anih-dỗ bẹr yom-pơphan amăng sang jờnum lai h anũn khăp dỗ bẹr bời bời khul anih-dỗ pơpũ-pơyom amăng anih phet bỡng-huă. <sup>40</sup>Bing gờnũ kờtũ-juă bing đah-kờmỡi-kờmai kiăng mả hỉ sang kống-ngăn bing gờ, samỡ kờđai glăi bing gờnũ ăt jing bing ngă-mả iâu-lăi sui-sĩn mỡn kiăng kờ pơang. Bing mỡnuih kar hăng anũn ĩi tũ tơlơi pơkờhmạl pờng biă-mả yờh.”

### **Đah-Kờmỡi-Kờmai Bũn-Rin Pờyờr Prăk Kờ Ôi Adai**

*(Luk 21:1-4)*

<sup>41</sup>Yang Yêsu dỗ bẹr klă-anăp hăng hip-prăk amăng Sang Yang, jing anih arăng piơh khul gờnam-pờyờr, lai h anũn lăng bing mỡnuih lu piơh mũt prăk pờyờr gờnũ amăng hip-prăk anũn. Hờmâo lu mỡnuih pờđrỡng piơh mũt prăk lu gờnũ. <sup>42</sup>Samỡ hờmâo sa cở đah-kờmỡi-kờmai rai hăng pờyờr dua prăk kăk biă biă-mả amăng hip anũn, anũn jing kỡnỡng yom truh kờ sa prăk đờc yờh.

<sup>43</sup>Yang Yêsu iâu rai bing ding-kờna Ñu pờ Ñu lai h anũn lăi tui anai, “Kâo lăi kờ bing

---

<sup>d</sup>12:36: *Khua Yang* anai kờcờrâo kờ Pô Messiah yờh.

<sup>e</sup>12:36: Tơlơi Adoh Bờni-Hờsỡc 110:1.

gih sit biă-mă, pô đah-kơmơi-kơmai ẵn-rin anai hơmâu pơyơr lai h amăng hip prăk lu hloh kơ abih-bang ẵng pơkơn. <sup>44</sup>Kâu lăi tui anũn yuakơ abih-bang ẵng gơũn pơyơr lai h kơnỡng mỡng gơnam rợbeh gơũn đợc, samỡ pô đah-kơmơi-kơmai anai hơmâu pơyơr lai h kơ Oĩ Adai mỡng abih-bang gơnam gợ hơmâu kiăng kơ hợdip yơh.”

13

### **Yang Yêsu Lăi-Lui-Hlâu Kơ Tợlơi Rẵm-Rai Sang Yang Oĩ Adai**

*(Mathiơ 24:1-2; Luk 21:5-6)*

<sup>1</sup>Tợdang Yang Yêsu hlak tợbiă mỡng sang yang, hơmâu sa cợ amăng ẵng ding-kơna Nũ lăi hăng Nũ tui anai, “Oĩ Nai ăh, lăng adih! Khul boh-pợtâu anũn yom biă-mă! Anih sang yang hiam-rợ biă-mă!”

<sup>2</sup>Yang Yêsu lăi-glăi tui anai, “Oĩ, ih ẵn abih-bang anih Sang Yang anũn jing yom-pợphan hiam yơh. Tợdơi adih ẵng rợh-ayăt cỉ pợrai hỉ tợl ẵn cỉ hơmâu ôh sa boh-pợtâu anai đợ ẵn ngợ boh-pợtâu pơkơn. Rẵm boh-pợtâu ẵng rợh-ayăt cỉ pợglũh-pợchăh hỉ abih-bang yơh.”

### **Gru Lăi-Pợthâu Kơ Hợi Yêsu Trẵn Rai**

*(Mathiơ 24:3-14; Luk 21:7-19)*

<sup>3</sup>Tợdơi kơ anũn biă, tợdang Yang Yêsu hlak đợ bợ ẵn bợl-cợ Ôliwơ klă-anăp hăng sang yang, Pêtrợs, Yakơ, Yôhan lai h anũn Andre nao tợnă kơ Yang Yêsu hợjăn tui anai, <sup>4</sup>“Rợkâu kơ Ih ruai bợi kơ ẵng gợmơi thâu bợ: Hợbẵn hợdôm tợlơi rẵm-rai anũn cỉ truh lợ? Lai h anũn hợget cỉ jing gru-kợnăl lăi-pợthâu kơ tợlơi abih-bang tợlơi anũn cỉ pợkrep truh hỉ lợ?”

<sup>5</sup>Yang Yêsu lăi-glăi tui anai, “Rẵng bợ, anăm bợi kơ arăng pợblợr hỉ ẵng gih ôh. <sup>6</sup>Hơmâu lu mợnuih cỉ pợblợr mă amăng anăn Kâu hăng lăi tui anai, ‘Kâu yơh jing Pợ Messiah!’ Tui anũn, ẵng gơũn cỉ pợblợr hỉ lu mợnuih biă-mă yơh. <sup>7</sup>Tợdang ẵng gih hợmữ đơnai pợblah pợ anih jợ lai h anũn tợlơi hing hyu kơ tợlơi pợblah mỡng anih ataih, ẵng gih anăm huỉ-brăl ôh. Hợdôm tợlơi anũn khợm cỉ truh yơh, samỡ tợlơi anũn ẵn pợrợđah kơ hợi đợl lợn-tợnah cỉ truh mợtam ôh. <sup>8</sup>Kợnung-djuai anai cỉ tợgũ-pợkợđợng glăi hăng kợnung-djuai pơkơn lai h anũn lợn-čer anai cỉ tợgũ-pợkợđợng glăi hăng lợn-čer adih yơh. Amăng abih-bang lợn-čer ăt cỉ hơmâu tợlơi pợpợ-pợgợi lợn-tợnah amăng lu anih lai h anũn hơmâu tợlơi ỡ-rợpa mợn. Samỡ abih-bang tợlơi truh anũn jing blung-hlâu kơ tợlơi gleh-tợnap đợc hrup hăng đah-kợmơi cợđợng-phẵn ruă-nuă kơ tợlơi tợkeng ană nũ yơh.

<sup>9</sup>“Samở gih pô bươi dỏ rãng bẻ. Bing rỏh-ayăt gih ỉ mả jao hỉ đờđả amảng bing gih kỏ bing phat-kỏđỉ plei lai h anủn arảng ỉ taih-amảng bing gih amảng sang jỏnum yỏh. Yuakỏ bing gih đảỏ-kỏnang kỏ anản Kỏo yỏh, bing gih ỉ dỏ-dỏng bươi anấp bing khua-moa lai h anủn bing pỏtao kiảng kỏ ngả gỏng-jỏlan kỏ bing gỏnủ. <sup>f</sup> <sup>10</sup>Lai h anủn Tỏlỏi Pỏthỏo Hiam anai blung-hlỏo arảng ỉ hu y pỏtỏ-pỏblang pỏ abih-bang lỏn-ỉar yỏh. <sup>11</sup>Tỏdang arảng mả ba bing gih hảng ba nao pỏ anih phat-kỏđỉ, anảm blỏng hlỏo ỏh kỏ hỏget-tỏlỏi bing gih ỉ pỏhiấp. Bươi kỏ bing gih pỏhiấp bẻ hỏget tỏlỏi Ỏi Adai pha-bươi kỏ bing gih bươi mỏng anủn, yuakỏ ừ đỉở gih pô ỏh pỏhiấp, samở Yang Bỏngăt Hiam yỏh pỏhiấp.

<sup>12</sup>“Hlak anủn ayỏng ỉ jao lui hỉ adỏi kỏ tỏlỏi djai lai h anủn ama ỉ jao lui hỉ anả yỏh. Anả-bả ỉ tỏgủ-pỏkỏdỏng glai hảng amỉ ama lai h anủn jao lui hỉ bing gỏnủ kỏ tỏlỏi djai. <sup>13</sup>Bing mỏnuih rỉm anih ỉ pỏrỏmut kỏ bing gih yuakỏ bing gih đảỏ kỏ Kỏo yỏh, samở hlỏi pô gir-run truh pỏ hỏnảl-tuỉ, nủ anủn ỉ dưi klaih yỏh.”<sup>g</sup>

### **Yang Yẻsu Lai-Lui-Hlỏo Kỏ Plei-Prỏng Yerusalaim Ỉ Rỏm-Rai**

*(Mathiỏ 24:15-28; Luk 21:20-24)*

<sup>14</sup>Yang Yẻsu pỏtỏ dỏng tui anai, “Tỏdang bing gih ỉ ừh ‘gỏnam hỏbak-drak<sup>h</sup> pỏjing rai tỏlỏi grỉ-grản’ dỏ amảng anih rỏgoh-hiam Sang Yang, hlỏi pô đỏk tỏlỏi lai-lui-hlỏo anủn, bươi kỏ nủ anủn thỏo-hlủh bẻ, tui anủn hlỏi pô dỏ amảng kwar Yudea bươi kỏ nủ đũa-kỏdỏp pỏ ỉừ-ỉan bẻ. <sup>i</sup> <sup>15</sup>Hlỏi pô dỏ pỏdỏi gah rỏngiao sang bươi bẻbung sang tỏhnả, anảm trủn mủt pỏ sang mả tỏbiả ỏh dram-gỏnam nủ hlỏo kỏ nủ đũa-kỏdỏp. <sup>j</sup> <sup>16</sup>Hlỏi pô dỏ amảng đang-hỏma, anảm wỏt glai mả ao-jao nủ ỏh hlỏo kỏ nủ đũa-kỏdỏp. <sup>17</sup>Amảng hỏdỏm hỏi anủn ỉ hỏmỏo tỏlỏi tỏnap-tap biả-mả yỏh kỏ bing đah-kỏmỏi dỏ pi-kian lai h anủn kỏ bing đah-kỏmỏi dỏ bươi anả mẻm. <sup>18</sup>Iỏu-lai kỏ Ỏi Adai bẻ, kiảng kỏ bing gih ừ đũa-kỏdỏp djở amảng bỏyan puih, <sup>19</sup>yuakỏ ỉdỏng mỏng hỏi Ỏi Adai hrih-pỏjing kỏ lỏn-tỏnah hlỏng truh kỏ rả anai aka ừ hỏmỏo djở ỏh hrup hảng khul hỏi gleh-tỏnap prỏng-prin biả-mả anủn. Lai h anủn dỏng, ăt ừ ỉ hỏmỏo lỏi tỏdỏi kỏ anai. <sup>k</sup> <sup>20</sup>Samở Khua Yang hỏmỏo pỏtrủn hỉ lai h hỏdỏm hỏi gleh-tỏnap anủn; tỏdah Nủ aka ừ ngả ỏh kỏ tỏlỏi anủn, sit ừ ỉ hỏmỏo hlỏi pô ỏh dỏ-sỏt.

<sup>f</sup>13:9-11: Mathiỏ 10:17-20; Luk 12:11-12.

<sup>g</sup>13:13: Mathiỏ 10:22.

<sup>h</sup>13:14: Anai ăt jing “hỏbak-jrak” mỏn.

<sup>i</sup>13:14: Daniẻl 9:27; 11:31; 12:11.

<sup>j</sup>13:15: Luk 17:31.

<sup>k</sup>13:19: Daniẻl 12:1; Tỏlỏi Pỏrỏđah 7:14.

Oĩ Adai pơtrũn hĩ lai hơđôm hơi anũn yuakơ Ñũ pap kơ bing mơnuih Ñũ hơmâu ruãh-mã lai yơh. <sup>21</sup>Amãng hơi mông anũn tởdah hơi pơ lai hãng bing gih, ‘Anai-nê, anai jing Pơ Messiah,’ bởdah ‘Adih-dih, Ñũ pơ anũn,’ sit anãm đả kơ tởlơi anũn ôh. <sup>22</sup>Kâu lai tui anũn yuakơ hơmâu lu bing Messiah bởlờ lai anũn pơ-pơala bởlờ ỏi pơbuh-rai ngã lu tởlơi gru-kởnãl yom-pơphan hãng bruã mỗsêh-mơyang, kiãng kơ pơbởlờ hĩ abih-bang mơnuih; tởdah dũi, bing gởnũ ất pơbởlờ hĩ wởt-hãng bing Oĩ Adai hơmâu ruãh lai mỗn, samở bing gởnũ bũ dũi-hĩ ôh. <sup>23</sup>Tui anũn, bởi kơ bing gih kởđiãng bẻ. Kâu hơmâu ruai pơthâu lai kơ bing gih hlâu kơ hơđôm tởlơi anũn truh.”

### **Yang Yêsu, Jing Anã Mơnuih, Ới Trũn Rai Dờng**

*(Mathiơ 24:29-31; Luk 21:25-28)*

<sup>24</sup>Yang Yêsu pơtô dờng tui anai, “Amãng khul hơi anũn, tở-tui anũn jing hơi gleh-tởnap yơh,

“‘yang-hơi ỏi kởnãm hĩ mọtam  
lai anũn yang-blan bũ ỏi rởđah dờng tah.<sup>1</sup>

<sup>25</sup>Khul pơtũ ỏi lẻ trũn mỡng adai  
lai anũn Oĩ Adai ỏi ngã pơpữ-pơgơi abih-bang pul bởngạc amãng adai-  
rờngit yơh.’<sup>m</sup>

<sup>26</sup>“Giõng anũn, mơnuih-mởnam ỏi bũh Kâu, Anã Mơnuih, hlak trũn rai bởi kởthul-hiãng adai hãng tởlơi dũi-mơyang lai anũn tởlơi ang-yang prõng biã-mã yơh.<sup>n</sup> <sup>27</sup>Ñũ ỏi pơkiaỏ bing ling-jang hiam Ñũ nao pơ abih-bang akiãng lỏn-tởnah kiãng kơ iâu pơbũt glaĩ abih-bang mơnuih Oĩ Adai ruãh lai mỡng rờnuỏ lỏn-tởnah anai truh pơ rờnuỏ tal adai adih yơh.”

### **Pơhmutu Kơ Phũn Hra**

*(Mathiơ 24:32-35; Luk 21:29-33)*

<sup>28</sup>Yang Yêsu pơtô dờng tui anai, “Hơmữ bẻ tởlơi pơhmutu kơ kỏyâo hra anai pơtô kơ bing gih. Tởdang than kỏyâo anũn jing mỗda hla phrâu ỏnãt, bing gih thâu-krãn bởyan phang jẻ ỏi truh yơh. <sup>29</sup>Kar hãng anũn mỗn, tởdang bing gih bũh hơđôm tởlơi anũn hlak truh, bởi kơ bing gih thâu-krãn bẻ, hơi anũn jẻ ỏi truh lai, Anã Mơnuih

---

<sup>1</sup>13:24: **a** Yesayah 13:10; Yôêl 2:10, 31; 3:15; Tởlơi Pơrởđah 6:12; **b** Yesayah 13:10; Yehezekêl 32:7.

<sup>m</sup>13:25: **a** Yesayah 34:4; Tởlơi Pơrởđah 6:13; **b** Yôêl 2:10.

<sup>n</sup>13:26: Daniêl 7:13; Tởlơi Pơrởđah 1:7.

hlak dỏ prap-pre lai h ơi bah-amãng. <sup>30</sup>Kâu laĩ sit biã-mã hãng bing gih, abih-bang tởlời Kâu laĩ anũn ỉ truh yoh hláo kở abih-bang bing mớnuih hlak hỏdip amãng rỏnũk ta anai ỉ rỏgao hĩ. <sup>31</sup>Adai lỏn ỉ rỏgao hĩ, samỏ boh-hiãp Kâu pỏhiãp ừ ỉ rỏgao hĩ ỏh.”

### **Bu Hỏmáo Mớnuih Tháo Hỏi Mỏng Yêsu, Jing Anã Mớnuih, Ỉ Rai**

*(Mathiỏ 24:36-44)*

<sup>32</sup>Yang Yêsu pỏtỏ đờng tui anai, “Kở hỏi mỏng Kâu, Anã Mớnuih, trũn rai pỏ lỏn-tỏnah anai, sit ừ hỏmáo hỏi pỏ tháo ỏh; bing ling-jang hiam pỏ adai adih wỏt hãng Anã Ỏi Adai ấ ừ tháo lỏi, kỏnởng hỏjãn Yang Ama đỏc yoh tháo.<sup>o</sup> <sup>33</sup>Rãng bẻ! Dỏ kỏcãng bẻ! Bing gih ừ tháo-krãn ỏh hỏbĩn hỏi mỏng anũn ỉ truh. <sup>34</sup>Tỏlời anũn hrup hãng sa cỏ mớnuih ỉ hyu ataih: Nũ jao sang nũ hãng bởi kở bing ding-kỏna nũ wai-lãng bởi, rĩm cỏ hãng sa bruã-jao lai anũn nũ pỏtả kỏ pỏ gak bah-amãng bởi dỏ krỏng yoh.<sup>p</sup>

<sup>35</sup>“Hỏnũn yoh, bởi bing gih dỏ kỏcãng bẻ yuakỏ bing gih ừ tháo ỏh hỏbĩn pỏ sang ỉ wỏt glaĩ; nãng-ai bởi mỏng klãm mỏmỏt, mỏng krah-mlam, mỏng hlak mớnu ỉ tỏdjỏ, bỏdah bởi mỏng ừm-mỏguah. <sup>36</sup>Tỏdah nũ rai blĩp-blấp mỏtam, anãm bởi kỏ nũ ừh bing gih hlak dỏ pĩt ỏh. <sup>37</sup>Hỏget tởlời Kâu laĩ kỏ bing gih, Kâu laĩ kỏ abih-bang mớnuih mỏn tui anai: “Dỏ kỏcãng bẻ!”

14

### **Tỏlời Hỏduah Mỏnẻ Pỏkỏ đờng Glaĩ Hãng Yang Yêsu**

*(Mathiỏ 26:1-5; Luk 22:1-2; Yỏhan 11:45-53)*

<sup>1</sup>Hlak anũn, dỏ dua hỏi đờng truh kỏ hỏi phet Tỏlời Gãn hãng hỏi Phet Đãn-Tỏpũng ừ Hỏmáo Tỏpỏi, lai anũn bing khua ngã yang pỏng hãng bing nai-pỏtỏ tỏlời juấ hỏduah mỏnẻ hỏgỏm kiãng kỏ mã Yang Yêsu hãng pỏdjai hĩ Nũ.<sup>q</sup> <sup>2</sup>Bing gỏnũ laĩ tui anai, “Bing ta anãm ngã tỏlời anũn amãng hỏi phet ỏh, huĩ kỏ bing anã-plei ỉ pỏrũng-pỏrãng.”

### **Sa Ỉ Đah-Kỏmỏi Trỏc Ia Đáo Hiam Kỏ Yang Yêsu**

*(Mathiỏ 26:6-13; Yỏhan 12:1-8)*

<sup>3</sup>Tỏdang Yang Yêsu dỏ amãng plei Bẻthania, hlak dỏ bẻ bởi kỏbãng amãng sang sa

---

<sup>o</sup>13:32: Mathiỏ 24:36.

<sup>p</sup>13:34: Luk 12:36-38.

<sup>q</sup>14:1: Tỏlời Tỏbiã 12:1-27.

cô mơnuih anăn Simôn, jing pô djở-phũng hlâu adih, hơmâo sa cô đah-kơmơi djả sa get pơtâu kỗ, amăng get anũn hơmâo ia bâu hiam yom biă-mă, arăng pơkra ia bâu anũn hăng phũn nar. Nũ taih pơchah hĩ get anũn lai h anũn trồc ia bâu hiam anũn bơi akỗ Yang Yêsu.<sup>†</sup>

<sup>4</sup>Hơmâo đơđã mơnuih hlak dỏ pơ anũn pơhiăp hăng tởlơi hil kơ tởdruă gơñu tui anai, “Yua-hơget pơhoăc hĩ ia bâu hiam anũn lể? <sup>5</sup>Tởdah bing ta sĩ ia bâu hiam anũn, bing ta dũi sĩ hloh kơ nua apăh mã bruă amăng sa thũn<sup>s</sup> yơh lai h anũn yua prăk anũn bơi đạn kơ bing đun-rin.” Tui anũn, bing gơñu đũa kơ pô đah-kơmơi anũn kơtang biă-mă yơh.

<sup>6</sup>Yang Yêsu lai tui anai, “Lui mak-ai nũ bẻ. Yua-hơget bing gih pơhiăp đũa kơ nũ lể? Nũ hơmâo ngă lai h sa bruă hiam kơ Kâu. <sup>7</sup>Bing gih cỉ hơmâo bing đun-rin nanao lai h anũn bing gih dũi đjru kơ bing gơñu bơi mông pả bing gih kiăng yơh, samở bing gih đũ hơmâo Kâu dỏ hăng bing gih nanao ôh.<sup>†</sup> <sup>8</sup>Nũ ngă hơget tởlơi nũ dũi ngă yơh. Nũ trồc ia bâu hiam anai bơi cởn đơi-jan Kâu, nũ ngă tởlơi anũn kiăng prap-pre kơ tởlơi arăng cỉ đợ atâu Kâu yơh. <sup>9</sup>Kâu lai hăng bing gih sit biă-mă, pơpả anih mơnuih-mơnam nao pơtô-pơblang kơ Tởlơi Pơthâu Hiam anai kơ Dêh-Čar Oỉ Adai, sit bing gơñu ăt cỉ rả ruai glaĩ kơ tởlơi pô đah-kơmơi anai ngă lai h yơh kiăng kơ lu mơnuih djả hơdơ kơ gở.”

### **Yudas Tũ-U Pơblữ Hĩ Yang Yêsu**

*(Mathiơ 26:14-16; Luk 22:3-6)*

<sup>10</sup>Giống anũn, Yudas Iskariot, jing sa cô amăng pluh-dua cô bing ding-kơna-pơjao, nao pơ bing khua ngă yang prống kiăng kơ jao pơblữ hĩ Yang Yêsu kơ bing gơñu.

<sup>11</sup>Tởdang bing gơñu hơmữ kơ tởlơi anũn, bing gơñu mơak yơh lai h anũn đũa pha-bơi prăk kơ Yudas. Tui anũn, Yudas hơduah mông gảl kiăng kơ jao lui hĩ Yang Yêsu kơ bing gơñu.

### **Yang Yêsu Pơjing Tởlơi Bờng Mỡnum Pơgop Hiam-Klă**

*(Mathiơ 26:17-25; Luk 22:7-14; 21-23; Yôhan 13:21-30)*

<sup>12</sup>Amăng hơi tal sa kơ hơi phet Bản-Tởpũng Đũ Hơmâo Tởpơi, tởdang anũn jing tởlơi phiăn kiăng kơ pơyơr ngă yang ană triu Tởlơi Găn, bing ding-kơna Yang Yêsu tởnă kơ Nũ tui anai, “Pơpả Ih kiăng kơ bing gơmơi nao hăng prap-pre gơnam bờng

---

<sup>†</sup>14:3: Luk 7:37-38.

<sup>s</sup>14:5: Amăng hrả tởlơi Grek hloh kơ klâu-rơtuh denari yơh.

<sup>†</sup>14:7: Tởlơi Juăt 15:11.

huả kơ hơi Phet Tơlơi Găn bơi kơ Ih lể?”

<sup>13</sup>Tui anũn, Yang Yêsu pơkiaỏ nao dua cô bing ding-kơna Nũ hăng pơtả kơ bing gơñu tui anai, “Mũt nao bẻ amãng plei Yerusalaime, lai h anũn hơmáo sa cô đah-rơkơi đua ợeh-ia ợi bựp bing gih. Đuaỉ tui nũ bẻ. <sup>14</sup>Sang pả nũ mũt nao, bing gih ợi laỉ kơ pơ sang anũn tui anai, ‘Nai ta tởna tui anai: Pơpả anih-tuai jing anih Káo ợi bởng huả hơi phet Tơlơi Găn hơm-hăng bing ding-kơna Káo lể?’ <sup>15</sup>Pơ sang anũn ợi kơcờrạo bơi kơ bing gih sa anih rợhaih gah glông hơmáo prap-rợmet lui lai h. Pơkra bẻ gơnam bởng huả kơ bing ta pơ anih anũn.”

<sup>16</sup>Bing ding-kơna anũn đuaỉ nao, mũt amãng plei anũn lai h anũn bựp abih-bang tợlơi kar hăng Yang Yêsu hơmáo pơtả lai h kơ bing gơñu. Tui anũn, bing gơñu prap-pre gơnam kơ hơi phet Tợlơi Găn yợh.

<sup>17</sup>Tợdang hơi klảm truh lai h, Yang Yêsu nao truh pơ anih anũn hơm-hăng pluh-dua cô bing ding-kơna. <sup>18</sup>Tợdang bing gơñu hlak dỏ bởi kợbang bởng huả, Yang Yêsu laỉ tui anai, “Káo laỉ kơ bing gih sit biả-mả, sa cô amãng bing gih ợi pợblử lui hỉ Káo, jing pơ hlak dỏ bởng huả hơm hăng Káo yợh.”<sup>u</sup>

<sup>19</sup>Bing gơñu rợngot biả-mả lai h anũn rỉm cô amãng bing gơñu tởna kơ Yang Yêsu tui anai, “Bũ djợ káo ôh, djợ mợ?”

<sup>20</sup>Yang Yêsu laỉ-glaỉ tui anai, “Anũn jing sa cô amãng pluh-dua cô bing ding-kơna yợh. Jing pơ anũ<sup>v</sup> bañ-tợpũng amãng mợng anai hơm hăng Káo. <sup>21</sup>Káo, jing Anả Mợnuih, ợi djai hỉ yợh tui hăng arăng hơmáo ợih lui hláo lai h kơ Káo amãng Hợdrôm Hợ Rợgoh-Hiam. Samợ rằm-bằm yợh kơ pơ pợblử hỉ Káo, jing Anả Mợnuih anai! Hiam hloh yợh tợdah amỉ nũ bũ tợkeng rai ôh kơ nũ hláo adih!”

### **Tợlơi Bởng-Pợgop Khua Yang**

*(Mathiợ 26:26-30; Luk 22:14-20; 1 Korinthos 11:23-25)*

<sup>22</sup>Tợdang bing gơñu hlak dỏ bởng huả, Yêsu mã sa pợk bañ-tợpũng, bợni-hợợc, pẻ bañ anũn hăng pợpha bơi kơ bing ding-kơna Nũ lai h anũn laỉ tui anai, “Mã bởng bẻ; anai jing dợi-jan Káo yợh.”

<sup>23</sup>Giợng anũn, Nũ mã kợcợk ia boh-kợbáo, bợni-hợợc kợ Oỉ Adai, bơi kợ bing ding-kơna Nũ lai h anũn abih-bang bing gơñu mợñum mợng kợcợk anũn yợh.

<sup>24</sup>Yang Yêsu laỉ hăng bing gơñu tui anai, “Ia anai jing drah Káo, jing drah kợđòm kợ tợlơi pợgop phờáo, ợi tuh bơi kợ lu mợnuih.”<sup>w</sup> <sup>25</sup>Káo laỉ kơ bing gih sit biả-mả, Káo bũ

---

<sup>u</sup>14:18: Tợlơi Adoh Bợni-Hợợc 41:9.

<sup>v</sup>14:20: Anai ặt jing “tut” lai h anũn “ợũ” mợn.

<sup>w</sup>14:24: a Tợlơi Tợbiả 24:8; b Yirmeyah 31:31-34.

çi mớñum ia boh-kỏbâu đờng tah tởl truh hỡi Kâu çi mớñum glaỉ ia boh-kỏbâu đờng amảng dẻh-ẻar Oỉ Adai.”

<sup>26</sup>Giờng anủn, bing gỏnủ adoh đờđa Tỏlỡi Adoh Bỏni-Hỏỏẻ giờng laih, Yang Yẻsu hảng bing ding-kỏna Nủ tỏbiả đỉ nao pỏ bỏl-ẻử Ôliwỏ yỏh.

### **Yang Yẻsu Laỉ-Lui-Hlỏu Pẻtrỏs ẻi Hỏngah Hỉ Nủ**

*(Mathiỏ 26:31-35; Luk 22:31-34; Yỏhan 13:36-38)*

<sup>27</sup>Yang Yẻsu laỉ kỏ bing ding-kỏna Nủ tui anai, “Abih-bang bing gih ẻi ẻỏlah-đuaỉ lui-raih hỉ Kâu, yuakỏ arảng hỏmỏu ẻih tui anai,

‘Kâu ẻi pỏđjai hỉ pỏ wai triu,  
tui anủn khul triu ẻi ẻỏlah-đuaỉ hỉ bru-bra yỏh.’<sup>x</sup>

<sup>28</sup>Samỏ tỏđỡi kỏ Oỉ Adai pỏhỏđip glaỉ laih Kâu, Kâu ẻi nao pỏ kwar Galilẻ hlỏu kỏ bing gih yỏh.”<sup>y</sup>

<sup>29</sup>Pẻtrỏs laỉ-glaỉ tui anai, “Kâu ẻu ẻi ẻỏlah-đuaỉ lui-raih hỉ Ih ỏh, wỏt-tỏdah abih-bang lẻng kỏ ẻỏlah-đuaỉ lui-raih hỉ Ih.”

<sup>30</sup>Yang Yẻsu laỉ-glaỉ kỏ nủ tui anai, “Kâu laỉ hảng ih sit biả-mả, hỡi anai, Oỉ, amảng mlam kỏn, hlỏu kỏ mỏnủ tỏđở đua wỏt, klỏu wỏt mỏtam yỏh ih pỏ ẻi hỏngah hỉ ẻu thỏu-kỏn ỏh Kâu.”

<sup>31</sup>Samỏ Pẻtrỏs pỏhiảp kỏđỏm tui anai, “Wỏt-tỏdah kỏ khỏm ẻi đjai hỏm hảng Ih tủ mỏn, kỏ ẻu ẻi hỏngah hỉ Ih ỏh.” Laih anủn abih-bang ding-kỏna pỏkỏn ỏt pỏhiảp hrup hảng anủn mỏn.

### **Yang Yẻsu Iỏu-Laỉ Bỏi Đang Getsẻmani, Jing Đang Kỏyỏu Ôliwỏ**

*(Mathiỏ 26:36-46; Luk 22:39-46)*

<sup>32</sup>Giờng anủn, bing gỏnủ nao pỏ sa boh anih anủn Getsẻmani laih anủn Yang Yẻsu pỏtả kỏ bing ding-kỏna Nủ tui anai, “Đỏ bẻ tỏguản bẻ pỏ anai tỏdang Kâu nao iỏu-laỉ.”

<sup>33</sup>Nủ ỏt jak ba Pẻtrỏs, Yakỏ laih anủn Yỏhan nao hỏm hảng Nủ. Nủ ẻỏđờng bỏngỏt-bỏngaủ hảng rỏngỏt-hỏning kỏtang biả-mả. <sup>34</sup>Nủ laỉ hảng bing gỏnủ tui anai, “Jua-bỏngỏt Kâu bỏngỏt-bỏngaủ kar hảng jẻ ẻi đjai yỏh. Bing gih đỏ krỏng pỏ anai hỏ!”

<sup>35</sup>Nủ rỏbat nao pỏanảp biả, Nủ bon kup bỏi lỏn hảng iỏu-laỉ kỏ tỏlỡi tỏdah đửi rỏkỏu

---

<sup>x</sup>14:27: Zekhariah 13:7.

<sup>y</sup>14:28: Mathiỏ 28:16.



kơ môn anũn pơơgao hĩ mớng Ñũ. <sup>36</sup>Ñũ iâu-laĩ tui anai, “Abba, O Ama ăh, tởdah dũi, rỏkáo kơ Ih mả-pỏđũaĩ hĩ bẻ kỏchỏk ruả-nuả anai mớng Káo. Wỏt-tỏdah tui anũn, ừ djở tui hẩng tởlẻi Káo kiẩng ôh, samở tui hẩng tởlẻi Ih kiẩng yỏh.”

<sup>37</sup>Tỏdẻi kơ anũn ừiả, Yang Yẻsu wỏt glai pơ ừing đing-kỏna Ñũ, ừh ừing gỏnũ hlak đở pít. Ñũ laĩ kơ Pẻtrỏs tui anai, “O Simỏn, ih đở pít hả? Hiừm-pả ih ừ đũi đở krởng hrỏm hẩng Káo wỏt-tỏdah kỏnởng amẩng sa môn ôh hả? <sup>38</sup>Đỏ krởng hrỏm hẩng Káo lai h anũn iâu-laĩ bẻ, kiẩng kơ ừing gih ừ lẻ ôh amẩng tởlẻi plử. Jua-bỏngăt gih kiẩng đở krởng ừiả-mả yỏh samở đrẻi-jan gih jing tởdu.”

<sup>39</sup>Sa wỏt đởng Ñũ nao hẩng iâu-laĩ ăt hrup hẩng hláo mỏn. <sup>40</sup>Tỏdẻi ừiả Yẻsu wỏt glai, sa wỏt đởng Ñũ ừh ừing đing-kỏna hlak đở pít yuakỏ mỏta gỏnũ níp lai h. Lai h anũn ừing gỏnũ ừ tháo hỏget ôh kiẩng kơ laĩ-glai kơ Yang Yẻsu.

<sup>41</sup>Tỏdang Yang Yẻsu wỏt glai tal kláo, Ñũ laĩ kơ ừing gỏnũ tui anai, “Rả anai ừing gih ăt đở pít lai h anũn đở pỏdẻi-pỏđả hả? Djỏp lai h! Môn gỏmáo truh lai h. Anai-nẻ, arẩng ừi mả jao lui hĩ Káo, jing Anả Mỏnui h, amẩng tởlẻi đũi ừing mỏnui h soh yỏh.

<sup>42</sup>Tỏgũ bẻ, ừẻi ừing ta nao bẻ. Lẩng adih, pỏ pỏblử lui hĩ Káo truh lai h yỏh.”

### **Sa Tỏpul Mỏnui h Lu Rai Mả Yang Yẻsu**

*(Mathiỏ 26:47-56; Luk 22:47-53; Yỏhan 18:3-12)*

<sup>43</sup>Tỏdang Yang Yẻsu ăt hlak đở pỏhiẩp, blíp-blấp Yudas, jing sa ừỏ amẩng pluh-dua ừỏ ừing đing-kỏna, rai lai h anũn hrỏm hẩng ñũ hỏmáo sa tỏpul mỏnui h lu djả ba đáo hẩng gai-tỏlỏ. ừing khua ngả yang prởng, ừing nai-pỏtỏ tởlẻi juẩt lai h anũn ừing kỏng-tha yỏh pỏkiaỏ rai tỏpul mỏnui h lu anũn.

<sup>44</sup>Hláo kơ anũn, pỏ pỏblử jao lui hĩ Yang Yẻsu hỏmáo pỏtháo lai h hẩng tỏpul mỏnui h anũn gru-kỏnả anai, “Hỏi pỏ káo ừỏm-kỏkủh, Ñũ anũn yỏh Yẻsu, mả Ñũ hẩng gak-wai ba pỏđũaĩ hĩ Ñũ bẻ!” <sup>45</sup>Yudas rai jẻ pơ Yang Yẻsu mỏtam hẩng laĩ tui anai, “O Rabbi ăh!” Lai h anũn, ñũ ừỏm-kỏkủh Yang Yẻsu. <sup>46</sup>Tỏpul mỏnui h lu anũn mả Yang Yẻsu yỏh. <sup>47</sup>Giỏng anũn, hỏmáo sa ừỏ amẩng ừing đở-dởng jẻ pơ anũn suả đáo ñũ hẩng kỏh hĩ pỏ hlủn khua ngả yang prởng hloh, lai h anũn kỏh tởi hĩ sa gah tởngia gở.

<sup>48</sup>Yang Yẻsu laĩ tui anai, “ừing gih djả đáo hẩng gai-tỏlỏ rai mả Káo kar hẩng rai mả mỏnui h klẻ-sua hả? <sup>49</sup>Rỉm wỏt Káo đở pơ anih wẩl-tỏdrỏn Sang Yang kiẩng kơ pỏtỏ-laĩ pơ anũn, samở ừing gih ừ mả Káo ôh. Hỏnũn yỏh, tởlẻi anai truh kiẩng kơ pỏkrep truh hĩ tui hẩng Hử Oi Adai Pỏhiẩp yỏh.”<sup>z</sup> <sup>50</sup>Giỏng anũn, abih-bang ừing đing-kỏna lui hĩ Yang Yẻsu hẩng đũaĩ-kỏđỏp hĩ yỏh.

---

<sup>z</sup>14:49: Luk 19:47; 21:37.

<sup>51</sup>Hơmâo sa cồ tởdăm, kớnhớng buh sa blah khấn bláo-blỉ bời dơi-jan ñu, jing pồ đũa tui Yang Yêsu. Tởdang tởpủl mớnuih lu anủn păn mã ñu, <sup>52</sup>ñu đũa-kỏdỏp dỏ mớhlủn, tởh lui hỉ khấn ñu anủn pở anủn yớh.

### **Grup Bing Phat-Kỏđi Klả-Kỏđi Djai Kớ Yang Yêsu**

*(Mathiớ 26:57-68; Luk 22:54-55; 63-71; Yỏhan 18:13-14; 19-24)*

<sup>53</sup>Bing gỏnủ ba Yang Yêsu nao pở sang khua ngã yang prớng hloh, lai h anủn abih-bang bing khua ngã yang prớng, bing kớng-tha lai h anủn bing nai-pỏtỏ tởlẻi juắt rai pỏbủt hrỏm-hỏbỉt. <sup>54</sup>Pẻtrỏs đũa tui Yang Yêsu kớnhớng mớng ataih hỉng truh pở wỏl-tỏdron gah rớngiao kớ sang pồ khua ngã yang prớng hloh. Ñủ dỏ bẻr hrỏm-hỏbỉt hắng bing tởhan gak kiắng pỏdang ñu pồ jẻ bời apui pở anih anủn.

<sup>55</sup>Hlak anủn, bing khua ngã yang prớng wỏt-hắng abih-bang bing pỏkỏn amắng grup bing khua phat-kỏđi gir hỏduah mớnuih ngã gớng-jỏlan pỏkỏdớng glải hắng Yang Yêsu kiắng kớ hỏmâo tởhnảl-tỏlẻi arắng pỏdjai hỉ Ñủ, samỏ bing gỏnủ hỏduah bủ bủh ôh. <sup>56</sup>Hỏmâo lu mớnuih ngã gớng-jỏlan pỏkỏdớng glải hắng Ñủ, samỏ hỏdỏm tỏlẻi pỏhiắp gỏnủ bủ pỏdjở hắng tởdruả ôh.

<sup>57</sup>Giỏng anủn, đỏđả mớnuih tởgủ pỏhaih tỏlẻi gớng-jỏlan blỏr anai kiắng pỏkỏdớng glải hắng Yang Yêsu tui anai, <sup>58</sup>“Bing gỏmỏi hỏmủ lai h Ñủ laỉ tui anai, ‘Káo ỏi pỏrai hỉ Sang Yang mớnuih ngã hắng tởngan anai lai h anủn amắng kláo hỏi Káo ỏi pỏdớng glải sa boh Sang Yang pỏkỏn, bủ djở yua-mớng tởngan mớnuih ngã ôh.’”<sup>a</sup> <sup>59</sup>Samỏ wỏt-tỏdah tỏlẻi gớng-jỏlan gỏnủ anủn ắt bủ pỏdjở hắng tởdruả ôh.

<sup>60</sup>Giỏng anủn, khua ngã yang prớng hloh tởgủ bời anắp bing gỏnủ lai h anủn tởña kớ Yang Yêsu tui anai, “Ih bủ ỏi laỉ-glải ôh hỏ kớ tỏlẻi gớng-jỏlan bing gỏnủ anủn pỏkỏdớng glải hắng ih anủn?” <sup>61</sup>Samỏ Yang Yêsu kớnhớng dỏ-rỏiắt đỏc.

Giỏng anủn, khua ngã yang prớng hloh tởña kớ Ñủ đớng tui anai, “Ih jing Pồ Messiah, jing Anả Ỏi Adai hỏ?”

<sup>62</sup>Yang Yêsu laỉ-glải tui anai, “Ỏ Káo yớh. Bing gih ỏi bủh Anả Mớnuih dỏ bẻr bời gah hỏnuả kớ Ỏi Adai Dủi Kỏtang lai h anủn ỏi trủn rai bời kỏthul-hỉắng adai adih yớh.”<sup>b</sup>

<sup>63</sup>Tui anủn, khua ngã yang prớng hloh hek hỉ ao ñu pồ kiắng kớ pỏrỏdah tỏlẻi hil hắng hỏbak-drak. Ñủ pỏhiắp tui anai, “Bing ta bủ kiắng kớ bing ngã gớng-jỏlan pỏkỏn đớng tah! <sup>64</sup>Bing gih hỏmâo hỏmủ lai h kớ tỏlẻi pỏhiắp bủh-mỏhiắh anủn. Hỏget tỏlẻi

---

<sup>a</sup>14:58: Yỏhan 2:19.

<sup>b</sup>14:62: Daniẻl 7:13.

bing gih pơmĩn ći ngả lể?”

Abih-bang bing gơñu klă-kơđi kơ Yang Yêsu lăp kơ tũ tơlơi djai yơh.<sup>c</sup> <sup>65</sup>Giống anũn, hơmâo đơđã mơnuih ợđờng kợcũh ia-bah ơoi Yang Yêsu. Bing gơñu gơm hĩ mơta Gợ, ợok ơoi ợợ Gợ hăng pơđar tui anai, “Lăi-lui-hlôo bễ!” Laih anũn bing tơhan gak mả taih Gợ yơh.

### **Pêtrôs Hơngah Hĩ Yang Yêsu Klôo Wợt**

*(Mathiơ 26:69-75; Luk 22:56-62; Yôhan 18:15-18; 25-27)*

<sup>66</sup>Hlak anũn, Pêtrôs ăt đợ pơ gah rơngiao amăng wăl-tợdron sang. Hơmâo sa ợợ amăng bing ding-kơna đah-kợmơi amăng sang anũn găn rai. <sup>67</sup>Tợđang ñu ợuh Pêtrôs đợ pợđang ñu pơ, ñu lăng jễ ơoi Pêtrôs yơh.

Ñu lăi tui anai, “Ih ăt jing pơ đợ hợm hăng Pô Nazaret anũn, jing Yêsu anũn mợn.”

<sup>68</sup>Samợ Pêtrôs hơngah hĩ. Ñu lăi tui anai, “Kâo ợu thâo-krăn, kợn thâo-hlũh lợi tợlơi ih kiăng-lăi anũn.” Giống anũn, ñu tợbiă nao gah rơngiao pơ bah-amăng wăl-tợdron sang laih anũn mợnũ tợđjợ yơh.

<sup>69</sup>Tợđang pơ ding-kơna đah-kợmơi anũn ợuh ñu pơ anũn đờng, ñu lăi đờng hăng bing đợ jum-dar anũn tui anai, “Pô anai ăt jing sa ợợ amăng bing gơñu mợn.” <sup>70</sup>Ñu hơngah hĩ đờng.

Sui ợiă kơ anũn, bing mơnuih đợ-dờng jễ pơ anũn lăi kơ Pêtrôs tui anai, “Sit yơh, ih ăt jing sa ợợ amăng grup gơñu mợn, yuakợ ih jing mơnuih kwar Galilê.”

<sup>71</sup>Pêtrôs hợtợm-păh kơ ñu pơ laih anũn ợuăn-rợng tui anai, “Kâo ợu thâo-krăn ôh Pô anũn!”

<sup>72</sup>Ơoi mông anũn mợtam, mợnũ tợđjợ tal dua. Giống anũn, Pêtrôs hợđợr glăi boh-hiăp Yang Yêsu hơmâo lăi laih kơ ñu tui anai, “Hlôo kơ mợnũ tợđjợ, dua wợt mợtam yơh ih ợi hơngah ợu thâo-krăn ôh Kâo.” Laih anũn Ñu hợbợk glăi hăng hia yơh.

15

### **Bing Khua Djă-Akợ Tợlơi Đăo Ba Yang Yêsu Pơ Khua-Kwar Pilat**

*(Mathiơ 27:1-2, 11-14; Luk 23:1-5; Yôhan 18:28-38)*

<sup>1</sup>Amăng ợm-mợguah ợiă-mả, bing khua ngả yang prợng, bing kợng-tha, bing nai-pơtô tợlơi juăt hợm hăng abih-bang bing khua phat-kợđi grup Sanhedrin ợrong-sai pợtũ-ợ. Bing gơñu akă Yang Yêsu laih anũn ba nao pơ Pilat.

<sup>2</sup>Pilat tợña tui anai, “Djợ mợ, Ih jing Pơtao ană-plei bing Yehudah?”

---

<sup>c</sup>14:64: Tợlơi-Bruă Lêwi 24:16.

Yang Yêsu lai-glai tui anai, “Ô, tui hăng tởlời ih hơmâo lai yơh.”

<sup>3</sup>Bing khua ngã yang prông phong-kởđi kơ Yêsu hăng lu mớta-tởlời yơh. <sup>4</sup>Tui anủn, Pilat tởña kơ Yang Yêsu đởng tui anai, “Hiủm-ngã, Ih ừ ci lai-glai ôh hã? Lãng adih, hơmâo lu mớta-tởlời biã-mã bing gởnu hlak phong-kởđi kơ Ih.”

<sup>5</sup>Samở Yang Yêsu ăt ừ lai-glai hợget-get ôh, tui anủn Pilat hling-hlang biã-mã yơh.

### **Khua-Kwar Pilat Klả-Kởđi Yang Yêsu Kơ Tởlời Djai**

*(Mathiơ 27:15-26; Luk 23:13-25; Yôhan 18:39-19:16)*

<sup>6</sup>Tởlời phiãn amãng rĩm tởlời phet Tởlời Gãn juăt pởrơngai hĩ sa cở mớna, jing mớnuih bing anả-plei rỏkâo. <sup>7</sup>Hlak anủn, hơmâo sa cở mớnuih anủn ñu Barabbas đở amãng sang mớna hrởm-hăng bing mớnuih tởgủ-pỏkởđởng, jing bing pỏđjai mớnuih amãng tởlời pởrũng pỏkởđởng glai hăng kỏnủk-kỏna. <sup>8</sup>Bing anả-plei nao rỏkâo kơ Pilat kiăng kơ ngã bởri kơ bing gởnu tởlời ñu juăt ngã hlao.

<sup>9</sup>Pilat tởña kơ bing gởnu tui anai, “Bing gih kiăng kơ kâo pởrơngai hĩ kơ bing gih Pỏtao bing Yehudah mớ?” <sup>10</sup>Pilat thâo-kẳn yuakở tởlời blảh-moản yơh tởl bing khua ngã yang prông hơmâo jao hĩ laiH Yang Yêsu kơ ñu. <sup>11</sup>Samở bing khua ngã yang prông pỏtrủt pỏsủr bing anả-plei rỏkâo kơ Pilat pởrơngai hĩ Barabbas pỏala kơ Yang Yêsu.

<sup>12</sup>Pilat tởña kơ bing gởnu đởng tui anai, “Tui anủn, hợget tởlời kâo ci ngã kơ Pỏ bing gih iâu Pỏtao bing Yehudah anai lể?”

<sup>13</sup>Bing gởnu pỏhiảp kraiH tui anai, “Pỏng hĩ bẻ Ñu pỏ kỏyâo bỏrỏkal!”

<sup>14</sup>Pilat tởña đởng tui anai, “Yua-hợget lể? Hợget tởlời soh Ñu hơmâo ngã laiH lể?”

Samở abih-bang bing gởnu pỏhiảp kraiH hloh đởng tui anai, “Pỏng hĩ bẻ Ñu pỏ kỏyâo bỏrỏkal!”

<sup>15</sup>Kiăng kơ pỏmỏak kơ bing anả-plei, Pilat pởrơngai hĩ Barabbas kơ bing gởnu. Ñu pỏđar arăng taiH-amạng Yang Yêsu laiH anủn jao bởri kơ arăng pỏng hĩ Gở pỏ kỏyâo bỏrỏkal yơh.

### **Bing Ling-Tởhan Djik-Djak Kơ Yang Yêsu**

*(Mathiơ 27:27-31; Yôhan 19:2-3)*

<sup>16</sup>Bing ling-tởhan ba Yang Yêsu mủt amãng kỏđông laiH anủn iâu pỏbủt glai abih bing ling-tởhan amãng grup anủn. <sup>17</sup>Bing gởnu buH bởri Yang Yêsu sa blah ao-phyung mớlang laiH anủn troả bởri akỏ Gở sa boh đỏản pỏtao bing gởnu mớnam hăng hrẻ rỏk đroi. <sup>18</sup>Giỏng anủn, bing gởnu cởđởng kỏkủh djik-djak tui anai, “Mỏak-klả yơh kơ Ih, Ở Pỏtao kơ bing Yehudah ảh!” <sup>19</sup>Bing gởnu mã gai-hỏnuăt taiH bởri akỏ Yang Yêsu lu wỏt laiH anủn kỏcủh bởri Gở. Bing gởnu tở-tỏtủt bon-kỏkủh djik-djak kơ Gở yơh.

<sup>20</sup>Laih anũn tởdời kớ bing gởũu djik-djak laih, bing gởũu tởh hĩ ao-phyung mớlạng anũn laih anũn bởi Gở buh glaĩ sum-ao Gở pỏ. Giởng anũn, bing gởũu ba Yang Yêsu nao pỏ anih kiảng pỏng hĩ pỏ kỏyáo bởrỏkal yỏh.

### **Bing Ling-Tởhan Pỏng Yang Yêsu Bởi Kỏyáo Bởrỏkal**

*(Mathiỏ 27:32-44; Luk 23:26-43; Yỏhan 19:17-27)*

<sup>21</sup>Hỏmáo sa ỏỏ mớnuih rai mớng plei-prỏng Kurêneh,<sup>d</sup> anản Simỏn, jing ama kớ Aleksandros hảng Rhuphos, hlak mủt rai mớng gah rỏngiao kớ plei anũn. Bing gởũu pỏgỏ gỏ glảm bởi kỏyáo bởrỏkal Yang Yêsu yỏh.<sup>e</sup> <sup>22</sup>Bing gởũu ba Yang Yêsu nao truh pỏ anih arảng iảu Golgotha, kiảng-laĩ “Anih Tỏlang Akỏ.” <sup>23</sup>Pỏ anih anũn bing gởũu bởi kớ Yang Yêsu mớnum ia tỏpai boh-kỏbỏo lủk hảng jrao phĩ, samỏ Ờũu hỏngah ừu mớnum ỏh. <sup>24</sup>Laih anũn bing gởũu pỏng hĩ Yang Yêsu bởi kỏyáo bởrỏkal. Kiảng kớ pỏpha hĩ sum ao Yang Yêsu, bing gởũu pỏừam kiảng kớ thỏo rửm ỏỏ dủi mả ừản hỏget yỏh.<sup>f</sup>

<sup>25</sup>Bing gởũu pỏng Yang Yêsu pỏ kỏyáo bởrỏkal hlak duapản mỏng mớguah. <sup>26</sup>Bing gởũu pỏh sa tỏlỏi ỏh phong-kỏđi bởi hỏnảl pỏkỏdởng glaĩ hảng Ờũu tui anai, “PỎTAO BING YEHUDAH.” <sup>27</sup>Bing gởũu ỏt pỏng dua ỏỏ mớnuih klẻ-sua hỏm hảng Yang Yêsu mỏn, sa ỏỏ bởi kỏyáo bởrỏkal gah hỏnuả laih anũn sa ỏỏ bởi kỏyáo bởrỏkal gah ieo Ờũu. <sup>28</sup>Tui anũn, boh-hiảp Ởi Adai hỏmáo pỏkrep truh laih tui anai, “Arảng yap Ờũu hỏm-hỏbít hảng bing soh-sat.”<sup>g</sup> <sup>29</sup>Bing hỏlỏi pỏ gản nao pỏ anih anũn, bing gởũu tỏtảh akỏ djik-djak kớ Ờũu hảng laĩ tui anai, “Hỏi, Ih yỏh jing pỏ ỏi pỏrai hĩ sang yang laih anũn pỏdởng glaĩ sang yang anũn amảng klỏo hỏi.”<sup>h</sup> <sup>30</sup>Trủn bẻ mớng kỏyáo bởrỏkal kiảng kớ pỏklaih hĩ bẻ Ih pỏ!”

<sup>31</sup>Kar-kaĩ mỏn, bing khua ngả yang prỏng, bing nai-pỏtỏ tỏlỏi juảt djik-djak kớ Yang Yêsu amảng tởdruả gởũu tui anai, “Ờũu pỏklaih laih arảng, samỏ Ờũu ừu dủi pỏklaih hĩ Ờũu pỏ ỏh! <sup>32</sup>Bởi bẻ kớ Pỏ Messiah, jing Pỏtao bing Israel anai, trủn bẻ rả anai mớng kỏyáo bởrỏkal, kiảng kớ bing gỏmỏi ừu laih anũn đảỏ-kỏnang.” Bing dua ỏỏ arảng pỏng pỏ kỏyáo bởrỏkal hỏm hảng Ờũu anũn ỏt djik-djak kớ Yang Yêsu kar-kaĩ mỏn.

### **Yang Yêsu Tỏỉ-Pran**

---

<sup>d</sup>15:21: Plei Kurêneh jing plei-prỏng bing Grek đỏ pỏ gah dủt amảng kuảl Aphrik.

<sup>e</sup>15:21: Rỏm 16:13.

<sup>f</sup>15:24: Tỏlỏi Adoh Bỏni-Hỏỏỏ 22:18.

<sup>g</sup>15:28: Yesayah 53:12.

<sup>h</sup>15:29: **a** Tỏlỏi Adoh Bỏni-Hỏỏỏ 22:7; 109:25; **b** Markỏs 14:58; Yỏhan 2:19.

*(Mathiơ 27:45-56; Luk 23:44-49; Yôhan 19:28-30)*

<sup>33</sup>Bơi yang-hơi đờng abih-bang anih-lõn anũn jing hĩ kỡnãm-mỡmốt hlõng truh pơ klào mông klãm. <sup>34</sup>Laih anũn bơi klào mông klãm, Yang Yêsu ur krai h amãng tỡlỡi pỡhiấp Ñũ pồ tui anai, “Eli, Eli, lama sabakthani” kiãng-laĩ “Ổ Ổi Adai Kào hơi, Ổ Ổi Adai Kào hơi, yua-hợget Ih đũa lui hĩ lai h Kào lể?”<sup>i</sup>

<sup>35</sup>Hỡmào đợđũa bing mỡnuih dờ-dờng jẻ pỡ anũn hỡmữ Yang Yêsu lai h anũn bing gỡnũ lai, “Hỡmữ bẻ! Ñũ iâu pồ-pợala Eliyah rai djru Ñũ.”

<sup>36</sup>Hỡmào sa cồ amãng bing gỡnũ đũa nao mã sa boh pông rợyãn aĩrũ amãng ia tợpai-mợsãm, pioh bơi rợjũng gai hỡnuất lai h anũn pợyợ đỉ kỡ Yang Yêsu kiãng kỡ mợnũm. Ñũ lai tui anai, “Tợguãn amợi, bỡi kỡ bing ta dờ lãng bẻ tợdah Eliyah rai mã Ñũ trũn mợn thào!”<sup>j</sup>

<sup>37</sup>Giõng anũn, Yang Yêsu ur krai h đờng hãng tợi-pran yợh.

<sup>38</sup>Tổ-tợnỗ khãn-pãng kợpãl amãng Sang Yang Ổi Adai tợhak hĩ jing dua mợng ngổ truh pỡ yũ.<sup>k</sup> <sup>39</sup>Laih anũn tợdang pồ khua tợhan rợtuh, jing pồ dờ-dờng gah anấp kỡ Yang Yêsu, hỡmữ tỡlỡi Yang Yêsu ur lai h anũn bũh hiũm Yang Yêsu djai, ñũ lai tui anai, “Sit Pồ anai yợh jing Anã Ổi Adai!”

<sup>40</sup>Hỡmào đợđũa bing đah-kợmợi dờ lãng mợng ataih. Amãng bing gỡnũ jing H’Mari plei Magdalênê, H’Mari amĩ kỡ bing tợdãm Yakợ hãng Yôse lai h anũn H’Salômê.<sup>l</sup>

<sup>41</sup>Amãng kwar Galilê bing đah-kợmợi anũn hỡmào đũa tui lai h Yang Yêsu lai h anũn djru bỡi kỡ Ñũ tỡlỡi kợbah-kiãng. Hỡmào lu bing đah-kợmợi pợkõn đờng mợn hỡmào đỉ nao lai h pỡ plei Yerusalaim hợm hãng Ñũ, ăt dờ pỡ anih anũn mợn.

### **Yôsep Mợng Plei Arimathai Dợ Yang Yêsu**

*(Mathiơ 27:57-61; Luk 23:50-56; Yôhan 19:38-42)*

<sup>42</sup>Anũn jing Hợi Prap-Pre, jing hợi hlào kỡ hợi Sabat. Tợdang klãm mỡmốt jẻ cỉ truh lai h, <sup>43</sup>Yôsep plei Arimathai, jing khua phat-kợđi amãng grup Sanhedrin mợn. Ñũ pồ ăt dờ-tợguãn kỡ dẻh-čer Ổi Adai mợn, nao pỡ Pilat hãng tỡlỡi khĩn kiãng kỡ rợkào atào Yang Yêsu. <sup>44</sup>Pilat dờ-kợtuã biã-mã yợh tợdang hỡmữ Yang Yêsu djai lai h. Ñũ iâu rai pồ khua tợhan rợtuh hãng tợnã kiãng thào kỡ tỡlỡi Yang Yêsu hỡmào djai lai h aka. <sup>45</sup>Tợdang ñũ thào mợng pồ khua tợhan lai h kỡ tỡlỡi Yang Yêsu djai lai h, ñũ jao atào Yang Yêsu kỡ Yôsep yợh. <sup>46</sup>Tui anũn, Yôsep bỡi bợnãl-blĩ, mã trũn atào Yang Yêsu,

<sup>i</sup>15:34: Tỡlỡi Adoh Bợni-Hợợc 22:1.

<sup>j</sup>15:36: Tỡlỡi Adoh Bợni-Hợợc 69:21.

<sup>k</sup>15:38: Tỡlỡi Tợbiã 26:31-33.

<sup>l</sup>15:40-41: Luk 8:2-3.

sôm pôn hĩ atâo anũn amãng bônãl-ḅlĩ laiḅ anũn pơđih atâo anũn amãng pạp pơsat arãng hơmâo ḅõh laiḅ amãng boh-pơtâo. Giõng anũn, ñu tợglũng boh-pơtâo prõng kơđõl hĩ bah-amãng mũt pơ pơsat. <sup>47</sup>H'Mari plei Magdalênê hãng H'Mari amĩ Yôê lẹng kơ ḅuh yõh anih arãng dợ Yang Yêsu.

16

### Yêsu Hơđip Glai Dờng

*(Mathiơ 28:1-8; Luk 24:1-12; Yôhan 20:1-10)*

<sup>1</sup>Tơdơi kơ hơi Sabat, H'Mari plei Magdalênê, H'Mari amĩ Yakơ hãng H'Salômê bợi ia-jrao ḅâu hiam kiãng nao pik atâo Yang Yêsu. <sup>2</sup>Hlak sêng-brêng biã-mã ḅơi hơi tal sa amãng hơi-kõm, tơdơi kơ yang-hơi ḅlẽ, ḅing gơñu ḅơi jợlan nao pơ pơsat, <sup>3</sup>laiḅ anũn pơtõña kơ tợdruã gơñu tui anai, “Hlợi ợi tợglũng lui hĩ boh-pơtâo mợng bah-amãng pơsat anũn ḅơi kơ ḅing ta lợ?”

<sup>4</sup>Samợ tợdang ḅing gơñu angak mợta lãng, ḅing gơñu ḅuh boh-pơtâo anũn, jing boh-pơtâo prõng biã-mã, arãng hơmâo tợglũng hĩ laiḅ. <sup>5</sup>Tợdang ḅing gơñu mũt amãng anih pơsat, ḅing gơñu ḅuh sa ợđ đah-rợkợi tợdãm buh ao kợ hlak dợ bợ ḅơi gah hợnuã laiḅ anũn ḅing gơñu rũng-rãng biã-mã.

<sup>6</sup>Pô anũn laiḅ tui anai, “ḅing gih anãm huĩ ôh. ḅing gih hlak hợduah Yang Yêsu Pô Nazaret, jing Pô arãng hơmâo pợng pợđjai hĩ laiḅ pơ kợyâo bợrợkal. Ñu hơmâo hợđip glai laiḅ! Ñu ḅu dợ pơ anai dờng tah. Lãng bợ pơ anih Ñu đih. <sup>7</sup>Samợ rã anai nao laiḅ-pơthâu bợ kơ ḅing ding-kợna Ñu laiḅ anũn kơ Pêtrợs mợn tui anai, ‘Ñu nao pơ kwar Galilê hlâu kơ ḅing gih. Pơ anũn yõh ḅing gih ợi ḅuh Ñu, tui hãng tợlợi Ñu hơmâo pợtã laiḅ kơ ḅing gih hlâu.’”<sup>m</sup>

<sup>8</sup>Tui anũn, ḅing gơñu bã hãng tợlợi rũng-rãng hãng huĩ-kợtuã laiḅ anũn tợbiã đũa hĩ mợng pơsat. ḅing gơñu ḅu rã ruai hãng hlợi pô ôh, yuakợ ḅing gơñu huĩ-brạl biã-mã.

### Yang Yêsu Pợbuh-Rai Kợ H'Mari plei Magdalênê

*(Mathiơ 28:9-10; Yôhan 20:11-18)*

[ <sup>9</sup>Tợdơi kơ Yang Yêsu hợđip glai laiḅ ḅơi ỡm-mợguah hơi blung-hlâu amãng hơi-kõm, Ñu pợbuh-rai blung-hlâu kợ H'Mari plei Magdalênê, jing pô Yang Yêsu hơmâo puh-pợđũa hĩ laiḅ mợng gợ tợjuh ợđ yang sat hlâu adih. <sup>10</sup>H'Mari plei Magdalênê đũa nao hãng rã ruai kợ ḅing hơmâo đũa tui laiḅ hãng Yang Yêsu hlâu adih laiḅ anũn kợ ḅing hlak dợ ợđk-hia rợngot-hợning. <sup>11</sup>Tợdang ḅing gơñu hợmũ kợ tợlợi Yang Yêsu

---

<sup>m</sup>16:7: Mathiơ 26:32; Markợs 14:28.

hơđip glaĩ laiħ laiħ anũn H'Mari hơm̄m̄o ƒuh laiħ Yang Yêsu, ƒing gơñu ƒu đ̄ađ kơ tơlơi anũn ôh.

### **Yang Yêsu Pơbuh-Rai Kơ Dua Čô Ding-Kơna**

*(Luk 24:13-35)*

<sup>12</sup>Tơđơi kơ anũn, Yang Yêsu pơbuh-rai hăng rup đrơi-jan pơkõn kơ dua čô ding-kơna tởđang ƒing gơñu rơbat ƒơi jơlan gah rơngiao kơ plei. <sup>13</sup>ƒing dua čô anũn wởt glaĩ r̄a ruai tơlơi anũn kơ ƒing ding-kơna pơkõn, samở ƒing ding-kơna anũn ƒu đ̄ađ kơ tơlơi ƒing gơñu ruai ôh.

### **Yêsu Pơbuh-Rai Kơ Pluh-Sa Čô Ding-Kơna**

*(Mathiơ 28:16-20; Luk 24:36-49; Yôhan 20:19-23; Bruă-Mơnuă 1:6-8)*

<sup>14</sup>Giõng anũn, Yang Yêsu pơbuh-rai kơ pluh-sa čô ƒing ding-kơna hlak ƒing gơñu đở ƒờng huă. Yang Yêsu ƒuăh kơ ƒing gơñu kơ tơlơi ƒing gơñu ƒu đ̄ađ laiħ anũn khăng pran-jua hơngah ƒu đ̄ađ ôh kơ hơđôm tơlơi ƒing mơnuih hơm̄m̄o ƒuh laiħ Yang Yêsu tởđơi kơ Ñũ hơm̄m̄o hơđip glaĩ laiħ.

<sup>15</sup>Yang Yêsu lai kơ ƒing gơñu tui anai, “Nao bẻ pơ abih-bang lõn-tơnah laiħ anũn pơtô-pơblang Tơlơi Pơthâu Hiam kơ abih-bang mơnuih-mơnam.” <sup>16</sup>Hlơi pơ đ̄ađ-kơng laiħ anũn tũ batem, ñũ anũn ći đũi klaih, samở hlơi pơ ƒu đ̄ađ-kơng ôh, ñũ anũn ći tũ tơlơi Oĩ Adai pơkơhmal yơh. <sup>17</sup>Tui anũn, Oĩ Adai ći pha-bơi hơđôm gru-kơnăl anai kơ ƒing đ̄ađ-kơng tui anai: Amăng anăn Kâu yơh ƒing gơñu ći puh-pơđuaĩ hĩ yang sat. ƒing gơñu ći pơhiăp amăng tơlơi tuai. <sup>18</sup>ƒing gơñu ći mả djở ala hăng tợngan gơñu laiħ anũn tởđang ƒing gơñu mơnũm djở jrao akam, ƒing gơñu ƒu ći ruă ôh. ƒing gơñu ći ăh tợngan ƒơi ƒing mơnuih ruă-duăm, sit ƒing ruă anũn ći suaih hĩ yơh.”

### **Yêsu Đĩ Glaĩ Pơ Adai**

*(Luk 24:50-53; Bruă-Mơnuă 1:9-11)*

<sup>19</sup>Tơđơi kơ Khua Yang Yêsu hơm̄m̄o pơhiăp laiħ hăng ƒing gơñu, Oĩ Adai pũ đĩ Ñũ glaĩ pơ adai adih laiħ anũn Ñũ đở bẹr gah hơnuă kơ Oĩ Adai yơh. <sup>20</sup>Giõng anũn, ƒing ding-kơna tởbiă nao hyu pơtô-pơblang pơ djởp-djang anih laiħ anũn Khua Yang mả bruă hrõm hăng ƒing gơñu hăng pơrơklă boh-hiăp Ñũ mỡng hơđôm gru-kơnăl đở hrõm-hơbít hăng ƒing gơñu yơh.]

---

<sup>16:15</sup>: Bruă-Mơnuă 1:8.

<sup>16:19</sup>: Bruă-Mơnuă 1:9-11.